

Izjemni uspehi mikrokirurške klinike na Jesenicah

## Mlademu Avstriju rešili nogo

Jesenice, 7. septembra - Avstrijskemu motoristu bi morali nogo amputirati, če se jesenški kirurgi ne bi takoj odločili za replantacijo popolnoma iztrganega dela noge. V zadnjih petinštiridesetih letih v jesenški bolnišnici še nikoli niso opravili tako zahtevnega operativnega posega.

1. septembra se je na magistralski cesti na Potokih pri Jesenicah mladi, 23-letni motorist iz Avstrije **Manfred Auer**, zelo težko poškodoval. Njegova noge je bila deset centimetrov pod kolenskim sklepom ne le zlomljena, temveč povsem odtrgana, iztrgana. Vse žile so bile potrgane, cel je bil en sam živec...

Ko ga ob 12. uri odpeljali na kirurški oddelek jesenške bolnišnice, se je zdravniška ekipa pod vodstvom specialista kirurga plastika dr. **Marjana Fabjanja** in kirurga, predstojnika kirurškega oddelka dr. **Toneta Lah**

tako odločila za operacijo. Zdravniki so se zavedali, kako je pri tako hudih poškodbah pomemben čas. Človek z odtrgano nogo je lahko v zelo kratkem času primerno oskrbljen s kompletno travmatološko plastično ekipo. Jesenški zdravniki so popolnoma mrtvo nogo oživeli v treh urah, zahtevna operacija pa je trajala sedem ur. Po vsem drugo, neprimereno že delo je, če je noga odrezana. Manfredova noge pa je bila povsem deformirana, do nespoznavnosti »zmečkan«. Na mrtvi nogi je bilo treba povezati vse žive, žile, čimprej poskrbeti za cirkula-

cijo krvi, kajti, če se živec v pravem času ne oživi, odmrejo. Nesrečnega motorista bi zanesljivo čakala amputacija noge, z uspešno replantacijo pa so mu sposobni jesenški kirurgi nogo ohranili.

Dr. Marjan Fabjan je specialist iz plastične in rekonstruktivne kirurgije, travmatološki del pa je uspešno opravil dr. Tone Lah. Zelo pomembno je tudi bilo, da imajo v jesenški bolnišnici že leto dni transfuziologa in da so poškodovancu lahko dali svežo kri. Odzvalo se je pet zdravstvenih delavcev v bolnišnici, ki so prispevali kri, kajti pri tako težkih poškodbah mora organizem prejeti svežo kri. Zelo dobro delo je opravila tudi vodja anestezioligije **Zora Fabjan**.

Pomembno je, da v jesenški bolnišnici razvijajo diagnostične metode z rentgenskim aparatom, saj se med drugim s tem odpirajo možnosti tudi za kompletno dokumentacijo.

Mladi Manfred se dobro počuti in bo zdravljenje nadaljeval v Avstriji, za jesenško kirurgijo, ki tako pomembnega kirurškega posega ni opravila v vseh zadnjih petinštiridesetih letih, pa je operacija izjemno pomemben dosežek v razvoju mikrokirurške tehnike. Sedanji jesenški kirurgi so s tem dokazali, da so tudi v perifernih bolnišnicah strokovnjaki, ki so danes sposobni opraviti najtežje operacijske posege. ● D. Sedej



Dr. Marjan Fabjan, specialist iz plastične in rekonstruktivne kirurgije je skupaj s kirurgom dr. Tonetom Lahom v mikrokirurški kliniki na Jesenicah mlademu Avstriju Manfredu Auero uspešno opravil replantacijo noge. To je nedvomno izjemna in enkraten uspeh jesenške kirurgije. - Foto: D. Sedej

## DANES GLASOVA STOTINKA



**PRAZNIK V DAVČI** - Stoletna želja in uresničitev cilja, ki so si ga zastavili že pred 30 leti in ga potem s trmasto voljo in odločnostjo ob pomoci širše skupnosti uresničevali skozi tri samoprispevke, je bila uresničena v nedeljo Davči. Dobili so urejeno cesto skozi dolino Davčice in telefone do sleherne domačije. Med številnimi znanci in prijatelji Davčanov pa so bili na otvoriti tudi najvišji predstavniki skupščine in vlade R Slovenije. Slavnostni govornik pa je bil minister za promet in zvezne Marjan Krajnc. Več o nedeljskem praznku v Davči na 4. strani. - A. Ž.

**MEGAMILK**

VPIŠ V JESENSKI SEMESTER

L  
U  
LUDSKA UNIVERZA  
ŠKOFJA LOKA

ljubljanska banka

Gorenjska banka Kranj

GORENJC IN BANKA  
FORMULA PRIHRANKA

Republiška skupščina pred tretjim poskusom sprejema volilne zakonodaje

## Vlak rednih volitev uhaja

Če ta teden ne bosta sprejeta temeljna zakona o volitvah novega državnega zbora in državnega sveta, potem bomo v Sloveniji težko izvedli volitve do 23. decembra kot ukazuje ustava. Čeprav volilni vlak uhaja, parlamentarne stranke še vedno hkrati prisegajo na nujnost volitev in zavlačujejo z novimi dopolnilni in, če drugače ne gre, z nesklepcnostjo.

Jutri se bo v parlamentu začela nova, že tretja runda sprejemanja dveh temeljnih volilnih zakonov. Samo ciganka ve, kako se bo vse skupaj izteklo, saj smo že v dneh pred sejo slišali, da bodo stranke sicer poskrbele za udeležbo svojih poslancev, obenem pa bodo trdno stane na svojih stališčih, kar napoveduje zaplete že na začetku seje. Poslanski klub Demosa oziora opoziciji blok bo terjal, da se na osnovi zahteve 84 poslancev uvrsti na dnevni red sklep o razpisu referendumu o sistemu volitev v državnem zboru. Opozicija je sicer svojo zahtevo omilila s tem, da gresta lahko na referendumu dva predloga: tisti, ki ga je pripravila Narodna demokratska stranka in je v bistvu večinski sistem, in predlog, ki je sedaj v parlamentu in je kombinacija večinskega in sorazmernega sistema. Vprašalnik za državljane Slovenije je zakonodajnopravna komisija skupščine že oblikovala in bi tako, če bi skupščina ta predlog sprejela, referendum lahko speljali sorazmerno hitro. Ključ so v rokah parlamentarcev. Skupščina mora sprejeti sklep o referendumu in tudi formulacije vprašanja in če tokrat ta zahteve, če bo uvrščena na dnevni red, pade, bo konec tudi priložnosti za referendum. Za sprejem dnevnega reda je zadostna navadna večina in vladajoča koalicija meni, da ima tako večino v vseh zborih, da bi predlog za referendum zavrnila in s tem obdržala v proceduri sedanji neusklenjeni predlog zakona. Za njegov sprejem pa je potrebna dvo-tretjinska večina.

Naslednja sporna točka so zahteve Demosa oziora opoziciji po sprejemu treh dopolnil k zakonu o volitvah v državnem zboru. Kandidati za poslance bi morali izjaviti, da niso nikoli sodelovali ali ne sodelujejo s tajnimi službami (tako imenovani udbovski amandma), da mora kandidat prebivati v volilni enoti, kjer kandidira, in da

merkurjeva  
POLETNA  
NAGRADNA IGRA  
V današnjem GLASU  
objavljamo številke  
izzrebanih kuponov



MERKUR  
KRANJ

Danes odpirajo drugi sejem SQ

## 75 razstavljalcev

Kranj, 7. septembra - Na kranjskem sejmišču odpirajo danes (v torek, 8. septembra) ob 10. uri drugi sejem Slovenski proizvod - Slovenska kakovost - SQ, ki bo odprt do petka 11. septembra. Slavnostni govornik je predsednik slovenskega predsedstva Milan Kučan.

Za udeležbo na drugi razstavi kakovostnih slovenskih izdelkov se je odločilo 75 slovenskih podjetij, ki se predstavljajo s približno 500 izdelki. Udeležba je torej za približno desetino slabša kot lani, kar kaže, da se kranjska razstava SQ le počasi uveljavlja, nedvomno tudi zaradi neusklenosti na državni ravni.

Komisija za podelitev modrega, zlatega in zelenega znaka SQ je v ponedeljek pregledala že večino predlogov, zato lahko pričakujemo, da bo že v času sejma znano, kateri slovenski izdelki se bodo poslej lahko ponašali z znakom SQ. ● M.V.

GORENJSKI GLAS  
MALI OGLASI 217 960

**H R A N I L N I C A**

**LON**  
d.d., Kranj

**UPOKOJENCI!**

Varčevanje v septembru še enostavnejše! Oglasite se pri nas vsaj do 18. septembra zaradi sklenitve pogodbe o nakazilih pokojnine preko HRANILNICE »LON« d.d. Kranj, Koroška 27, tel.: 223-777

**MI OBRESTI NE OBJAVLJAMO, PREPROSTO TOLARJE BOLJE OBRESTUJEMO!**

**VARČEVALEC JE V NAŠI HRANILNICI NAJPOMEMBNEJŠA OSOBNOST!**

**Z NAKUPOM DELNIC STE TUDI VI LASTNIK HRANILNICE!**



Jubilejna Šušarska nedelja v Tržiču

# Mestece z velemestnim utripom

Množica obiskovalcev je prihajala na sejem še v poznih popoldanskih urah.

Tržič, 6. septembra - Kakor je čevljarsko del tržičkega življenja, je tudi Šušarska nedelja postala tradicionalna prireditve. Letos so jo priredili že petindvajsetič, zato jo je spremljala vrsta prireditve. Največ zanimanja za nedeljski sejem, na katerem pa kupčija ni cvetela kot v preteklosti.

Prireditve je resda poimenovana Šušarska nedelja, vendar se dogaja vedno več dni. Tukrat so jo odprli v petek zvečer na svečanosti v Paviljonu NOB, kjer je na ogled tudi razstava jesenske kolekcije in spomladanskih novosti tovarne Peko. Tam so letos prvč podeli nagrade in priznanja za najbolj urejene izložbe v mestnem jedru in trgovskem centru Delnjica.

Sobotnim razstavam, lutkovni igrici, nastopu kajakašev, modni reviji in veselicami je sledila še pestrta nedelja. Le jutranji mraz je malo zadržal obiskovalce, potlej pa je mestece s 500-letno trgovsko tradicijo zavjet velemestni utrip. Od prvih stojnic pri predilnicu do tistih na glavnem mestnem trgu in do stolpnice so se ves dan vile kolone obiskovalcev, ki se niso skrajšale niti v poznih popoldanskih urah. Paša za oči na 230 stojnicah z najrazličnejšo robo je bila res velika, marsikaj pa se je dalo kupiti tudi po ugodnih cenah.

50-letnica tragedije na Davovcu

## Za spravo, ne pa za enačenje

Kravacec, Jezerca, 6. septembra - Pol stoletja je že minilo od tistih težkih dñi avgusta 1942, ko se je II. grupa odredov po italijanski ofenzivi v Rogu preko Gorenjske prebijala na Štajersko. Pohod je vodil narodni heroj Franc Rozman - Stane. Na Davovcu so jih presestili Nemci z raztrganci in tu je padlo 16 borcev. Slovensnosti v nedeljo pri spomeniku padlim na Jezercih se je udeležilo lepo število nekdanjih borcev in aktivistov, zbranim pa je spregovoril Metod Jurčič z Muljave, borec II. grupe odredov. V kulturnem programu je zapel komorni moški pevski zbor Davorin Jenko iz Cerkelj pod vodstvom Jožeta Močnika, pesmi Jelke Podbevk so recitirale šolarke iz Cerkelj Katja Lampe, Anita Štular in Mateja Čarman, partizansko harmoniko pa je potegnil Triplatov Tonček.

**Franc Vrhovnik - Risto, borec Kokrškega odreda, iz Apna:** "Te dan sem bil kurir in sem šel po borce II. grupe odreda na

### Ob nakupih tudi razvedrilo

Vsem posel vendorle ni cvetelo. Čevljarski Jože Jazbec iz Sebenj je dejal, da je sodelovanje na sejmu družinska tradicija, a žal je bilo povpraševanje po obutvi tokrat slabše. Tudi trgovka Vida Pavšek iz tržičkega Veletekstila je menila, da večina ljudi pride bolj opazovati kot pa kupovati. Člani družine Prodnik iz Nakla so potrdili, da radi pridejo vsako leto, toda v zepih je vedno manj denarja za nakupe. Družini Mokorel iz Zvirč in Oman iz Bistrice pri Tržiču sta prišli bolj na nedeljski sprehod, saj jim nakupi v drenu niso pri srcu; sinko je vseeno dobil nov avtomobilček.

Predsednik Turističnega društva Tržič Lado Srečnik je na kratko ocenil, da so bili z obiskom zadovoljni. Obenem je ugotovil, da ni edini namen prireditve le prodaja, ampak tudi razvedrilo ljudi. Vse pri-



Šušarska delavnica - ročno delo in pesem, spomin na preteklost.



Modna revija - oblačila in obutev za vse priložnosti in okuse.

ditve so izpeljali po programu, žal pa je bilo na modnih revijah v bistriški šoli zaradi odmaščenosti nekoliko manj gledalcev.

Kdor te revije ni videl, mu je res lahko žal. Ob predstavitvi oblačil in obutve znanih gorenjskih proizvajalcev - zanj je poskrbela manekenska skupina FORMA EXTRA - so

obiskovalce razvedrili tržički humoristi skupine Smeh in plešalke skupine Arabesk. Povsed v mestu in okolici so gostinci poskrbili, da niko omagal od lakote in že. Ko smo že pri tem, Šušarska nedelja se je sedala končala z veselico na tržički tržnici, kjer pa, na žalost, nas ni bilo več zraven. ● Stojan Saje

### S sejma rabljenih učbenikov v Kranju

## Kako poceniti šolo

Kranj, 7. septembra - V petek in soboto je bil v Kranju sejem rabljenih šolskih knjig in potrebščin. Glede na to, da je od začetka pouka v osnovnih in srednjih šolah minil že slab teden dni in da so si šolarji glavnino šolskih potrebščin do tedaj že nakupili, je bil sejem namenjen v prvi vrsti dokupu manjkajočega. Zlasti za srednje šole namreč še vedno drži, da z nakupi učbenikov vselej ni pametno prehitevati zahtev učiteljev. Sejem so pripravili občinska zveza DPM, Center za socialno delo in občinski odbor mladih liberalnih demokratov v sodelovanju z Zavodom RS za šolstvo in šport.

Po številnih malih oglasih, v katerih so šolarji zadnje dneve počitnic ponujali "odslužene" učbenike, smo pričakovali živ sejem. Žal je prvemu sejemskeemu dnevu krepko ponagajal dež. Tako prodajalcev, ki so se stisnili pod nadstrešek pred avto kranjske občinske skupščine, kot potencialnih kupcev rabljenih učbenikov, se ni ravno trlo. No, v soboto se je vreme zvedrilo, ob "stojnicah" je bilo precej živahnje.

**Mirko Štirn, borec Kravške čete, iz Stran pri Kamniku:** "II. grupa je prišla v našo četo podnevi, 14. avgusta, in bili smo skupaj le en dan in eno noč. Komandanta Staneta sem tedaj videl prvič in zadnjič. Zvečer smo jih spremili proti dolini Korošice, naslednji dan pa so nas na Brusnikih že napadli Nemci. Napad je bil silovit. 7 tisoč jih je menda bilo, policije, gorskih lovcev, mladi so bili in ko hudiči. Umikali smo se do doline Korošice. II. grupa odredov je nadaljevala pot proti Kamniški Bistrici, mi pa smo se vrnili na Kršče (Pokovje) nad Jezerci. Ves dan smo bili v obroču. To je bil najdajši dan v mojem življenju. Dva moja soborcev sta se sama ustrelila, eden od njiju je bil Janez Martinjak, zaprizezen lovec pri Hribarju na Strmolu. Okrog pol dveh popoldne je bilo. Iz obroča sem se izvlekel le nekaj metrov pod mitralješkim gnezdom. Z očetom sva se tedaj skupaj prebijala. Veliko bolje bi bilo, ko bi šli takrat kar z borce II. grupe odredov naprej." ● D. Dolenc

**Jelena Tepič iz Tržiča** hodi v prvi letnik živilske šole: »Na sejem sem prišla kupit učbenike za strokovne predmete. Žal, doslej se nismo nicensat našla zase, upam, da bo v kasnejših urah ponudba pestrejša. V knjigarni sem kupila le dva nova učbenika, ostale potrebsčine sem kupovala postopoma prek poletja. Nove knjige so drage. Posebno, če je v družini več šolarjev - bratec je v četrtem razredu - je šola kar draga reč. Zato je takšen sejem dobra oblika.« ● H. Jelovčan, foto: J. Cigler

**Siemens - slušni aparati** - K nam pridete naglušni - v pol ure odideste z več življenske radosti - s slušnim aparatom SIEMENS (z receptom povračilo ZZS). Vsak četrtek od 13. do 16. ure v ART OPTIKI, Bleiweisova 18, Kranj. GAT-TON INT., d.o.o. Informacije po tel.: 064/73-313, od 19.30 do 20.30 ure. Po dogovoru pridemo tudi na dom.

## V ERU ugotavlja presežke delavcev

Kranj, 7. septembra - Po sklepu upravnega odbora so v Iskri ERO začeli ugotavljati presežke delavcev, merila in postopek naj bi določili do 20. septembra, vodstvo pa oblublja, da jih bodo konkretna merila za njihovo uporabo dogovorjena med vodstvom in sindikatom.

Trajne presežke delavcev so začeli ugotavljati po sklepu upravnega odbora, nova direktorica Nada Jaklič - Košir, ki delo opravlja kot vršilka dolžnosti, je že obvestila delavce, da bodo merila in postopek določili do 20. septembra. V svojem obvestilu oblublja, da bodo vse primere poskušali rešiti na human in socialen način, s sodelovanjem Zavoda za zaposlovanje in nekaterih gorenjskih tovarn. Sosednja Planika je namreč pripravljena takoj zaposlititi sto priučenih delavcev, v pogovoru s kranjskim županom Vitomirovom Grosom pa je ugotovila, da je možno pridobiti zagonska sredstva za drobno gospodarstvo, za tiste seveda, ki se bodo želeli preusmeriti.

V Iskri ERO so opravili pregled terjatev, ki jih imajo do 188 podjetij, velik del jih odpade na republike bivše Jugoslavije, kjer so možnosti plačila manjše, zato bodo poskusili s kompenzacijami. Prav tako opravili inventur materiala in zalog izdelkov, odpadati nameravajo nekranjsko blago, skladisče pa reorganizirati tako, da bodo zaloge svojih izdelkov prenesli iz Merkurjevih skladisč.

Trenutno po zagotovilih direktorice potekajo intenzivni pogovori s tujimi partnerji, v katerih skušajo pridobiti naročila do konca letosnjega in za prvo polovico prihodnjega leta. Trudijo se tudi, da bi z upniki dosegli soglasje in bi tako delo v tovarni lahko normalno potekalo.

### Prijave do četrtka

Kranj, 7. septembra - Na včerajšnji seji Organizacijskega odbora, ki deluje pri Občinski turistični zvezi Kranj, so se dogovorili za program 22. srečanja turističnih delavcev Gorenjske, ki bo letos 19. septembra v Kranju. Prijave za srečanje zbirajo do vključno četrtka, 10. septembra, Gorenjska turistična zveza, kjer dobijo društva in posamezniki podrobnejše informacije. Število sedežev je omejeno! ● J. Kuhar

Zimske šolske počitnice bodo dolge en teden

### Na Gorenjskem bodo konec januarja

Ljubljana, 4. septembra - Pravilnik o šolskem koledarju določa tudi rok zimskih počitnic za učence osnovnih in srednjih šol. Slovenski šolarji bodo tako kot že nekaj let nazaj počitnikovali v dveh delih, počitnice pa bodo trajale en teden. Na območju ljubljanskih občin in občin Cerknica, Domžale, Grosuplje, Hrastnik, Idrija, Kamnik, Kočevje, Litija, Logatec, Ribnica, Trbovlje, Vrhnik in Zagorje ob Savi, mariborskih občin ter občin Lenart, Ormož, Ptuj in Slovenska Bistrica bodo počitnice med 1. in 5. februarjem. Ker je ponedeljek, 8. februarja, praznik in dela prost dan, se bo začel pouk v torek, 9. februarja. Ostali deli Slovenije vključno z Gorenjsko pa bo imel zimske počitnice od ponedeljka, 25., do vključno petka, 29. januarja. Pouk se bo začel v ponedeljek, 1. februarja. ● J. K.

### Vabilo

Socialdemokratska stranka Slovenije - Občinski odbor Ljubljana - Šiška in Krajevni odbor Medvode prirejata javno zborovanje »Premiki tako in drugače« z Janezom Janšo - podpredsednikom stranke.

Zborovanje bo v sredo, 9. septembra, ob 19.30 uri v Domu svobode v Medvodah.

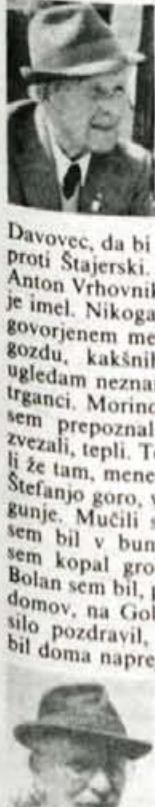
### Predlog za novega urednika radia

Tržič, 4. septembra - Programskega sveta Radia Tržič že dalj časa spremja postopek za imenovanje glavnega in odgovornega urednika. Po spremembah aktov, ki zahtevajo za urednika višjo ali visoko izobrazbo, je bil objavljen nov razpis. Nanj se je prijavila le Alenka Dolinar, diplomirana sociologinja iz Tržiča, ki se z novinarstvom ukvarja v svobodnem poklicu. Kandidatko je programski svet povabil zadnji dan avgusta na pogovor, med katerim je obrazložila svoj koncept urejanja in organizacije dela. Nato je programski svet podal pozitivno mnenje o kandidatki občinski kadrovski komisiji. Le-ta je na sestanku 2. septembra sklenila, da zborom občinske skupščine predlagata imenovanje Dolinarjeve za urednico tržičkega radia. ● S. S.

Izredna točka na seji radovljiske vlade

### Ministrstvo za obrambo je črnograditelj

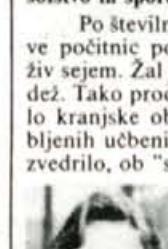
Radovljica, 7. septembra - Na današnji seji radovljiskega izvršnega sveta je bila na posebno zahtevo ministrstva za varstvo okolja in urejanje prostora republike Slovenije (sporočeno v petek po telefaksu) obravnavana prošnja za soglasje k adaptaciji objektov vadbenega centra teritorialne obrambe na Rudnem polju na Pokljuki. Očitno je, da so protesti okroglih miz TNP pretekli teden segli tudi do Ljubljane, saj je neko le odkril, da zakon o TNP pred vsako gradnjo na tem območju predpisuje soglasje pristojne občine. Tako soglasje bi moralno biti po predpisih šele začetek lokacijskega postopka in pridobivanja ostalih soglasij ter dovoljenj, na Pokljuki pa se brez vsega tega že veselo gradi. Radovljiska vlada z načrtovano gladnjivo in zlasti dejavnostjo ne soglaša in je pritrdirila stališčem TNP, ki meni, da vojaška dejavnost v park ne sodi. Več o tem pa v poročilu s te seje v petek. ● Š. Z.



Metod Jurčič, borec II. grupe odredov, z Muljave: "13. avgusta smo ponovno krenili iz Udin boršta. Ko smo se približevali Davovcu, da bi jih vodil naprej proti Štajerski. Z menoj je bil Anton Vrhovnik iz Lanišč, 19 let, ki je imel. Nikogar ni bilo na dogovorenem mestu, potem le v gozd, kakšnih 10 m daleč ugledam neznance. Bili so raztrganci. Morinovega s Kokrice sem prepoznaš. Ujeli so me, zvezali, tepli. Toneta so ustrelili že tam, mene pa so veliki na Štefanjo goro, v Kranj in v Begunje. Mučili so me, štiri dni sem bil v bunkerju. V Dragi sem kopal grobove za mrtve. Bolan sem bil, pa so me poslali domov, na Golniku sem se za silo pozdravil, potem pa sem bil doma naprej aktivist."



"II. grupa je prišla v našo četo podnevi, 14. avgusta, in bili smo skupaj le en dan in eno noč. Komandanta Staneta sem tedaj videl prvič in zadnjič. Zvečer smo jih spremili proti dolini Korošice, naslednji dan pa so nas na Brusnikih že napadli Nemci. Napad je bil silovit. 7 tisoč jih je menda bilo, policije, gorskih lovcev, mladi so bili in ko hudiči. Umikali smo se do doline Korošice. II. grupa odredov je nadaljevala pot proti Kamniški Bistrici, mi pa smo se vrnili na Kršče (Pokovje) nad Jezerci. Ves dan smo bili v obroču. To je bil najdajši dan v mojem življenju. Dva moja soborcev sta se sama ustrelila, eden od njiju je bil Janez Martinjak, zaprizezen lovec pri Hribarju na Strmolu. Okrog pol dveh popoldne je bilo. Iz obroča sem se izvlekel le nekaj metrov pod mitralješkim gnezdom. Z očetom sva se tedaj skupaj prebijala. Veliko bolje bi bilo, ko bi šli takrat kar z borce II. grupe odredov naprej." ● D. Dolenc



Polona Mali iz Leteca, učenka 8. razreda osnovne šole, je povedala: »Prodajam svoje stare osnovnošolske učbenike, zanimanje zanje je precejšnje. Nastavila sem polovične cene v primerjavi z novimi knjigami. Z denarjem, če bom seveda kupila, bom kupila kaj zase. Manjkata mi še dva učbenika, za kemijo in zgodovino, ki še nista izšla. Mislim, da bi moral biti sejem vsaj en teden, dva prej.«



Sandra Grah z Golnika, prav tako osmošolka: »Sama sem učbenike za osmi razred kupila od prijateljev, nekatere tudi na sejmu ob koncu šolskega leta. Če bi kupovala nove, bi morala zanje odšteti okrog deset tisočakov, tako je bilo znatno ceneje. Učbenike sicer posojajo tudi v šoli, vendar nimajo vseh. Tudi jaz menim, da sejem za kak teden zamuja. Šolarji so glavnino že nakupili do začetka pouka. Drugače pa je takšen sejem dobra stvar.«



Jelena Tepič iz Tržiča hodi v prvi letnik živilske šole: »Na sejem sem prišla kupit učbenike za strokovne predmete. Žal, doslej se nismo nicensat našla zase, upam, da bo v kasnejših urah ponudba pestrejša. V knjigarni sem kupila le dva nova učbenika, ostale potrebsčine

**Davča**

**Davča** je v nedeljo proslavila uresničitev sto in večletnega sna. Če je Jemec pred sto leti in več s sezidanjem cerkve postavil mejniki in temelji kasnejši odločitvi o enotni Davči, potem je Jurež pred 30 leti še trdneje in odločneje stopil na pot enotnih in odločnih prizadevanj, da enotna Davča dobi pot v svet. V kritičnih trenutkih so Davčani vedno znali izbrati srečnijo pot in odločitev in tako so imeli srečno roko tudi z nadaljevanjem ob Jurežu, ko so izbrali Jelenca. Pa vendar so v nedeljo vsi Davčani se enkrat simbolično pokazali, da so vsi Jemci, Jureži, Jelenci... da jih je sicer malo v največji slovenski vasi, a vendar, majhnost nini in ob pravi volji nikdar ne bo razlog, da se želi in cilju ne splača podati na pot. Davčani so s prepričevanjem, da so, uspeli dokazati, da so so pravzaprav po moči in volji nič manj veliki, kot so razsežni.

V nagovoru predstavnika PTT podjetja Kranj inž. Marjana Volka je bilo veliko simbole, ko je reklo, da so ob izračunu projekta telefonije pred leti ocenili, da bi bilo ceneje preseleti Davčane v dolino, kot pa zgraditi telefon in omrežje v Davčo. Zdaj Davča ima telefone. Predsednik slovenske skupščine dr. France Bučar pa jih je v najbolj slovenskem trenutku izreklo priznanje: Danes, ko ga vi podeljujete tistim, ki so vam pomagali, ga najbolj zaslužite sami, saj bivate, kjer se ne splača bivati. Dokazali ste tisto, kar je bil dolga obdobja simbol slovenskega dokazovanja o bivanju. Malo nas je, so nam prigovarjali, premalo, da bi bili, a vendar smo: Slovenci posebljeni Davčani in Davčani posebljeni Slovenci. Zato je bil nedeljski praznik v Davčani še ena od repriz slovenskega praznika; tudi (prvi) zaradi res številne udeležbe ta trenutek pomembnih predstavnikov Slovencev v Davči. ● A. Žalar



**Praznovanje KS Javornik - Koroška Bela - Jesenice** - V spomin na ustrelitev petih talcev leta 1941, je bilo konec tedna ob krajnjem prazniku v krajevni skupnosti Javornik - Koroška Bela v jeseniški občini več prireditev. Prva je bila že v petek, ko so gasilci društva Javornik - Koroška Bela pripravili moko gasilsko vajo, po njej pa so v razstavnem prostoru Delavskega doma na Javorniku odprli razstavo slik slikarja Marjana Židančeka in lesnih skulptur Henrika Dolinarja. V soboto se je praznovanje nadaljevalo s športnimi tekmovalnji v balinanju, tenisu in lokostrelstvu v Rekreacijskem centru na Kresu. V Delavskem domu pa je bilo tekmovalje v strelenju z zravnoma puško. Zaključek tekmovalje s podelitevijo priznanj je bil potem po polne v Rekreacijskem centru na Kresu. Se prej pa je bilo v Domu upokojencev na Javorniku srečanje vseh nad 80 let starih krajanov iz krajevne skupnosti (na sliki). Srečanja, ki ga je pripravilo Društvo upokojencev Javornik - Koroška Bela, ki ima sicer več kot 1000 članov, predsednik društva pa je Jaka Svetina, se je udeležilo okrog 70 več kot 80 let starih in med njimi 6 starih nad 90 let. Med njimi pa je bila tudi najstarejša in sicer 99-letna Marija Janša. Drugače pa je v društvu kar 172 nad 80 let starih krajanov. V nedeljo pa so praznovanje v krajevni skupnosti sklenili člani Planinskega društva Javornik - Koroška Bela, ki so na Pristavi v Javorniškem Rovtu pripravili bogat srečelov in zabavo s plesom. Izkupiček od prireditve na Pristavi so planinci namenili za dograditev Staničevega doma pod Triglavom. ● A. Ž.

**Tekmovanje gasilskih voznikov** - Gasilsko društvo Preddvor bo v soboto, 12. septembra, organizator tekmovalja voznikov gasilskih vozil za prehodni pokal občinske gasilske zveze Kranj. Prve tri ekipe pa bodo dobiti tudi pokale organizatorja v trajno last. Tekmovanje v različnih spremnostnih "veščinah" z gasilskimi vozili bo na plateau obrata Jelovice v Preddvoru, začelo pa se bo ob 14. uri. Gasilska društva lahko prijavijo svoje ekipe na naslov GD Preddvor 64205 Preddvor 44 ali po telefonom (zvečer) na številko (064) 45-022. Pokrovitelj tekmovalja bo Penzion Zaplata Tupaliče. ● (az)



**gidor**

»GIDOR« obrtno podjetje p.o. Gorenja vas, na podlagi sklepa delavskega sveta, z dne 2. 9. 1992 razpisuje prostovoljno mesto

**DIREKTORJA (ni reelekcija)**

Kandidat mora poleg splošnih pogojev izpolnjevati še sledeče:

- da ima višješolsko ali visokošolsko izobrazbo ekonomske, komercialne ali tehnične smeri in vsaj 3 leta uspešnega dela v gospodarstvu

- ali

- da ima srednješolsko izobrazbo ekonomske, komercialne ali tehnične smeri in vsaj 5 let uspešnega dela v gospodarstvu

- zahteva se tudi znanje vsaj enega svetovnega jezika.

Mandat traja 4 leta.

Prijave z dokazili o izpolnjevanju pogojev pošljite z oznako »za razpisno komisijo« na naslov: »GIDOR« Gorenja vas p.o., 64224 Gorenja vas 81, v 8 dneh po objavi.

O naši odločitvi vas bomo obvestili v 30 dneh po preteklu roka za prijave.

Otvoritev ceste in telefonije

# Potrditev in priznanje Davče

**Dr. France Bučar:** "Priznanja, ki ste jih podeljevali, zaslužite tudi sami. Ste simbol slovenskega bivanja; bivate, kjer se ne splača bivati."

Davča, 7. septembra - Davča je bila v nedeljo odeta v sončne in že rahlo slutene pozno poletne praznične barve in je sredi dopoldneva z domačimi in svečanimi melodijami sprejemala in pozdravljala pred Jemcem prihajajoče domačine, sosedje, priatelje in najvišje goste iz R Slovenije. Tokrat ni bil samo dogodek tisti, ki je simboliziral enotnost in potrditev Davče, kot največje slovenske vasi, ki pa se po številu prebivalcev komaj meri s srednje veliko vasjo v dolini. Prišli so tisti, ki so si jih Davčani želeteli, da pridejo; iz domače in sosednje, primorske občine, iz podjetij in služb, ki so jim pomagale pri uresničevanju želenega cilja in prišli so tudi predsednik slovenske skupščine dr. France Bučar, podpredsednik slovenske vlade mg. Viktor Žakelj, pa ministri Puharjeva, Jazbinšek, Krajnc s sodelavci in službami iz svojega resorja.

Davča, največja slovenska vas na 5000 hektarjih in ena najmanjših krajevnih skupnosti po številu prebivalcev v Sloveniji in v škofjeloški občini, pa spet izredno razsežna zaradi kar 78 kilometrov cest, ki vodijo do sleherne od 70 domačij, je v nedeljo doživel uresničitev stoltežne želje in cilja in hkrati potrditev ter priznanje, da Davča je, ena sama sicer, vendar trdnja in predvsem Slovenija v malem, ki je ni moč enostavno izbrisati ali odpisati.

Po treh samoprispevkih v minulih obdobjih, po lastnem prispevku in delu, po neuklonljivi volji, ki so jo "podzgali" po poplavah službe in strokovnjaki, predvsem pa v prvem

trenutku po razdiralni poplavi prav občina, so zdaj Davčani povezani z dolino s cesto, s svetom pa s telefonimi.

"Telefonijo smo začeli uresničevati pred šestimi leti. Da ima danes vsako gospodinjstvo telefon, je bilo treba položiti 14 kilometrov zemeljskega kabla, postaviti več kot 1000 drogov in potegniti 42 kilometrov zračnega kabla. Krajani smo opravili dobrih 6000 ur prostovoljnega dela in prispevali po 240.000 tolarjev na priključek. Za obnovitev ceste po poplavi in dokončanje načrtovanega pred leti pa je bilo v podporne zidove vgrajena 1200 kubičnih metrov betona, 3500 metrov drenažnih cevi, 9000 kubičnih metrov različnih

materjalov za cestno podlago in 15.000 kvadratnih metrov asfalta. Ocenujemo, da jem bilo v obovo ceste vloženih več kot milijon nemških mark," je v pozdravu in ob zahvali vsem, ki so jim pomagali, poudaril na svečanosti predsednik KS Davča Lojze Jelenc.

Slavnostni govornik je bil potem minister za promet in zvezne Marjan Krajnc, ki je original zahtevnost celotnega projekta, predvsem po poplavah, in napore, da so ga do te mere,

Priznanja so podelili Antonu Kovaču, Tonu Dodiču in Idi Škodi z Republike vodne uprave, Štefanu Zadravcu in Bojanu Zagariju (SGP Tehnik), Francu Mohoriču (Lokainvest), Janezu Rantu in Božidarju Jurci (PTT podjetje Kranj) ter Francku Bevk, učiteljicu v Davči. Vincencij Demšar pa je predsedniku KS Lojzemu Jelencu izročil priznanje izvršnega sveta občine Škofja Loka.

Slavnostni govornik je bil potem minister za promet in zvezne Marjan Krajnc, ki je original zahtevnost celotnega projekta, predvsem po poplavah, in napore, da so ga do te mere,

Cesto in telefonijo je simbolično odpril predsednik izvršnega sveta občine Škofja Loka Vincencij Demšar.

saj na cesti še ni vse gotovo, dokončali. V imenu občine, ki je v trenutkih, ko se je najbolj zatikal pri denarju, podpirala in spodbujala dela, pa je potem čestital Davčanom in se zahvalil vsem, ki so uresničevali projekt, predsednik izvršnega sveta Vincencij Demšar, ki je cesto in telefonijo simbolično odpril, hkrati pa prijazno povabil pred mikrofon tudi vse goste, od Bučarja, Žaklja, do ministra in nazadnje tudi Antona Kovača z Republike vodne uprave.

Lep kulturni program so za praznik, ki, kot je reklo predsednik skupščine Slovenije dr. France Bučar, simbolizira v prispodobi celotno Slovenijo na njeni poti do osamosvojitve in potrditve, pripravili ob svečani otvoritvi. Po tem pa so Davčani popoldne praznovali do nočnih ur. ● A. Žalar



Davčani so se s priznani zahvalili za pomoč, da so dobili cesto in telefon. Podelil jih je predsednik KS Lojze Jelenc, njemu pa predsednik IS občine Vincencij Demšar.



V Karitasu v Stražišču dvakrat na teden razdeljujejo pomoč.

## Več kot zgolj športni stiki



**Kranj, 7. septembra** - Skakalci iz SSK Triglav Kranj že več kot 25 let sodelujejo z WSV Reit im Winkl v Nemčiji in se

in kombi oziroma skoraj tri tone oblačil, obutve, hrane... in vse skupaj potem pripeljali pred dnevi v Kranj.

"Najhovo pomoč smo hvaležno sprejeli in jo posredovali Karitasu v Stražišču, ki jo zdaj dvakrat na teden (ob torkih in petkih ob 18. do 19. ure) razdeljuje. Po grobi oceni znaša vrednost pošiljke 150 tisoč mark. Ob tej priložnosti se zahvaljujemo darovalcem in še posebej častnemu predsedniku klubu Georgu Webru in predsedniku Hansu Petru Wimmeru, župniku g. Baronu, predsedniku občine Franzu Klauserju in predsedniku okraja Jakobu Stroblu," je minuli teden povedal predsednik kranjskega SSK Triglav Teiling Jože Javornik.

**Slovesnost na Joštu - Kranj** - V soboto, 12. septembra, bo na sv. Joštu nad Kranjem slovesnost ob zaključku obnovitvenih del na sakralnih in ostalih objektih. Odkrili in blagoslovili bodo spominsko obeležje Franu S. Finžgarju, ki je na prehodu v 20. stoletje deloval in pisateljsko ustvarjal na sv. Joštu, in izročili svojemu namenu Finžgarjev dom, ki so ga pridobili iz obnovljene bivše mežnarije. Svečanost se bo začela ob 16. uri z začetno mašo v cerkvi sv. Jošta, ki jo bo vodil ljubljanski nadškof in slovenski metropolit dr. Alojzij Šuštar. ● (az)

**Gradivo nov vodni zbirnik** - Letošnje sušno obdobje so imeli največ težav pri oskrbi z vodo v tržiški občini na Brezjah pri Tržiču. Tamkajšnji vodovod je namreč dotrajal, zaradi česar prihaja do pogostih okvar. Obenem ima premajhne zmogljivosti za pokritje vseh potreb.

Prav zato je tržiško komunalno podjetje začelo letos graditi zbirnik z dvema celicama po 100 kubičnih metrov. Sedaj poteka že betoniranje druge celice, gradnjo pa naj bi dokončali se pred koncem leta. Obenem pripravljajo projektno dokumentacijo za ves vodovodni sistem od zajetja Hudi graben do Brezja in nova cevovoda od Brezja ter Žeganega studenca do Hudega. Ta sistem bodo začeli graditi v prihodnjem letu. Če bo na razpolago denar v približno sedanjem obsegu, bodo celotno naložbo uresničili, kot napoveduje direktor tržiške komunale Lepo Štefanec, v štirih ali petih letih. ● S. Saje

**Prehodni pokal v Italijo - Kranj** - Ribiška družina Kranj je v soboto dopoldne v bajerju Bobovek organizirala ekipno tekmovalje v ulovu rib za pokal Kranja. Tekmovalja se je udeležilo pet ekip in sicer po dve iz Kranja (Slovenija) iz Italije ter ena ekipa iz Avstrije. Zmagala je prva ekipa Italije, druga je bila prva ekipa Kranja, tretja pa druga ekipa Kranja. Včeraj v soboto pa so ribiči tekmovali v ulovu na veliko ribo. Zmagal je Damjan Ropotar, mladinec iz RD Kranj, ki je ujel 1600 gramov težkega amurja, drugi je bil Stane Bec, član RD Kranj (1750 gramov - amur), tretji pa Nejko Toplak, RD Kranj (1600 gramov - amur). Prehodni pokal občine je na pikniku v nedeljo podelil predsednik kranjskega izvršnega sveta Peter Orehar, odličja posameznikom pa predsednik RD Kranj Miran Bogataj. ● (az)

**Prav lepa je Preddvorska fara - Preddvor** - Dobrodelenja prireditve z naslovom Prav lepa je Preddvorska fara, ki so jo v soboto pravili člani mešanega cerkvenega pevskega zbora Preddvor pod vodstvom Marjane Rehberger in Turističnega društva, da bi z izkupičkom pokrili račun za obnovo orgel, je tokrat uspela. Na igrišču za šolo v Preddvoru so tokrat nastopili v programu Tamburaška skupina iz Reteč, Folklorna skupina Sava Kranj in Otoška folklorna skupina Penziona Jagodic iz Vopovela, čaravnik Grega, inštrumentalna skupina Hribenik, harmonikar Andrej Ažman in pianist Blaž Mavčič. Na prireditvi, na kateri je bil sponzor poleg Gorenjskega glasa in ansambla Gašperji tudi Paripnica in fotokopirnica Karun, so tudi izzreballi nagrade iz nagrajne igre v Gorenjskem glasu. Pripravili pa so tudi bogat srečelov in kegljanje za odojko. ● A. Ž. - Foto: J. Cigler



Prva antologija slovenske emigrantske proze

# POD JUŽNIM KRIŽEM

Mohorjeva družba je pred kratkim predstavila prvo antologijo slovenskih emigrantskih pisateljev po drugi svetovni vojni, delo Zore Tavčar, Helge Glušič in Martina Jevnikarja. V delu je zajetih kar štirideset prozaistov, ki so zaradi različnih vzrokov zapustili svojo domovino in so oziroma še ustvarjajo v tujini.

"K delu na tem zahtevnem projektu me je vabilo več dejavnikov: zdemska, še posebej emigrantska literatura je ostala pol stoletja zunaj zanimanja uradne literarne pozornosti, kritike in celo literarne zgodovine," pravi avtorica Tavčarjeva, ki je antologijo koncipirala tako, da je po eni strani ponudila v branje zaokrožena besedila, ki predstavljajo sami na sebi živahno in zanimivo branje tako za zahtevnega kot tudi za manj zahtevnega bralcu. Po drugi strani pa je želeta, da bi v pravi, predstaviti besedila, ki so dovolj značilna, da izpostavijo pisateljeve izrazite slogovne potence, hkrati pa prikažejo njegov tematski zajem in izriščo njegov umetniški in duhovni profil. "Pri tem mi ni šlo le za nekakšno eksotiko, mar več predvsem za željo, da bi v eni sami knjigi bralec zaznal, v kako nenačineno širokem geografskem in duhovnem razponu je slovenski emigrantski pisatelj odpiral naše obzorje v času, ki je bil ne le zunaj zanimanja matične kulture, ampak celo prepovedan," še pravi Zora Tavčar, sicer profesorica slovenščine v Trstu.

*Spredaj je zaorila pesem, divja in slovesna, splahnela za nekaj korakov, preden je dosegla zadnje vrste, potem pa se je ulegla po hoji in nepopisnem, nerazsodnem razpoloženju. Hej Slovenci, naša reč... Množica je valovala, migljal je mrzli zrak in trepetal, ko da se je razgrel od navdušenja, zmage pijanih ljudi.*

Ludve Potokar, VOLITVE

## OBLIKA, MOČ IN ELEGANCA

Jesenice, 4. septembra - V petek je bila v razstavnem salonu DOLIK na Jesenicah otvoritev razstave slik slikarja Branka Čušina, dolgoletnega člena DOLIK-a.

"Poznamo ga predvsem kot slikarja narave, akvarelista. Njegova intimna zavezost naravi nam odkriva polzastre kotičke krajine, ki jih umetnik podaja z občutljivostjo za spremenjanje oblik in barv letnih časov. Impresionistično obrana ozadja razdevajo zanimanje za svetlobne učinke, motivi pa skrb, da ne bi izgubili kaj tiste življenske sile, ki so jo imeli v stvarnem bivanju. Slike postanejo prosojni barvni pojavi, v katerih meglečastem ozadju se oblike reči raztaplajo," je slikarjevo delo predstavil Boštjan Soklič.

Branko Čušin aktivno deluje v klubu DOLIK že od leta 1977 in v tem času je imel več samostojnih razstav v Sloveniji in tudi v tujini. S svojimi likovnimi deli je sodeloval na številnih skupinskih razstavah Dolika, bil pa je tudi udeleženec planinskih slikarskih kolonij in extempore na več krajinah Slovenije.

Za tega tipičnega akvarelista krajinarja je tema, s katero se ukvarja tokrat, nekaj povsem novega. "Konj je večno zanimiva tema," pravi. "Malo slikarjev se je lotilo konja kot nestatične oblike v tehniki akvarela. Zato mi vse skupaj pomeni velik izvir, predvsem ko gre za odkrivanje moći, oblike in elegance te živave.

Boštjan Soklič pa ocenjuje, da so študije konj, razstavljenih je več kot dvajset in so sad leta dni ustvarjanja, posledica slikarjevega najnovnejšega prizadevanja v smislu raziskovanja žive narave in bogatjenja motivike. "Konji kot tipična romantična tema v slikarstvu ne pomenijo ustvarjalcu radicalnega preobrata v tehniki ali stilu, pač pa iskanje novih motivov, izvir in preseganje že dorečenega. Proučevanje anatomije in gibanja konj ni samo zlastno, je le preizkusi prehod, ki naj bi slikarju prisikel novo znanje o transkripciji motivov, v katerih namerava dojeti plastične in kromatične pomene v neposrednem razmerju z linearno funkcijo." ● M. A.

## LOŠKI ODER

Loški oder vpisuje od 7. do 9. septembra abonmaje za lanske abonente, od 10. do 16. septembra pa za nove; od 10. do 16. ure v pisarni gledališča. Repertoar je sestavljen iz ene domače in štirih gostujučih predstav. Domačini nastopajo v igri ZARES ČUDEN PAR Neila Simona in v režiji Matije Milčinskega. Med gostujučimi pa bodo SLG Celje, SHERLOCKOV ZADNJI PRIMER Ch. Marowitzca, v režiji Jane Jamicnika; SNG Drama in CD Ljubljana se bosta predstavila s Shakespearevom KRALJEM LEAROM v režiji Dušana Jovanovića, MGL Ljubljana bo moč videti v Flisjevi drami KAJ PA LEONARD? režiserja Dušana Mlakarja, PDG Nova Gorica pa bo na Loški oder prišla z Goldonijevim KAVARNICO, ki jo režira Vito Taufer. ● M. A.

"Ves - je nadaljeval -, vsi moramo živeti, mar ni tako? Glej, ocean sem postavil vmes, da bi pozabil, pa ni sem živel. Tudi onstran bi ne mogel. Ne bom pozabil, a pojdi in jim povej, da jih ljubim. Da odpuščam vse in naj tudi oni odpustijo moje sovraščvo."

Andrej Rot, ANAMNESIS

teksti, ki jih je v knjigi Pod južnim križem kar pet, eden izmed avtorjev je tudi Dinko Bertoncelj, rojen na Jesenicah, ki je v letih 1952 - 1960 veljal za najboljšega plezalca v Argentini, kjer so ga vključili v prvo argentinsko državno odpravo na Himalajo (1954).

V antologijo so vključeni tudi odlomki del otrok slovenskih emigrantov, tistih, ki še pšejo v slovenskem jeziku in katerih motivi so povezani z občutji in dilemami njihovih staršev. Slovencev, ki živijo na tujem. Med drugimi je zato v

"Moj šah..." je čez čas nadaljeval. "Zvečer, ko sem sam, igrat nanj. Figure zaživijo, gibljejo se in mi govorijo. Naš šah ima prav tako razne otvoritve, kombinacije in končnice kot drugi. Svojevrstne damske gambite in rošade, ob katerih posledicuh se lahko zamislil cele ure..." Hočeš videti, recimo, mojo slovensko otvoritev?"

Zorko Simčič, ČRNI TEKĀC

Značilni za Slovence, in zato tega značilni tudi za izseljence, predvsem tiste, ki živijo v gorati Argentini, so planinski

knjigijo moč prebrati tudi tekst pripadnika druge generacije slovenskih izseljencev v Argentini, Andreja Rota, doma poznanega predvsem zaradi njegovega dela pri dnevniku Slovenec.

"Jaz pa sem po vojski prenasal iz Trsta cigarete," je razlagal svojo skrivnost Tone, "pa so me dobili. Odvrgel sem nahrbnik in skočil v grmovje... Tovariši so ušli, vame so naperili graničarji puške in šel sem z njimi. Še dobro, da me niso pri priči ubili... Pa sem jim potem ušel in sem zdaj tu, čeprav po velikih ovinkih: čez Italijo, Belijsko in Venezuela..."

Tine Debeljak, AB URBE CONDITA...

Knjiga Pod južnim križem je torej, kot pravijo pri Mohorjevi družbi, dolg, ki ga skušajo poplačati naši kulturi. Dolg, ki je nastal zaradi mnogih desetletij, ki so slovenske literarne ustvarjalce po vsem svetu povezala v skupino emigrantsko usodo. Ta pa je temeljila na zamolčanosti, in s tem v mnogočem osiromašila prav tiste, ki obstoja emigrantske slovenske ustvarjalnosti niso bili pripravljeni priznati: matično slovensko kulturo. Delo je v bistvu drugi del dolga, vrnjenega slovenski kulturi, prvi del pa poimeni letosnjega novembra izdane antologijo slovenske emigrantske poezije, ki jo je uredil France Pibernik. ● Marjana Ahačič

## AVTORSKA RAZSTAVA ALEKSANDRA BASSINA

Begunje na Gorenjskem - V petek je bila v Galeriji Avsenik v Begunjah otvoritev avtorske razstave Aleksandra Bassina s kipi Mojce Smerdu in slikami Jožeta Šubic, v krajšem kulturnem programu pa je nastopil Lado Jakša.

Zasnova sedanje predstavitev kiparke Mojce Smerdu in slikarja Jožeta Šubica se je v bistvu izgrajevala po njunem lanskem skupnem nastopu v münchenski galeriji Rosmarin. Če je bil le posledica neposrednega dogovora obeh umetnikov med seboj, pravzaprav tedaj vabilo slikarja kiparik, v sedanji predstavitev ne gre za naključje. Dva avtorska konteksta se dopolnjujeta, žarčita navzven zaradi skupnih oziroma razmejitvenih točk, po svoje pa obo vztrajata vsak v svojem svetu, ki je neodvisen drug od drugega. Kiparstvo Mojce Smerdu ima svoj logičen razvoj od srede sedemdesetih let. Trd boj, ki ga je bila za uveljavitev svoje kiparske poetike v času, ko je bil slovenski prostor mladi generaciji že krepko odprt navzven, ko je znal reagirati na dogajanja od zunaj, je temeljil v izbrani osebni mitologiji, ki je bil tako modernizem kot nastajajoči postmodernizem... Jože Šubič je izšel iz slikarske generacije polovice petdesetih let in se »odkril« takoj in neposredno iz neopredeljene množice v izrazito osebnostno opredeljen izraz. Šubičev vstop v osemdeseta leta je torej aktiven in zavesten: ekspressionistična skušnja nove podobe se ha je komaj dotaknila, sprejel je postulat ekskluzivnosti in takojšnjega definiranja slikarske strukture... ● Drago Papler



Skofja Loka, 5. septembra - Kapela Škofjeloškega gradu je bila v soboto zvečer mnogo premajhna, da bi lahko sprejela veliko število ljubiteljev slovenske ljudske glasbe, ki so se zbrali na večeru slovenskih podoknic. Na koncertu, ki ga je z odlomki iz slovenske lirike povezoval Janez Dolinar, je nastopilo kar sedem skupin: Nonet Blegoš, Gorenjevaški oktet, Oktet Jelovica, Oktet Zadržnik, Lovski pevski zbor Škofja Loka, Harmonikarska skupina Niko Železniki in Folklorna skupina Tehnik. M.A. foto: J. Cigler

## KULTURNI KOLEDAR

KRANJ - V galeriji Mestne hiše je na ogled *izbor baročnih in poznobaročnih slik* (17. do 19. stol.) iz umetnostno zgodovinske zbirke Gorenjskega muzeja. V galeriji Prešernove hiše so na ogled dela nastala v likovni koloniji *Premantura* 92. V galeriji barva Kavka je odprta prodajna razstava jedkanic akad. slikarke Melite Vovk.

JESENICE - V galeriji Kosove graščine je na ogled razstava grafičnih listov grafičnega muzeja Zdravilišča Rogaška Slatina z naslovom *Albrecht Dürer* (faksimilirani bakrorezi in originalni odtisi). V razstavnem salonu DOLIK je na ogled razstava slik člena Dolika Branka Čušina. V pizzeriji Bistr'ca v Mojstrani razstavlja fotografije Izidor Trojar. V pizzeriji Ajdna so na ogled fotografije Miha Kersnika. V bistroju Želva razstavlja akrile Marko Role.

BOH. BISTRICA - Usnjarski muzej in Mali vojni muzej (prva sv. vojna) sta odprta ob sredah, sobotah in nedeljah od 10. do 12. ure in od 16. do 18. ure.

KRANJSKA GORA - V okrepčevalnici Rožle je odprta prodajna razstava akvarelov akademiskega slikarja Seada Čerkeza iz Sarajeva.

RADOVLJICA - V galeriji Šivčeve hiše je na ogled razstava panjskih *končnic in podob na steklo*. V galeriji Casa Brigita v Lancovem so na ogled *najnovnejša likovna dela akad. slikarke Brigite Požegar - Mulej*.

ŠKOFJA LOKA - V galeriji Ivana Groharja je na ogled razstava slik akad. slikarja *Ganja N. Llaloshija*. V galeriji Fara so na ogled slike *Marjana Jesenovca*. Zbirke Loškega muzeja so na ogled vsak dan, razen pondeljka, od 9. do 17. ure. V galeriji Loškega gradu je na ogled razstava slikarsko-kiparskih del članov prvega slikarsko-kiparskega tabora *Pokljuka* 92. V okroglem stolpu je na ogled razstava slik na steklo. V Mini galeriji občine Škofja Loka je na ogled prodajna razstava z naslovom *Begunci so med nami*.

TRŽIČ - V Paviljonu NOB je na ogled razstava *Slovenski kraji in mesta v XIX. stoletju* iz zbirke muzeja grafik iz Rogaške Slatine. V galeriji Kurnikove hiše je odprta prodajna razstava Idrijška čipka.

## PRIREDITVE TEGA TEDNA

RADOVLJICA: TORKOVI VEČERI - Na večeru z naslovom Naš foto-kino klub se predstavlja boste lahko danes ob 19.30 uri videli izbrane, tudi nagrajene diapositive, sledil bo pogovor, v katerem bodo sodelovali Franc Ferjan, Jaka Gnilšak, Ivan Pipan in Matej Rupel. Prireditve bo v knjižnici A.T. Linhart.

RADOVLJICA: ZA OTROKE - V četrtek, 10. septembra, ob 17. uri bodo otroci v radovljški knjižnici lahko gledali risanko Cebelica Maja (video film).

## Slovenski komorni zbor

## VOKALNI ABONMA

Koncerti vokalnega abonmaja potekajo praviloma ob nedeljah zvečer v Slovenski filharmoniji (Ljubljana), zanje pa ansambel razpisuje tudi vpis abonmaja (14. do 18. septembra na sedežu SKZ, Ljubljana, Mestni dom - Krekov trg 2/II).

Teža letosnjih koncertov bo seveda na samem ansamblu - Slovenskem komornem zboru. Le-ta bo izvedel štiri samostojne (a cappella) koncertne večere, sodeloval bo še na dveh vokalno-instrumentalnih-oratorijskih večerih. Prvega od napovedanih koncertov bo odigral asistent dirigenta Marko Vatovec in prinaša pregled zborovske ustvarjalnosti treh sodobnih slovenskih skladateljev Ubaldia Vrabca (1905 - 1992), Marija Kogojca (1892 - 1956) in Sama Vremščaka (roj. 1930). Zelo raznolik je nato spored šestega koncerta. Z izvedbo sedmih zborovskih skladb se bo SKZ spomnil 200-letnico rojstva G. Rossinija. Dva a cappella koncerta bosta tudi letos vodila - dirigirala dva tuga zborovodja. Prvi, Hans Bernhard iz Frankfurta se bo z zborom predstavil v Palestrovini Missi Papae Marcelli in duhovnih skladbah H. Schütza, F. Mendelssohna-Bartholdyja in K. Hessenberga. Drugi letosnji gost SKZ pa je madžarski zborovodja Gabor Ugrin, zborovodja Madžarskega državnega zabora. Pod njegovim vodstvom bo SKZ izvedel dela Madžarov F. Liszta, Z. Kodalyja, B. Bartóka in L. Bardosa. Na dveh vokalno-instrumentalnih koncertih sta sporedu oratorija, ki ju bo skz s solisti, orkestrom in zborom Consortium musicum izvedel pod dirigentskim vodstvom dr. Mirka Cudermana. Na sporedu sta prvi slovenski oratorij »Assumptio« patra Hugo na Sattnerja (1851 - 1934) in najpopularnejši Händlov oratorij Mesija. Pri slednjem bo prava poslastica med solisti slišati kar tri družinske člane - pevske soliste Fink: Veronika (soprano), Bernarda (alt) in Marko (bas), njim pa s bo pridružil še tenorist Branko Robinsák. Od vokalnih skupin tokrat v Vokalnem abonmaju SKZ gostujeta kar dva tuja ansambla: La Cappella Vienna (Dunaj) in pa Banchieri iz Budimpešte. Na edinem letosnjem »Liederabendus« bo nastopil solist salzburške opere - baritonist Ludwig Grabmeier. ● F. K.

## SREDNJA LESARSKA ŠOLA KIDRIČEVA 59 ŠKOFJA LOKA

razpisuje za šolsko leto 1992/93 naslednja izobraževanja za odrasle:

### 1. LESARSKI TEHNIK (2-letno šolanje)

Kandidati morajo imeti končano triletno poklicno šolo lesarske smeri.

### 2. MIZAR (1,5-letno izobraževanje)

Kandidati morajo imeti končano dvoletno poklicno šolo lesarske smeri.

Začetek izobraževanja bo predvidoma 16. septembra 1992.

Sola izvaja tudi razna krajska izobraževanja:

#### - žagarstvo

#### - ostrenje orodij in rezil

#### - sušenje lesa

#### - upravljanje motornih žag

#### - krojenje lesa, itd.

Kandidate za izobraževanje vabimo, da se oglasijo v šoli osebno ali po tel.: (064) 632-413, fax: (064) 631-567.

**KATA** Kranj, Likozačeva 15 tel.: 064/216-764

**PO UGOĐNIH CENAH VAM NUDIMO:**

• otroške bombažne trenirke	1450.- 1850.-
• otr. polo majice	900.- 1400.-
• otr. jeans hlače	1320.- 1880.-
• otr. jeans jakne	2490.- 2870.-
• otr. športni copati	1450.- 1650.-
• šolski copati	500.- 530.-
• otr. usnjene škorjenje	1.700.- 2.315.-
• otr. žensko in moško perilo	200.- 320.-
• otr. ženske in moške svilene trenirke	2800.- 3600.-
• ž. bluze viskoza dolg rokav	3.300.-

Nakup v vrednosti nad 5.000.- lahko poravnate v 2 obrokih.



**LUDSKA UNIVERZA  
CENTER ZA IZOBRAŽEVANJE  
IN KULTURO KRANJ**  
64000 Kranj  
S. Žagarja 1

Ljudska univerza Kranj vpisuje kandidate v

**TEČAJE TUJIH JEZIKOV**

**ZA ODRASLE**

tečaj NEMŠCINE (I., II., III., IV. in V. stopnja ter konverzacija)

tečaj ANGLEŠCINE (I., II., III., IV. stopnja ter konverzacija)

tečaj ITALIJANSKE (I., II., III., IV. stopnje)

tečaj FRANCOŠCINE (I., II., III. stopnja)

tečaj SLOVENSKEGA JEZIKA

**ZA OTROKE**

začetni in nadaljevalni tečaji NEMŠCINE, ANGLEŠCINE, FRANCOŠCINE in ITALIJANSKE

- za predšolske otroke (od 4. do 7. leta)

- za šoloobvezne otroke (od 8. do 12. leta)

- za šoloobvezne otroke (od 12. do 15. leta)

NOVO: začetni tečaj ŠPANSKEGA JEZIKA za odrasle in otroke

Organiziramo tudi: - priprave za izpite za aktivno znanje tujega jezika

- priprave za izpite za mednarodno potrdilo (ICC) (certifikat)

- specializirane tečaje skozi igro in pesem za otroke po naročilu

- tečaje tujih jezikov za vodilne in vodstvene kadre

- osnovni tečaj angleške in nemške konverzacije

četeče pogovornega jezika ob koncu tedna (z domaćimi in tujimi predavatelji)

- tečaje pogovornega jezika za delavce v trgovinski dejavnosti

- tečaje za ponovitev celotne angleške in nemške slovnice za STUDENTE

- tečaje za ponovitev angleške, nemške in francoske slovnice za DIJAKE 1., 2., 3. in 4. razreda

Prijave sprejemamo do 20. 9. 1992. Informacije po telefonu 217-481.

Ignac Črnič, sekretar kranjskega sveta za preventivo in vzgojo v cestnem prometu

## Opozorilne table pred šolami

Kranj, 7. septembra - Tudi ob letošnjem začetku šolskega leta je svet za preventivo in vzgojo v cestnem prometu (SPV) kranjske občine spodbujevalec in koordinator različnih preventivnih akcij za čim boljšo prometno varnost šolarjev, še posebej najmlajših. O tem in o delu sveta v prid mladeži na sploh smo se pogovarjali z njegovim tajnikom Ignacem Črničem.

Kako ste poskrbeli, da bi bili pri šolski dnevi za šolarje čim bolj varni?

»Svet, ki je organ občinske skupščine, sam ni izvajalec, pač pa spodbuja različne aktivnosti pri avto-moto društih, pri izpitnem centru, združenju šoferjev in avtomehanikov, avto-šolah, vrtcih in osnovnih šolah, v aktivnosti pa se pogosto samoiniciativno vključujejo tudi gasilci in upokojenci v krajevnih skupnostih. Seveda so tu še poklicne inštitucije: policija se vključuje v nadzor prometa, nastopa preventivno in kaznovalno, Komunala in Cestno podjetje poskrbita za ozvežitev obledene cestne signalizacije in prometne značke, zlasti pred šolah oziroma v bližini šol. V šolah opozarjajo učence in starše na prometne pasti, staršem svetujejo, naj predvsem prošošolce spremljajo v šolo in domov, naj izbirajo najbolj varne poti do šol. Vsaka šola ima izdelan načrt varnih poti, ponekod so te poti tudi označene. Vrtec SPV preskrbi rumene rutice za vse male šolarje, ki jih potem prenesajo v prvi razred. Letos bo SPV vse prošošolce opremil tudi s kresnicami.«

Kako ocenjujete učinkovitost "varuhov" prometne varnosti otrok, ki ste jih omenili?

»Pohtvalno, kar gotovo potrjuje tudi podatek, da v prvem tednu pouka med žrtvami prometa ni bilo nobenega šolarja. Letos se je v aktivnosti ob začetku šolskega leta zelo dobro vključila tudi policija, prezreti



pa ne smem niti obeh zavarovalnic, ki delujejo na Gorenjskem, Triglava in Adriaticu. Adriatic, denimo, je SPV podaril posebne opozorilne table, ki smo jih dali šolam (Žabnica, Lucijan Seljak, France Prešeren, Šenčur), katerih učenci so prometno najbolj ogroženi. Pri teh šolah že stoejo po dve tabli, ki opozarjajo voznike na posebno previdnost.«

Za varnost šolarjev v prvih dneh ste torej lepo poskrbeli. Kaj pa po tem, šolsko leto je dolgo?

»Potem začnemo z akcijo rumene rutice, ki je del prometne vzgoje, ta pa sestavni del vzgojnega programa v vrtcih. V okviru te akcije SPV vsako leto podari vrtcem eno kolo kekec. V osnovni šoli se nadaljuje prometna vzgoja predvsem v okviru prometne značke. Ta vsebuje najrazličnejše oblike aktivnosti na področju prometne vzgoje; od kolesarskih izpitov, tekmovanj Kaj veš o prometu (tudi za srednje šole) do sezna-



MERCATOR-TRGOAVTO - Trgovina, Servis Koper, Pristaniška 43 a, objavlja prosta dela

**PRODAJNEGA REFERENTA ZA OBMOČJE GORENJSKE**

Kandidati morajo poleg splošnih izpolnjevati še naslednje pogoje:

- srednja ali višja strokovna izobrazba ekonomske, komercijske ali tehnične smeri
- dve leti delovnih izkušenj pri podobnem delu
- dobro poznavanje avtostroke in kmetijske mehanizacije
- vozniški izpit B kategorije

Pogoje je trimesečno poskusno delo.

Kandidati naj pisne prijave z opisom dosedanjega dela in dokazili o strokovni izobrazbi pošljajo na naslov Mercator Trgoavto Koper, Pristaniška 43 a, v 8 dneh od objave. Kandidate bomo pisno obvestili o rezultatih objave.

**ALI STE PRIPRAVLJENI**

## SPREJETI IZZIV

KREATIVNEGA OPRAVLJA  
NJA DELA NA PODROČJU ZUNANJE TRGOVINE.  
OD VAS PRIČAKUJEMO VISOKO IZOBRAZBO, DELO  
VNE IZKUŠNJE PRI ZUNANJETRGOVINSKEM POSLO  
VANJU, DOBRO ZNANJE NEMŠKEGA JEZIKA.  
Informacije in prijave v roku 15 dni v kadrovski službi

**Gorenje TIKI**, d.o.o.,  
Magistrova 1, Ljubljana.



LTH 64220 Škofja Loka - Maloprodaja

Kidričeva 66

tel.: 064/631-301

fax: 064/631-551

### IZJEMNA PRIMOŽNOST - AKCIJSKA PRODAJA - dne 12. 9. 1992 od 7.00 - 15.00 v maloprodaji LTH

Po izredno znižanih cenah lahko kupite presežke repro materialov iz proizvodnje LTH, opuščene programe hladilnikov, ostanke izvoznih hladilnikov in hladilnih naprav, rezervne dele, hladilne kompresorje itd.

Hkrati si lahko ogledate in kupite hladilne naprave po maloprodajnih cenah iz našega širokega programa hladilne tehnike.

Vabljeni!

**POLICIJA**

**avtoline**  
trgovina in servis d.o.o.

**GORENJSKI GLAS**

## Naporen teden za policiste

Kranj, 5. septembra - Gorenjski policisti so imeli minuli teden obilo dela z nadzorom prometa in kaznovanjem voznikov, ki so pogosto kršili prometne predpise, ali pa svojo (ne)moč dokazovali tudi z neprimernim vedenjem. K sreči je bilo tudi nekaj svetlejših primerov in tistim je podjetje Avtoline skupaj z Gorenjskim glasom podelilo nagrade, ki naj bi spodbujale voznike k previdnejši in varnejši vožnji.

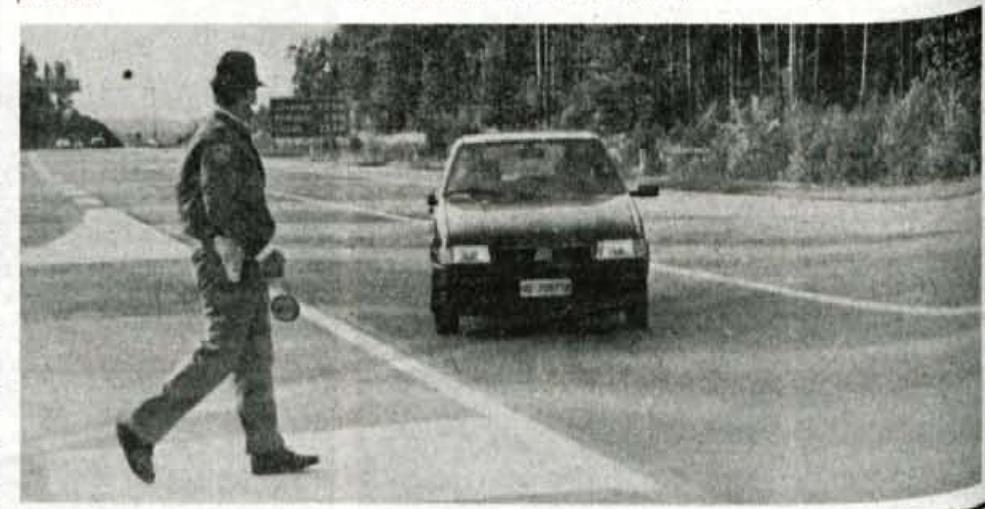
Naporen teden se je za policiste na gorenjskih cestah začel že v torek, ko se je začelo novo šolsko leto. Tako šolarje kot policiste je pozdravil sicer težko pričakovani, vendar za takšen dogodek prav nič dobrodošli dež. Nič bolje ni bilo tudi ostale dni, vozniki pa so kljub slabim vremenskim razmeram in otrokom na cestah vozili precej neprevidno, nekaj pa je bilo tudi takih, ki so kršili predpisano hitrost za trideset in več kilometrov na uro. Prvi teden šole je kljub vsemu minil brez nesreč, v katerih bi bili udeleženi otroci, vendar naj opozoril voznikom veljajo skozi vse šolsko leto in ne samo prve dni.

V petek v poznih popoldanskih urah so se policisti namesto poostrišti nadzor nad zdomči, ki so se tudi minuli konec tedna v velikem številu pripeljali v Slovenijo. Nadzor so dopolnili z radarsko kontrolo in 'ujeli' kar precej tistih, ki so imeli preveč težko nogo. Tudi to akcijo, ko smo skupaj s policisti stali pod nadzorom v Podljubelju, je moral močan dež, za nameček pa se je še pošteno ohladilo. Ko je že kazalo, da se proti večeru vse skupaj malce umirilo, je po radijski zvezni prispevki sporočilo, da se je pri Radovljici pripeljalo z nezgodama s telesnimi poškodbami. Ko smo prispevali do zadnjega ovinka pred Radovljico, sta bila tam dva razbita

avtomobila, enemu od potnikov žal ni bilo več pomoči.

V soboto je bilo vreme nekoliko boljše, ceste suhe, zato so policisti zabeležili še več tistih voznikov, ki se jim je preveč mudilo in jih je patrulja ustavila na izvozu avtomobilskih cest Kranj - Zahod. Med njimi je bilo tudi nekaj tujcev, za katere je višina naših kazni samo malenkosten drobič, zato na cestah počnejo, kar se jim zlubi.

Glede na vse kar smo videli, lahko zapisiemo, da prometna varnost verjetno še dolgo ne bo zadovoljiva, saj prevelika hitrost ni edini prekštek. Veliko je bilo namreč tudi prehitovanja preko polne črte, po odstavnem pasu in izsiljevanju prednosti. Verjetno pa ne bo odveč, če bomo vse voznike z drobnimi nagradami še kdaj spomnili na pomembnost brezhibnosti vozil in previdne vožnje.



Torek, 8. septembra 1992

2. sejem Slovenski proizvod - Slovenska kakovost - SQ

# Modri, zlati in zeleni SQ

Ta teden, od 8. do 11. septembra, bo na Gorenjskem sejmu v Kranju druga razstava SQ, na kateri bodo podelili tri vrste znakov SQ.

Kranj, 7. septembra - Specializirani sejem, bolje rečeno razstava SQ je lani sprožila različne ocene in poglede na pojem "Slovenska kakovost", vendar se žal v letu dni stvari niso bistveno spremene. Zbirstire so se pravzaprav le v Kranju, kjer so medtem ustanovili Združenje za slovensko kakovost, določili merila za podeljevanje znakov SQ, po razstavi pa nameravajo izdati katalog.

Še pred štirinajstimi dnevi je bilo zanimanje veliko, zdaj računamo na približno sto slovenskih podjetij, ki se bodo predstavila s petsto izdelki, kar je desetina manj razstavljalcev kot lani, je na četrtekovi tiskovni konferenci dejal Franc Ekar, direktor PPC Gorenjski sejem v Kranju. Kaže, da se zanimali še ni povsem prijela, čeprav so skladišča polna, marsikje še ne razumejo, da bi s pomočjo znaka SQ lahko bolje prodajali. Saj nismo izumili nič novega, to je oblika pospeševanja prodaja nacionalnega blaga, kakršno uporabljajo tudi drugod po svetu. Odziv na tehotni sejem pa je nedvomno manjši zaradi neusklenjenosti na državni ravni. Morda pa tudi zato, ker so se nekateri prestrali svoje kakovosti, ko smo povedali, da smo vabilna na sejem "dobrega slovenskega blaga" poslali kar na štiri tisoč naslovov v tujini, je dejal Ekar. Bilo je namreč nekaj primerov, da so v podjetjih rekli, na razstavi bi radi sodelovali, toda brez ocenjevanja!

PPC Gorenjski sejem je le organizator prireditve, saj so medtem v Kranju ustanovili Združenje za slovensko kakovost, ki ima približno 150 članov, pridruženi člani pa so Gospodarska zbornica Slovenije, Občinska zbornica Slovenije, Združenje trgovine, ministerstvo za malo gospodarstvo. Pri združenju deluje komisija za dodeljevanja znaka SQ, vodi jo Andrej Tavčar, ki je na tiskovni

Slovensko ministrstvo z znanost in tehnologijo je pred kratkim razpisalo natečaj za slovenski nacionalni program kakovosti. Želimo sodelovati v njem, pravi Franc Ekar, direktor PPC Gorenjski sejem Kranj. Iščejo obliko in način promocije, računajo, da bo oblika zelo ozka, da bodo promovirali le nekaj izdelkov letno, zato bo lahko nadaljevanje kranjskega sejma, saj ne bomo konkurenčni, je dejal Andrej Tavčar, predsednik komisije za ocenjevanje za dodelitev znaka SQ.

konferenci dejal, da so se pred kratkim sestali s predstavniki ministrstva za znanost in tehnologijo ter njenega Urada za standardizacijo in meroslovje in soglašali, da bodo sodelovali, ne vem pa, je pristavljal, ali bodo na sejmu navzoči...

Komisija bo že v ponedeljek, torej pred uradno otvoritvijo razstave, pregledala večino izdelkov in njihovo dokumentacijo, najbolj široka bo nedvomno dodelitev modrih znakov, je napovedal Tavčar. Že v času razstave bo potem takem znamenje, kateri izdelki so prejeli znak SQ. Vsi tisti, ki so lani postali kandidati, ga bodo praviloma prejeli avtomatično.

Namen modrega znaka je namreč popularizacija slovenskih izdelkov in storitev, prejmejo ga lahko vsi tisti, ki imajo najmanj 50 odstotkov domačega materiala, dela in znanja. Praktično gre torej za označevanje slovenskega porekla, ki naj bi potrošnika opozarjalo, da gre za pretežno slovenski izdelek, ki je dober. Če se bodo potrošniki pritožili, bo po obravnavi na komisiji modri znak SQ lahko tudi javno odvet. Kaj takšnega pa si izdelovalci verjetno ne bodo privoščili.

Veliko težje bo dobiti zlati in najtežji zeleni znak SQ. Kranjska komisija o njih praktično ne bo odločala, temveč jih bo



Original American Quality



Nekateri tuji znaki za kakovost

Zanimivo je, da na seznamu letosnjih razstavljalcev ni moč najti nekaterih lanskih razstavljalcev, denimo, Iskre Števci iz Kranja, kjer si zelo prizadevale za pridobitev standarda ISO 9.000 in bi jih nedvomno tudi modri znak SQ prav prišel. Ali pa kranjskega Merkurja, ki uveljavlja svoj znak MQ. Nekaj podjetij pa je prišlo na sejem s širokim proizvodnim programom, denimo MIP Nova Gorica s celotnim izborom mesnih in PS Mercator iz Ljubljane s celotnim izborom prehrambenih izdelkov.

pred dobrim desetletjem uvedli "znak kakovosti" za izdelke domače in umeerne obrite in tako pozabi iztrgali marsikaterega, pravilnega predsednika Miha Graha, in kranjskemu sejmu zažele uveljavitev proizvodov z znakom SQ, po katerih bomo segali doma in s ponosom zrljane na tujih trgovskih policah.

Program kranjskega Združenja SQ vsebuje tudi izdajo kataloga izdelkov in storitev, ki bodo prejeli znak SQ, in prirejanje promocijskih razstav v tujini. Katalog bi nedvomno pomembno prispeval k promociji nagrajenih izdelkov, zlasti v tujini. Tehnično ga nedvomno ne bo težko pripraviti, saj ima komisija v rokah vse potrebne tehnične podatke. ● M. Volčjak

Kranj, 7. septembra - Kranjska vlada, ki praktično mesečno sledi gospodarskim gibanjem, je moralna pri obravnavi polletnih rezultatov gospodarjenja v občini Kranj ugotoviti, da so pozitivni trendi iz lanskega leta, ko je kranjskemu gospodarstvu uspelo dosegati v Sloveniji nadpovprečne rezultate, žal prekinjeni. Kar nekaj podatkov kaže, da je velika izguba trgov kranjsko gospodarstvo zelo prisadela, zato je v letosnjem letu iz lanske nadpovprečnosti zdrsnilo v precejšnje težave. Še bolj pa so zaskrbljujoče informacije o tem, da podjetja z gospodarskimi problemi ne iščejo rešitev v možnih poslojih države za prestrukturiranje.

V poročilu o doseženih polletnih gospodarskih rezultatih lahko preberemo, da je v največji krizi industrija, po zvrsti lastnine pa družbena podjetja. Da lastnina pomembno vpliva na dosežene rezultate kažejo podatki, da je le 3,3 odstotka zaposlenih v zasebnih podjetjih ustvarilo skoraj 8 odstotkov prihodkov, 11 odstotkov zaposlenih v podjetjih z mesano lastnino več kot 25 odstotkov, medtem ko je v družbenem sektorju, ki zaposluje skoraj 86 odstotkov vseh delavcev, bilo le dobro 66 odstotkov prihodkov. Kot glavni vzroki upadajoče gospodarske aktivnosti in uspešnosti - obseg proizvodnje

se je glede na enako obdobje lani zmanjšal za dobrej 16 odstotkov (Gorenjska 12, Slovenija pa tudi 16), ustvarjena pa je bila tudi neto finančna izguba (odhodki presegajo prihodke) - je ugotovljeno nazadovanje trgovine z državami bivše Jugoslavije, učinki restrikтивne de narne politike in nelikvidnost ter neprilagodljivost oz. nekonkurenčnost za nastopanje na zahodnih trgih. Kljub temu je prav izvoz najbolj "svetla" točka iz podatkov o gospodarjenju v prvem polletju: povečal se je za petino (enako na Gorenjskem, medtem ko v Sloveniji le za 3 odstotke), tako da znaša pokritje uvoza z izvozom

že 160 odstotkov (v Sloveniji le skromnih 110). Zanimivo je, da v celem poročilu posledice (neustreznega) tečaja tolarja niso omenjene.

Zlasti zaskrbljujoči pa so podatki o ustvarjeni izgubi: 199 podjetij s 8.548 zaposlenimi je ustvarilo več kot 2 milijardi tolarjev izgube, kar je kar sedemkrat več od ustvarjene akumulacije (v Sloveniji je izguba petkrat večja od akumulacije), tako stanje pa kaže verjetno pripisati strukturi kranjske industrije, ki se prepočasi prilagaja. Zaskrbljujoč je tudi podatek, da je imelo kar 71 podjetij blokirani račun nad 5 dñi, pogoj za prijavo tečaja (če ne bi bilo moratorija) pa je izpolnilo le 9 podjetij z 32 zaposlenimi. Sicer pa se je število zaposlenih glede na julij 1991 zmanjšalo za 10 odstotkov, stopnja brezposelnosti pa porastla na 12,1 odstotka.

V razpravi na izvršnem sestru je bila zlasti izražena zaskrbljenost nad ravnanjem podjetij, ki kljub dejству, da svojim te-

zavam brez tuje pomoči ne bodo kos, ne razmišljajo o prijavi na natečaj republike vlade za prestrukturiranje - od desetih največjih izguba, se po razpoložljivih informacijah nameščata prijavit samo dva. Ugotovili so, da je verjetno po sredini bojazen pred podprtanjem, pa tudi (nerazumljivo) negativna stališča Gospodarske zbornice so utegnila na to vplivati. Zavzeli so se, da občina, klub dejstvu, da nima več kakšnega bistvenega vpliva na delo in gospodarjenje v podjetjih, storiti vse, da k ugodnejšim pogojem za gospodarjenje po svojih močeh prispeva. Postopno reševanje bo nujno, so ugotovili na kranjski vladi, saj se v nasprotju v kratkem času obeta od 1.000 do 1.500 novih brezposelnih, tako zaostrebiti socialnih razmer pa bi v Kranju težko prenesli. ● S. Z.

**MEGAMILK**

## GOSPODARSKI KOMENTAR

Han

MARIJA VOLČJAK



## Pomoč ni več zastonj

Danes, v ponedeljek, 7. septembra, bo potekel rok za prijavo podjetij na javni razpis za državno pomoč pri njihovi prenovi. Še pred iztekom razpisnega roka, sta minuli petek ministrstvo za planiranje in sklad za razvoj pripravila tiskovno konferenco in na tej smo izvedeli, da se je prijavilo 18 podjetij, pričakujejo pa, da jih bo še več, saj je po njihovi oceni državne pomoči potrebnih 50 največjih slovenskih izgubarjev.

Se pred iztekom roka so tiskovno konferenco nedvomno pripravili kot odziv na ostre komentarje, predvsem televizijskega, v katerem smo dan prej slišali, da so se prijavila le štiri podjetja in da gre v bistvu za podprtjanje teh podjetij, kar pa direktorjem nikakor ni pogodu, ker jih nika predvsem lastno lastninjenje.

18. 8. ne rečemo 50, res ni majhna številka, toda nedvomno smo ob upadanju proizvodnje, naraščanju brezposelnosti, zadovoljjuvanju, kako težko je najti nove trge ter seveda ob vse večjih izgubah vsi skupaj pričakovali, da bo na državna vrata potrskalo več revezev. Jih torej res ni tako veliko ali pa navdušenja za državno pomoč ni tako veliko, ker ta pomoč ni več zastonj in ga celo vladna napoved o skorajnjem preklicu moratorija na stečaje ne more spodbuditi?

Poslovnim rezultatom naših podjetij še vedno ne moremo verjeti, saj je zaradi starega (jugoslovenskega) zakona o računovodstvu prikazovanje poslovnih rezultatov, torej tudi izgub, elastična, ki jo je moč bolj ali manj raztegniti. Zato je težko reči, koliko izgubarjev resnično potrebuje državno pomoč in le verjamemo lahko oceni, da je takšnih izgubarjev v Sloveniji 50.

Klub tej meglj pa lahko sklepamo, da bi državno pomoč potrebovala marsikatero podjetje, saj se je mnogim sesul dosedanji trg in v velikimi težavami iščejo nove. Toda pri državni pomoči tokrat ne zadošča, da se postavi v vrsto in kar najbolj črno naslikajo svoje razmere. Podjetje, ki bo deležno državne pomoči, bo moralno na državo prenesti poslovni sklad, kar pomeni, da bo upravljano od zunaj, prek upravnega odbora. V bistvu gre torej res za prikrito podprtjanje, z obljubo, da se bo država iz podjetij umikala že med potekom sanacije, ki naj bi trajala pol leta.

Lahko si torej predstavljamo, s kakšnimi dilemami so se zadnje dni srečali direktorji podjetij z izgubami. Če so napisali prošnjo za državno pomoč, so tem praktično napisali tudi svojo ostavko, če je niso, bodo zdaj trepetali, kdaj bo odpravljen moratorij za stečaje... Ali pa ne, ali pa pridno "skrb", da je podjetje vredno čim manj, da je tudi zaposlenih čim manj, da bo lastninarje čim lažje. Razpis pa je zgodel tudi vsem, ki so si že doslej pomagali z vzporednimi firmami, saj so v prošnji za državno pomoč to seveda moralni "priznati".

## IZ GOSPODARSKEGA SVETA

### Osmi krog pobotanja

Služba družbenega knjigovodstva Slovenije je 29. avgusta napravila osmi okrog obveznega večtranskega pobota obveznosti in terjatev med pravnimi osebami. Svoje obveznosti je v pobot prijavilo 2.898 pravnih oseb, kar je 36 manj kot maja, ko jih je bilo prijavljenih največ, prijavile pa so obveznosti do 85.993 upnikov. V pobot so prijavile 43.933 milijonov tolarjev oziroma 683 milijonov tolarjev manj kot julijskem krogu, ko je bilo v pobot prijavljenih največ obveznosti v letosnjem letu.

V avgustovskem krogu je bilo pobotnih 6.114 milijonov tolarjev obveznosti ali 13,9 odstotka prijavljenih obveznosti oziroma 953 milijonov tolarjev manj kot v junijskem krogu, ko je bilo pobotnih največ prijavljenih obveznosti.

V osmih mesecih letosnjega leta je bilo v pobot skupaj prijavljenih 295.022 milijonov tolarjev obveznosti, pobotnih je bilo 47.732 milijonov tolarjev ali 16,2 odstotka prijavljenih obveznosti.

### Predstavniki Belorusije v Telekomu

Kranj, 7. septembra - V petek, 4. septembra, se je v Sloveniji mudil Ivan Gricuk, minister za zveze Belorusije, pogovarjal se je z našim prometnim ministrom Marjanom Krajncem, s PTT Slovenije pa je sklenil dogovor o konkretnem gospodarskem sodelovanju. V beloruski delegaciji je bil tudi Mihail Kušnjerovič, direktor PTT Brest, ki je z Andrejem Polencem, direktorjem podjetja Iskratel, ki sodi v okvir Telekoma, sklenil pogodbo o dobavi digitalne tranzitne centrale EWSD z zmogljivostjo 3000 digitalnih kanalov za mesto Brest v Belorusiji. Sklenjen je bil tudi dogovor o plasmaju telekomunikacijskih sistemov SI 2000 za potrebe beloruskega telefonskega omrežja.

## JELOVICA

### DELAWSKA UNIVERZA

### VIKTOR STRAŽIŠAR JESENICE

### JESENICE, TRG TONETA ČUFARJA 1

Svet Delavske univerze Viktor Stražišar Jesenice, Trg Toneta Čufarja 1, razpisuje delovno mesto :

### DIREKTORJA

Pogoji:

- splošni pogoji, določeni z zakonom
- visoka strokovna izobrazba
- najmanj 5 let delovnih izkušenj na področju vzgoje in izobraževanja
- ima organizacijske in strokovne sposobnosti, ki zagotavljajo, da bo s svojim delom prispeval k uresničevanju smotrov in nalog delavske univerze.

Kandidat bo imenovan za 4 leta, rok za prijavo je 8 dni po objavi.

### DVA PRIPRAVNIKA

za določen čas z visoko izobrazbo družboslovne smeri.

## Jesen nova escort in orion

Z oznakami za leto 1993 bo Ford v krátkem na evropskem in s tem hkrati tudi na slovenskem trgu predstavil prenovljeno paleto modelov escort in orion. Največ novosti je na karoseriji. Escort in orion bosta tako dobila novo sprednjo masko, žarome in smernike, nov pa je tudi pokrov motorja. Polepšali so tudi zadnje luči, notranjost je ostala v večji meri enaka, treba pa je omeniti, da bodo vsi modeli z označbo CLX po novem opremljeni z radiokasetofonom, kar do zdaj ni bilo v navadi. Nekaj novitet je pri motorjih. Najšibkejši bo 1,3 litrski pogonski agregat s 60 konji, sledi 1,6-litrski z 90 KM, ter pred kratkim predstavljeni 1,8-litrski motor generacije Zeta, ki ima 108 KM. Dizelski agregat je prav tako že poznan, ima 1,8 litra gibne prostornine in 60 KM. Model RS 2000 bo tako kot do sedaj imel dvolitrski motor s 150 konji, cosworth turbo motor, ki zmora največ 220 KM. Precej pozornosti so namenili tudi legi na cesti, zato so v nove modele vgradili nekaj dodatnih varnostnih elementov, bogatejša pa je tudi oprema, med katero sodi serijski servo volan, pri modelu Ghia pa še električna sončna streha, ogrevana zunanjega ogledala in obvezni dodatki znani še iz prejšnjega modela. V krátkem naj bi se na trgu pojavit tudi escort s štirikolesnim pogonom. ● M. G.



## Na kratko

**Citroën:** V sodelovanju z zreškim Cometom so pred kratkim razvili prvo domače blindirano vozilo na osnovi citroëna C 25. Namenjeno je sodobnemu transportu vrednostnih posiljk. Sicer pa se lahko pohvalijo s solidno prodajo osebnih tovornih in specialnih vozil. Ju-

**WILFAN d.o.o.**

- MENJALNICA
- FOTOKOPIRANJE
- PAPIRNICA

DELAVSKI DOM, vhod nasproti Globusa  
TEL.: 211-387

lijska prodaja je bila sicer nekaj slabša kot mesec dni prej, vendar jih je na trg uspelo plasirati 455 vozil, od tega največ citroënov AX in ZX. Prvega septembra so povisili tudi cene: najcenejši AX brez dajatev stane 695.000 tolarijev.

**British petroleum:** Svetovno znana olja in maziva te firme bodo odslej tudi na našem trgu, saj je ljubljanski Autocommerce prevzel zastopstvo. Pouzdarek BP-jevih izdelkov je na široki uporabnosti in čimvečji prijaznosti do okolja. ● M. G.

**USPOSABLJANJA**  
za uporabo  
**PC računalnikov**  
IPIS Kranj, d.o.o.  
tel.: 064/323-253, 323-171

# Viktorijo

Kranj, Skalica 1, tel./fax: 064/324-734

- NA ZALOGI **OPEL ASTRA LIMUZINA**  
(4 VRATA)
- PRODAJAMO TUDI **FORD ESCORT**  
**MODEL 1993**

# MiKEL

Menjalnica

Delavska 24, Stražišče  
ODKUP IN PRODAJA DEVIZ  
tel. 310-057

# HYUNDAI

AVTOMOBILI NAJCENEJŠI  
ZARADI UGODNEGA TEČAJA DOLARJA



- |        |                              |
|--------|------------------------------|
| LANTRA | že za 20.200 DEM prej 20.850 |
| pony   | že za 14.200 DEM prej 14.850 |
| Scoupe | že za 21.800 DEM prej 22.800 |
| Sonata | že za 30.800 DEM prej 32.800 |

ČE KUPUJETE AVTO SE OGLASITE V NAŠIH SALONIH  
KJER VAM NUDIMO AVTOMOBILE Z NAJSODOBNEJŠO  
TEHNOLOGIJO IN ZAGOTOVljENIMI REZERVNIМИ DELI

HYUNDAI TRADE d.o.o., Ljubljana, Dorudska cesta 22, tel. 061/902-091  
AUTOMOBILUR, Ljubljana, Šenkeva 14, tel. 061/306-064  
AUTOPLUS d.o.o., Kopar, letaška cesta, tel. 066-34-060  
HOVŠTEVNA AVTOMOBILI, Novo mesto, Peršmančeva 2, tel. 068-22-781  
AUTOMOTORES, Celje, Štefanija 1, tel. 061-21-000  
Hyundai Service FISER, Maribor, C. XX, ulica 88, tel. 062-919-629  
Hyundai Service KAOVYC, Šentjur, Popovska 48, tel. 061-41-873  
Hyundai Service DORNIC, Nova Gorica, Prvomajska 30, tel. 065-32-633

HYUNDAI TRADE ...

Zanimiva novost gostilne pri Zalogarju v Dolenji vasi

## Otroški jedilni list

Dolenja vas, septembra - Majhni otroci vam lahko pokvarijo kosilo v restavraciji, saj težko počakajo pri miru, težave pa so seveda tudi s tem, kaj naročiti zanje, zadrgo dostikrat rešimo s prekladanjem s krožnika na krožnik. Simona Košmelj je v gostilni pri Zalogarju uvedla zanimivo novost - otroški jedilni list.

Gostilna in pizzerija pri Zalogarju v Dolenji vasi v Selški dolini, približno deset kilometrov od Škofje Loke proti Železnikom, je stara še leto in pol, vendar jo mnogi že pozna-



### Devizne knjižice v tujini

Kranj, 7. septembra - Ljubljanska banka je pred kratkim uvela devizne varčevalne knjižice, s katerimi je v slovenskem jeziku moč poslovoli tudi v tujini in sicer pri Zvezi slovenskih zadrug v Celovcu, Tržaški kreditni banki Trst in Kmečki banki Gorica. Pogoji, kakršni veljajo tam, so doslej v Sloveniji veljali le v matičnih bankah, zdaj pa se je pet bank v sistemu LB dogovorilo, da veljajo na območju Goriške banke v Novi Gorici, Koprsko banke v Kopru, Celjske banke v Celju, Novomeške banke v Novem mestu in Gorenjske banke v Kranju. Devize torej lahko dvignete tudi v poslovalnicah teh banke, ne le na Gorenjskem, omenjenih pet bank pa je dalo pobudo tudi LB d.d. Ljubljana, naj se jim pridruži.

### PHARMAGAN

- vabi v jezikovne tečaje
- ANGLEŠCINE (zač. in nadalj.)
  - NEMŠCINE (zač. in nadalj.)
  - ITALIJANŠCINE (zač.)

Tečaji so 40 ur in so namenjeni otrokom starostnih skupin od 6 do 12 let. CENA: DEM 195 (SIT protivrednost)

Možnost plačila na 4 čake!

Ob takojšnjem gotovinskem plačilu 5 % popusta!

Vabi tudi v tečaje PLETENJA IN KVAČKANJA  
(od 8 do 15 let)

Vpis bo v avli hotela CREINA vsak dan od 15. do 18. septembra 1992 med 16.30 in 19.00 in 19. septembra med 10. in 12. uro.

INFORMACIJE: 064/311-463



Simona Košmelj

jo zaradi odlične kuhinje. Od kar so ločili pizzerijo, kjer se zbirajo predvsem mladina, od restavracije, kamor zahtevnejši gostje prihajajo na kosila in večerje, skušajo ponudbo se obogatiti, tudi z novostmi. Domača hči Simona Košmelj, ki skupaj z očetom, materjo in bratom pridno dela v gostilni, je uresničila zanimivo zamisel - otroški jedilni list. Končala je turi-

stično srednjo šolo in nadaljevala s študijem na Filozofske fakulteti, med počitnicami pa v Nemčiji obiskovala tečaj nemščine, kjer je v hotelski restavraciji opazila otroški jedilni list.

Zakaj ga ne bi imeli tudi pri nas, si je rekla, ko je opazovala družine pri kosilu. Na otroški jedilni list so uvrstili jedi, ki jih imajo otroci najraje, porcije so polovične, seveda tudi cene. Tako otroci lahko naročijo Mucin krožnik, Kekčev zrezek, Pikič, Kljukca ali špagete krojček Hlaček ter seveda otroško pizzo, sadno kupo in sladled. Tudi tako, da preprosto pobavljajo sliko na jedilnem listu. Na mizi jih nameč poleg jedilnega lista pričakajo barvice. Na zadnji strani jedilnega lista pa so uganke, ki jih lahko rešujejo, ko čakajo na jed.

Simona pravi, da so novost lepo sprejeli, da so starši zelo zadovoljni, saj otroci obsedijo pri mizi in začnejo barvati. Skupaj s starši pa so zadovoljni, ker lahko naročijo jed, ki jo imajo radi, saj nekateri otroci najraje jedo samo špagete, drugi pizzo... Mnogi od odhodu pravijo, da otroci še nikoli niso bili toliko časa pri miru. ● M. Volčjak



RESTAVRACIJA NAD TRŽIŠKO AVTOBUSNO POSTOJAO ODPRTA - Začetek septembra so v Tržiču odprli restavracijo Raj, ki jo je uredil zasebni gostinec Drago Rajsar iz Zvirč v lokalnu kranjskih Živil. V treh mesecih so temeljito prenovili vse prostore in jih na novo opremili. V manjšem prostoru ob točilnici strežejo malice in kosila, večji prostor pa je namenjen zlasti obiskovalcem, ki si zaželijo jedi po naročilu. V restavraciji, ki je odprt od 6. ure do 2. ure naslednjega dne, je na voljo 60 sedežev. Zaradi dobre uresničnosti in ponudbe bo lokal primeren tudi za obiske poslovnih partnerjev, ki prihajajo v Tržič. Po drugi strani je pridobitev za deset delavcev, ki jim daje vsakdanji kruh. Na sliki: Darja in Drago Rajsar ob sprejemu prvih gostov. S. S. - Foto: S. Saje

# NAJUGODNEJŠA PRODAJA OLJNIH IN PLINSKIH GORILCEV

V SLOVENIJI

- oljni gorilec LIBELA 01/K
- PLINSKI GORILEC SGN 11
- OSEBNA TEHTNICA 0-130 kg

ž za 46.990 SIT  
ž za 85.990 SIT  
ž za 1.190 SIT

### PRODAJNA MESTA:

● SPZ d.o.o. Ljubljana, Aleševčeva 12, Šiška

Tel.: 061-193-222, 061-194-037

● VELDRONA d.o.o. Naklo, Cesta 26. julija 20

Tel. 064-47-502

MOŽEN NAKUP TUDI NA STANOVANJSKI KREDIT.

PONUJAMO VAM TUDI ŠIROK IZBOR UVOŽENIH TEKSTILNIH IZDELKOV.

## Ko je (ni) kupec kralj

Pišite nam, povejte dobre in slabe primere, ki so se vam pripetili. Tokrat objavljamo dva slaba, je že tako, da je slabih še vedno več kot dobrih. Zato bomo dobrih toliko bolj veseli.

### Desetkrat nižja kavcija

V mislih imam samopostežno prodajalno blejske Špecerije v Gorjah. Tam so doslej trgovke za litrsko vinsko steklenico zaračunavale 25 tolarjev kavcije, če si vrnil prazno, so celotno kavcijo vrnili. Toda, od 24. avgusta naprej ni več tako, za prazno steklenico dobis le še dva tolarja in pol, čeprav si prej zanjo plačal 25 tolarjev. Ne vem, kdo je to odredil, jasno pa je, kdo ima dobiček. Poslej bomo prazne steklenice zamenjevali s polnimi, kdo tega ne bo storil, steklenicu verjetno ne bo vračal. Svet bodo ležale vse povsod, saj za dva tolarja in pol še otrok ne vrnil steklenice v trgovino, ker niti za bonbon ne bo dobil! Vsaj za nekoga pa je ta trgovska pogruntavščina še dobra, steklarne bodo bolj zaposlene, njihovi delavci bodo imeli delo in kruh. ● Jože Ambrožič, Gorje

### Samoljubje v Pizzeriji Polana na Golniku

Takšno navado imam, da po večernji naredim nekaj korakov in se odčejam. Takšen namen sem imel tudi na Golniku, 28. avgusta po večernji, ob 18.30. Stopil sem do omenjene pizzerije in natakrati naročil malo pivo in 0,3 vekio. Nameravala me je postreči, ko je od sosednje mize zaslišala ostro povelje: pacientom ne strežemo! Človek, ki je to povelje izrekel, ni bil ne obrit in ni imel devlovne gostinske obleke.

Sam sem bil oblečen v trenerko. Strinjam se, da pacientom v bolniški obleki ne strežijo, normalno oblečenemu človeku pa takšno povelje ruši vsako človeško dostenjanstvo. Ne vem, kdo je ta človek in me tudi ne zanima. Če je gostinec, potem bi lahko vladljuno dejal: oprostite, postrežemo vam lahko samo pizze, sok, kavo, sladoled, alkohola pa ne in gost bi to razumel.

Pacientom priporočam, naj raje obiskujejo druge lokalke v bližini, predvsem pa naj svojih obiskov nikar ne vodijo tja, da ne bodo vsi postali pacienti. ● Lojze Dobrovolt, Medvode

## Poreklo sladkorja v vinih

(STA) Ljubljana, septembra - V Evropski skupnosti bo čez manj kot dve leti začel veljati ukrep, ki prepoveduje uvoz dosladkanih vin, razen izjemoma, kar pomeni, da vinom za izvoz naši vinogradniki ne bodo smeli dodajati sladkorja.

Na simpoziju v okviru sejma Vino 92 so povedali, da je to moč ugotoviti le z zelo zahtevno analizo - z uporabo devterijeve magnetne resonance. Z njo lahko dokažejo primešan tuji sladkor, denimo, iz sladkorne pese.

Naši strokovnjaki so se že pred dvema letoma lotili ugotavljanja porekla sladkorja v vinih, od teh rezultatov bo odvisno, če bo po letu 1993 Slovenija še lahko izvažala vina v ES. Zaradi verodostojnosti podatkov so sami naredili vino iz grozdja letnikov 1989 in 1990 vseh slovenskih vinskih sort, ki so pomembne za izvoz. Od vsake sorte so predelali približno 40 kilogramov grozdja, od vsakega imajo prirodno, nedosladkano vino in vino, ki je bilo dosladkano v mostu. Ti podatki so v bazi podatkov v

## Cene, cene...

Za današnjo številko smo vam pripravili pregled cen kruha.

Pekarna	bel kruh	črni kruh	žemlja vel./mala
Planika Bled	57,30	55,00	9,00
Vidic Jesenice	55,00	63,00	8,00
Umnik Šenčur	65,00	63,00	15,00
Zito Gorenjak Tržič	54,57	52,38	8,00
Vrhnička Kranj	65,00	65,00	8,00
Pekarna Kranj	57,00	55,00	9,00

V Pekarni Umnik Šenčur so nam povedali, da imajo odprt vsak dan, razen ob nedeljah. Ob sobotah je peka kruha in prodaja precej večja. Specijalno povprečno od 300 do 400 kg kruha. 1 x tedensko pečejo mlečni kruh, buhtljene in mlečne žemlje. Pekarna obratuje že od leta 1946 dalje in imajo stalne stranke. Pokrivajo območje Šenčurja z okolico, kruh pa vozijo tudi v Kranj, Škofjo Loko, Kamnik in Bled. Prodaja je večja na začetku meseca, ko ljudje dobijo plačilo.

V tržiški pekarni specijalno povprečno od 3.000 do 3.500 kg kruha, ob sobotah pa 5.000 kg kruha. Pokrivajo območje Tržiča; vozijo pa ga tudi v Kranj in Lesce. Prodaja kruha je slabša od 7. do 12. in konec meseca, ko ljudje nimajo denarja. Takrat specijalno manj kruha. Pečejo polkilogramske štruce po francoskem programu. Drobno pecivo pa pečejo v Lescah.

V Kranju imamo sedaj že nekaj časa tudi vrhnički kruh. Tam specijalno od 500 do 600 kg kruha, okoli 200 kg pa ga pripeljejo od drugod. Pečejo precej vrst različnega kruha, in sicer: 1/2 kilogramsko bele, pol bele in črne štruce, barjanski kruh, jernejev kruh, ržen, koruzni, angleški ipd. Ob petkih in sobotah specijalno približno 1.200 kg kruha. Nakup se pozna proti koncu meseca. Pripravili so tudi akcijske prodaje: moka Tip 500 po 35,80 SIT, testenine po 125 SIT za kg, Sport Müsli 877 SIT za 3 kg. Pečejo tudi pletenke in razne vrste pekovskega peciva. Po naročilu pečejo potice in torte. Z akcijami cenejših nakupov nameravajo nadaljevati tudi v prihodnje.

Najbolj prijazen pa je bil lastnik Pekarne na Bledu. Povedal nam je, da specijalno od 800 do 900 kg kruha, in sicer 9 vrst in tudi 16 vrst pekovskega peciva. Kruh pečejo tudi za hotele, šole in trgovine, kjer so cene različne. Pri prodaji kruha se poznavajo plačilo v Železarni, ko se prodaja kruha poveča kar za 20 odstotkov. Uvedli so tudi peko posebnega polnozrnatega semenskega bio kruha. Moknato mešanico uvažajo iz Nemčije, uvoznik je Cromos iz Hrvaške. Cena tega kruha je 100 tolarjev za 300-gramske štruce. S prodajo kruha pokrivajo Jesenice, Bled, Bohinj, nekaj dovažajo v Kranj ter zasebnikom. So pa edini, ki ponujajo eden star kruh po 20 tolarjev, saj ga ne predelujejo v drobitne. Ta kruh prodajajo v Gorjah in je povpraševanje izredno veliko.

● M. B.

Parizo, omogočali bodo nadzor kupcev in hrkrati zagotavljali, da bo Slovenija izvažala kakovostna in vrhunska vina.

Na evropskem trgu se torej zahteve zaostrejujo, saj potrošnja vina v Evropi pada, v zadnjih letih se je zmanjšala s 170 na 130 milijonov hektolitrov, predvsem na račun namiznih vin. V državah ES zdaj znaša 36 litrov vina na prebivalca letno. Do leta 1990 so največ vina uvozile iz Jugoslavije, ki je imela kar 31,5-odstotni delež pri uvozu vina, sledila je Bolgarija s 17 odstotki.

## Koliko je vreden tolar

V menjalnicah so bili v pondeljek, 7. septembra, ob 13. uri tečaji naslednji:

menjalnica	valuta, nakupni / prodajni tečaj		
	DEM	ATS	HRD
Abanka Kranj (Tržič, Jesenice)	56,20	57,95	7,97
Aval Bled	56,60	57,70	7,90
D-D Publikum Kranj	56,50	57,55	7,90
Geoss Medvode	56,80	57,60	8,00
Hraničnica LON, d. d. Kranj	56,65	57,70	7,90
HIDA - tržnica Ljubljana	57,00	57,40	8,00
Hipotekarna banka Jesenice	—	—	—
INVEST Škofja Loka	56,50	57,50	8,00
LB - Gorenjska banka Kranj	56,30	58,00	7,76
Lorema Bled	56,70	57,80	7,90
Merkur - Partner Kranj	56,10	57,60	7,97
MIKEL Stražišče	57,08	57,50	8,00
Otok Bled	56,90	57,80	8,00
Poštna banka, d. d. (na poštah)	55,00	57,60	7,52
SHP - Slov. pos. in hran. Kranj	56,50	57,60	7,90
SKB Kranj (Radovljica, Šk. Loka)	56,10	57,60	7,97
Slovenijatourist (Jes., Boh. Bistrica)	56,30	57,60	7,95
Menjalnica Wilfan Kranj	56,70	57,50	7,90
	8,30	—	—

### Ekonomika gospodinjstva

## Kuhanje s pomočjo sonca

Center za zaščito potrošnikov DOMUS iz Ljubljane je bil letos vključen v Mednarodno zvezo za ekonomiko gospodinjstva, ki je bila ustanovljena že leta 1908 v švicarskem Friburgu, danes ima sedež v Parizu. Gre za neprofitno, nevladno organizacijo, ki združuje institucije, organizacije in posameznike, ki se ukvarjajo z ekonomiko gospodinjstva.

Glavni namen ekonomike gospodinjstva je razvoj in racionalna izraba človeških in materialnih virov s ciljem večje blaginje posameznika, družine in družbe v celoti. Predmet proučevanja so tako hrana in prehrana, zdравje in higiena, rehabilitacija in preventiva, planiranje družine, odgovorno starševstvo, dom, oprema v gospodinjstvu, okolje, živiljenjski pogoji, oblačila in tekstil, potrošništvo, marketing in še marsikaj drugega. Vključujejo se torej različne stoke, strokovnjaki za ekonomiko gospodinjstva morajo obvladati zelo različna znanja.

Poleg strokovnih in znanstvenih srečanj na vsake štiri leta pripravijo tematske konference, julija letos je v nemškem Hanoveru na temo: družine in gospodinjstva v žarišču sprememb in menjave. Zbral je 1.350 udeležencev, tudi dve raziskovalki Domusa iz Slovenije. Kongres je spremljal razstavo strokovnih knjig in svetovalna razstava institucij in združenj iz Nemčije, ki delujejo na tem področju. Pripravili so tudi več strokovnih ekskurzij.



**PREMOG**  
zelo ugodna cena  
● lignit  
kocke 6.200,00 SIT, kosi 6.700,00 SIT  
● rjava premog  
kosi in kocke 9.900,00 SIT  
cene veljajo za Kranj in okolico  
**GARANTIRAMO KVALITETO!**  
Prevoz brezplačen za 31 in več.  
**MOŽNOST PLAČILA NA DVA ČEKA**  
**TAMARČEK d.o.o., Kranj**  
**064 - 215-047**

## kaj pa jutri ? OHRAŇMO NJIHOV NASMEH !

Dragoceno so mlada življenja, osrečuje nas brezskrbni nasmeji in razigranost naših otrok.

### KAJ PA JUTRI ?

Ne more nam biti vseeno, kako varna je njihova prihodnost in kaj vse lahko prinese že jutrišnja pot v solo, brezskrbna igra z vrstniki ali drobna nepazljivost. Z nezgodnim zavarovanjem predolskega otroka, učencev ali dijaka poskrbimo, da bodo v primeru nezgode vsaj denarne skrbi odveč.

**LETOŠNJE ZAVAROVANJE PRINAŠA MNOGE UGOĐNOSTI:**  
- dostopne premije in visoke zavarovalne vsove ob velikem obsegu zavarovanih nevarnosti.  
- odlog plačila do 15. 10. 1992 in  
- možnost izbire pri zavarovanju dnevne odškodnine z odlogom jamstva 7 dni ali brez odloga.

Ne prezrite podrobnih informacij o letošnjih pogojih nezgodnega zavarovanja, ki jih bo vaš otrok te dni primisel domov.

**INVESTIRAJMO V VARNO ŽIVLJENJE, DA NAS BO OTROŠKI NASMEH RAZVESELJEVAL TUDI JUTRI.**

zavarovalnica triglav dd

## ŠTUDENTI!

NE ZAPRAVITE ZA PREVOZ VEČ,  
KOT JE RES POTREBNO!

Novo študijsko leto je pred Vami in ponovno se boste morali odločiti za vrsto prevoza in prevoznika, s katerim boste preživel nemalo časa na poti. Naše podjetje Vam v letošnjem študijskem letu ponuja naslednje vrste nakupa vozovnic:

- mesečna vozovnica
- polletna vozovnica plačana v enkratnem znesku
- polletna vozovnica plačana v dvakratnem znesku
- celoletna vozovnica plačana v enkratnem znesku
- celoletna vozovnica plačana v dvakratnem znesku
- celoletna vozovnica plačana v trikratnem znesku
- kuponske vozovnice v bloku 10 kuponov

Pri nakupu katerekoli vozovnice Vam ponujamo ugodni komercialni popust. Popusti so različni glede na vrsto vozovnice, za katero se boste odločili.

Vozovnice lahko kupite:

na avtobusni postaji v Kranju KIOSK LOTO, na avtobusni postaji v Tržiču,

na avtobusni postaji v Ljubljani,

v turistični poslovni INTEGRAL v Ljubljani (nad Kora barom).

**PRED NAKUPOM VOZOVNICE ZAHTEVATE PONUDBO NA NASHI PRODAJNIH MESTIH IN SE PREPRIČAJTE O ZARES UGOĐNI PONUDBI.**

V letošnjem študijskem letu Vam želimo uspešen študij in srečno vožnjo.

&lt;p

# GLAS GORENJSKIH SINDIKATOV



## SVET KRANJSKIH SINDIKATOV

### Delavci Unitela bodo prejeli zadolžnice

**Obveznosti do delavcev iz "trojne" pogodbe, sklenjene v zvezi s stečajem podjetja Unitel Blejska Dobrava, zaradi objektivnih razlogov trenutno še ni mogoče izpolniti v dogovorjeni obliki. Začasno bodo delavci namesto delnic prejeli zadolžnice.**

Večkrat smo že pisali o sklenjeni pogodbi med Svetom kranjskih sindikatov in "Iskra-Telem," po kateri je delavcem podjetja "Iskra-Unitel" – v stečaju priznan približno enak status, kot ga imajo trajno presežni delavci. Tako bodo vsem bivšim delavcem Unitela, ki se do konca marca 1992 niso zapislili v novem podjetju "TORUS" d.o.o., Blejska Dobrava, izdali delnice tega podjetja v vrednosti, ki bo ekvivalentna odpravnini, kot bi jim pripadala po 3. odstavku 36/f člena novele zakona o delovnih razmerjih kot trajno presežnim delavcem.

Pogoj za izdajo delnic je bila spremembra statusa podjetja "TORUS" v delniško družbo. Do te sprememb naj bi po planu prišlo že do konca leta 1991; za primer, če iz katerega koli razloga podjetje "TORUS" ne bi moglo izpolniti svoje obveznosti v roku ali v celoti, pa je bilo dogovorjeno, da bo obveznost izpolnjena preko podjetja "Eleko," ki ima prav tako sedež na Blejski Dobravi in je že organizirano kot delniška družba.

"Iskra Telem," ki je stodostotni lastnik obeh omenjenih podjetij, je sprejete obveznosti pripravljena izpolniti takoj, ko bo to mogoče, o čemer sveta predstavnika Svetu kranjskih sindikatov dobila vsa zagotovila na sestanku 15.7.1992 z najdogovornejšimi predstavniki. Vzroki za to, da delavcem Unitela delnice doslej še niso bile izdane, so predvsem objektivne narave; postopek organiziranja podjetja "TO-

RUS" v delniško družbo se je namreč zaradi komplikiranih postopkov zavlekpel bolj, kot so prvotno načrtovali.

Na omenjenem razgovoru smo dobili tudi podatek, da vrednost terjatev vseh upravičenih delavcev Unitela znaša približno 350.000 DEM. O višini terjatev posameznih delavcev pa doslej delavcem še ni bila dana nobena informacija. Ker se utegne postopek za spremembu statusa podjetja "TORUS" še nekaj časa vleči, smo predstavniki Telekoma predlagali, da začasno – dokler ne bo možnosti za izdajo delnic – izdajo delavcem zadolžnice, katere bodo kasneje spremenjene v delnice. Zadolžica je namreč – tudi po mnenju Republike agencije za pospeševanje prestrukturiranja gospo-

darstva – verodostojna listina, na podlagi katere je mogoče uveljavljati izpolnitve obveznosti od tistega, ki jo je izdal. S tem bi delavci dobili pismeno potrditev o obstoju in o višini obveznosti podjetja do njih, kar bi med drugim odpravilo tudi že kar pogoste pomisleke delavcev o tem, da se "Telekom" sprejetim obveznostim želi izogniti.

"Telekom" je s predlagano začasno rešitvijo soglašal. Delavci bodo hkrati z zadolžnicami prejeli tudi ustrezno pismo pojasnilo o tem, zakaj prihaja do zamude pri izdaji delnic. Dogovor naj bi bil realiziran v najkrajšem času.

Breda Milič

### KAKO DO DELOVNEGA DOVOLJENJA?

Zakon o zaposlovanju tujev je določil pogoje, pod katerimi lahko tuji državljan ali osebe brez državljanstva dela na območju Republike Slovenije. Zakon določa, da tujev v naši državi lahko dela samo, če ima delovno dovoljenje, ki ga izdaja Republiški zavod za zaposlovanje. Delovno dovoljenje je mogoče pridobiti na vlogo delodajalca ali pa pod določenimi pogoji zanj lahko zaprosi tudi tujec sam (osebno delovno dovoljenje).

Državljan nekdanje SFRJ pridobijo osebno delovno dovoljenje za eno leto, če so na dan uveljavitve zakona o zaposlovanju tujev (t.j. dne 18.7.1992) bili:

- v delovnem razmerju za nedoločen čas in imajo manj kot 10 let delovne dobe v R Sloveniji;
- v delovnem razmerju za določen čas;
- v delovnem razmerju za določen ali nedoločen čas kot dnevni delovni migranti;
- prijavljeni pri Republiškem zavodu za zaposlovanje ter prejemajo denarne prejemke v skladu s predpisi o zaposlovanju in zavarovanju za primer brezposelnosti.

Državljan nekdanje SFRJ, ki so bili na dan uveljavitve tega zakona v R Sloveniji v delovnem razmerju za nedoločen čas in imajo vsaj 10 let delovne dobe v R Sloveniji, pridobijo osebno delovno dovoljenje za nedoločen čas.

Vlogo za pridobitev osebnega delovnega dovoljenja morajo tujevi vložiti najkasneje v roku 90 dni od uveljavitve zakona o zaposlovanju tujev na obrazcu TUJ - 2/1-yu, ki ga bo mogoče kupiti v knjigarnah. Vloge bodo tujevi obvezno moralni priložiti tudi:

- overjeno kopijo potne listine oziroma drugega osebnega dokumenta, s katerim se dokazuje identitet;
- dokazilo o zaposlitvi za določen ali nedoločen čas ali dokazilo o prejemanju denarnih prejemkov na podlagi predpisov o zaposlovanju in zavarovanju za primer brezposelnosti;
- dokazilo o delovni dobi, prebiti v R Sloveniji;
- potrdilo o bivanju.

Izpolnjeno vlogo skupaj s priloženimi dokazili morajo tujevi vložiti pri območni enoti zavoda za zaposlovanje, tisti, ki so v delovnem razmerju na območju, kjer imajo prebivališče v R Sloveniji, dnevni delovni migranti na območju, kjer ima sedež delodajalec, pri katerem so v delovnem razmerju, tujevi pa, ki so prijavljeni na zavodu za zaposlovanje, vložijo vlogo pri območni enoti zavoda, pri kateri prejemajo denarne prejemke.

Sabina Zavrl

### DELOVNA IN SOCIALNA SODIŠČA

Z 31.12.1992 naj bi prenehala delovati sodišča združenega dela. Dobili bomo nova delovna in socialna sodišča, ki bodo pristojna za odločanje v individualnih in kolektivnih delovnih sporih in sporih s področja socialne varnosti. Zakon o delovnih in socialnih sodiščih je v skupščinski proceduri.

Nova zakonska ureditev sodišč, ki so pristojna za delovne in socialne spore, prinaša vrsto novosti, ki so posledica uskladitev z ustavnim ureditvijo v Republiki Sloveniji. Ustanavljajo se delovna in socialna sodišča kot državni organi, za razliko od dosedanja ureditve, ko so sodišča združenega dela delovala kot posebni družbeni organi, oziroma so bila glavna kategorija t.i. samoupravnih sodišč. Po novem bomo imeli tri pravstopna sodišča s sedežem v Kopru, Ljubljani in Mariboru z zunanjim poslovanjem na oddelkih, ki pokrivajo dosedjanje mreže sodišč združenega dela. Prvostopno sodišče v Ljubljani bo po predvideni ureditvi tudi edino pravstopno sodišče za odločanje v sporih z socialne varnosti. Za območje države naj bi se ustavljeno eno pritožbeno sodišče, o izrednih pravnih sredstvih pa naj bi odločalo Vrhovno sodišče Republike Slovenije.

Za postopek pred temi sodišči se bodo uporabljale dočne veljavnega pravnega postopka, razen v določenih primerih, kadar to predvideva zakon, gre za nekoliko drugačen postopek. To velja predvsem za novo ureditev reševanja kolektivnih delovnih sporov, to je področje, na katerem je bila dosedanja pravna praznina. Med kolektivne delovne spore naj bi sodili predvsem spori iz kolektivnih pogodb, spori o pravilih sindikata pri urejanju delovnih razmerj, spori v zvezi s delovanjem pri upravljanju gospodarskih organizacij in zavodov, spori v zvezi s stavko itd. Na tem področju se favorizira način reševanja kolektivnih sporov s pomiritvijo, arbitražami in poravnavo. Ta novost bo predvsem pomembna za delovanje sindikata, kajti v praksi že dostikrat čutimo dosedjanje pravno na tem področju (predvsem spori v zvezi s kolektivnimi pogodbami).

Reševanje individualnih delovnih sporov pa je urejeno podobno kot dosedaj. Področje socialnih sporov predstavljajo spori s področja pokojninskega in invalidskega zavarovanja, zdravstvenega zavarovanja in zavarovanja za primer brezposelnosti.

Nadalje je v postopku predvidena tudi izdaja začasnih odredb, ki se uporabljajo v izvršilnem postopku, da se prepreči samovoljno ravnanje ali odvrne nenadomestljiva škoda, tudi po uradni dolžnosti. Zakonska ureditev predvideva tudi zelo kratke roke, tako za stranke kot za sodišča. Pomembne so tudi določbe v zvezi s stroški postopka, ki predvidevajo nekatere spremembe glede na dosedjanje ureditev.

V prehodnih določbah je torej predvideno, da bodo z 31.12.1992 prenehala delovati sodišča združenega dela in zcela delovati nova delovna in socialna sodišča. Dosedanji sodniki in delavci bodo nadaljevali z delom pri teh sodiščih. Predlagatelj zakona predvideva, da bo z zakonskimi rešitvami zagotovil učinkovito izvrševanje sodne funkcije na tem področju. Upamo, da bodo predvideni cilji reforme doseženi, tako da bodo nova sodišča lahko predvsem bolj učinkovita in hitrejša, da se bo tako dvignil nivo pravne varnosti delavcev.

Aljoša Drobnič

#### SVET KRANJSKIH SINDIKATOV

## SINDICOM d.o.o. agencija za posredovanje dela

Zmanjšanje zaposlenosti in povečana brezposelnost sta narekovala Svetu kranjskih sindikatov nove aktivnosti na področju posredovanja dela. V ta namen smo ustanovili podjetje Sindicom d.o.o. Kranj, v katerem je pričela delovati Agencija za posredovanje dela.

### V skladu s koncesijsko pogodbo, ki smo jo podpisali z Ministrstvom za delo, agencija:

- posreduje začasna ali občasna dela delavcem oziroma izvajalcem takih del podjetjem, podjetnikom in obrtnikom
- posreduje zaposlitve brezposelnim osebam za določene skupine poklicev
- posreduje zaposlitve za delavce, ki so v delovnem razmerju in iščejo drugo zaposlitev

Pridobljena koncesija nam omogoča, da lahko z napotnico (brez pogodbe o delu) napotimo na delo tudi tiste iskalce dela, ki nimajo statusa dijaka ali studenta. Po opravljenem delu bomo delodajalcu izstavili račun in opravljeno delo ovrednotili po neto izhodiščnih osebnih dohodkov, opredeljenih v splošni kolektivni pogodbi za gospodarstvo.

Podjetja, podjetniki, obrtniki in iskalci dela, vabimo vas, da nam sporočite svoje potrebe po delu in zaposlitvi. V obojestransko zadovoljstvo bomo za vas poiskali ustrezno rešitev.

Lahko nas obiščete ali pokličete vsak delovnik od 7. do 11. ure.

**SINDICOM d.o.o.**  
agencija za posredovanje dela  
Kranj, Slovenski trg 3  
Tel.: 213-280  
Telefaks: 213-296



### SINDIKALNA

### LISTA

### ZA AVGUST

#### 1. DNEVNICE:

- cela dnevница (več kot 12 ur do vključno 24 ur odsotnosti) 2.072 SIT;
- polovična dnevница (več kot 8 ur do 12 ur odsotnosti) 1.065 SIT;
- znižana dnevница (od 6 do 8 ur, če se potovanje začne dve uri pred začetkom delovnega časa in konča 2 uri po njem) 767 SIT.

#### 2. KILOMETRINA: 16,60 SIT.

#### 3. LOČENO ŽIVLJENJE: 21.110 SIT.

4. PRENOČIŠČE se izplačuje po predloženem računu skladno z navodilom na potem naloga. Če na nalogu ni drugače določeno in delavec ne predloži računa, ima pravico do povračila prenočišča v višini 740 SIT.

5. REGRES ZA PREHIRANO: po splošni kolektivni pogodbi mesečno na delavca 4.394 SIT.

#### 6. JUBILEJNE NAGRADA:

- za 10 let 13.645 SIT;
- za 20 let 20.467 SIT;
- za 30 let 27.289 SIT.

#### 7. NAGRADA OB UPOKOJITVI: 81.867 SIT.

8. SOLIDARNOSTNE POMOČI: 27.289 SIT. Rast živiljenjskih stroškov v juliju: 0,7 %. Upoštevana rast živiljenjskih stroškov po ekskalacijski klavzuli: 0,7 %.

mesečnik

**iKS**

Informacije  
kranjskih  
sindikatov  
za delo  
in življenje

• TIHI FINALE IVANA LENDLA  
Ali se bliža konec velike kariere?

• MOUNTAIN BIKE

Vojna zvezd gorskih kolesarjev

• TRIATLON

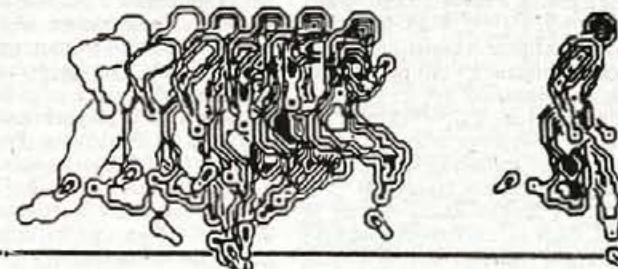
Med jeklenimi možmi

# GLASOVA STOTINKA

Prijetno branje  
Vam želi



ČARMAN IVO  
ŠKOFJA LOKA  
SVETI DUH 38



NAD 5000 LJUDI NA KONJENIŠKI PRIREDITVI NA BRDU

## DANICA B IN ZVONE VIDIC PRVAKA

Razen dirke za slovensko državno prvenstvo dveletnih kasačev je bila na Brdu pred več kot 5000 gledalci dirka za pokal Slovenije, ki jo je dobil Duras z voznikom Jožetom Sagajem iz Ljutomera, ter dirka najhitrejših slovenskih kasačev, v kateri je zmagal Dancing Boszorg z voznikom Milanom Žanom iz Ljubljane.

Brdo, 6. junija - Nedeljska dirka na Brdu z enim najboljših obiskov v zadnjih desetih letih, odkar na Brdu prirejajo konjske dirke, je trajala sicer 4 ure, vendar so imeli ljubitelji konjeništva marsikaj videti: od dveletnih kasačev, ki so šli prvič, drugič ali kvečjemu tretjič resno na tekmovalno stezo, do najhitrejših kasačev v Sloveniji, uvoženih ali vzrejenih doma. To je bila letošnja že 17. kasačka dirka v Sloveniji, za Rejni center Brdo pa je bila zanimiva tudi zato, ker naj bi na nej njejovi konji dosegli 20. zmago v tej sezoni.

Zelja se je po zaslugu kobile Danice B in voznika Zvoneta Vidica iz Strahinja uresničila, saj je uigrana dvojica človeka in konja zmagala na osrednji dirki, na dirki za slovensko državno prvenstvo dveletnih kasačev. Pokrovitelj dirke je bila Slovenska ljudska stranka. Dirka se je začela živčno, z lažjo nesrečo Deine II in voznika Damjana Zupana z Bleda, vendar so opravili ponovni start in Danica B in Zvone sta prve pritekla skozi cilj s kilometrskim časom 1.25,6. Na pragu je bila celo dvojna zmaga Brda, saj je z Danico dolgo tekla poravnana. Que B z voznikom Lojetom Gorjancem, vendar je Que v

ciljni ravnni popustila.

Peta in sedma dirka sta šteli za Pokal Slovenije, pokrovitelj pa je bila Agrotehnika. V igri za zmago so bili Di Efendi in voznik Ivan Debelak iz Maribora, Paton B z Brda z Zvonenom Vidicem, ki sta letos že petkrat zmagala, Duras z voznikom Sagajem iz Ljutomera, ki sta letos zmagala že osemkrat, ter Larina II z voznikom Francem Lovrenčičem iz Maribora. To sta bili dirki eksplozivnega starta in izrednega tempa. Po točkovjanju obih dirk je zmagal Duras pred Patonom B in Larino, voznik Patona Zvo-

ne Vidic pa je dosegel novo dobro uvrstitev.

Zadnja, osma dirka, dirka najhitrejših slovenskih kasačev, je bila res vredna tega imena. Pod pokroviteljstvo SKB Auruma bo ta dirka vsako leto na Brdu, letošnja pa je s kilometrskim časom 1.21,0 dobil Dancing Boszorg z voznikom Milanom Žanom mlajšim iz Ljubljane. Big Touch z Brda, tudi favorit, je bil z Lojetom Gorjancem vulkiju drugi in le dve sekundi počasnejši, Nautical Hill in Zvone Vidic, oba z Brda, pa sta bila tretja.

Razen teh štirih najbolj atraktivnih dirk so na Brdu pripravili še štiri dirke za mlajše kasače. V prvi dirki pod pokroviteljstvom Mizarstva Ovsenik iz Kranja so startali najmlajši kasači. Zmagala je Finta As z voznikom Simonom Slavičem iz Ljutomera, Jasa in voznik Lojze Gorjanc z Brda pa sta bila tretja. V drugi dirki pod pokroviteljstvom Mesoizdelkov iz Škofje Loke za 3 do 5-letne kasače je bila kopica diskvalifikacij. Zmagala je Nica II z voznikom Milanom Žanom iz Ljubljane. Pilca II z voznikom Michalom Matejem z Bleha pa je bila tretja. Pokrovitelj tretje dirke je bil Pan Elektronik Alojz Podgoršek. Dirka se je začela z nesrečo, saj se je sulki s Quiatom B in Lojetom Gorjancem z Brda prevrnil, na srečo brez hujših posledic. Quito je bil favorit. Zmagal je Kolt z Mirom Božičem iz Ljubljane. Pokrovitelj šeste dirke pa je bil Ballantines, ki je s steklenicami viskiča nagrajeval najboljše, pa tudi mnogi obiskovalci so si lahko razkužili grlo. Zmagala je Larkrima B z voznikom Tinetom Jagodicem iz Komende. V tej dirki sta bila Anica B in Zvone Vidic z Brda tretja. ● J. Košnjek, slike J. Cigler



Zvone Vidica so navijači iz Strahinja po zmagi sulkijem vred dvignili v zrak.

## DELAVSKE ŠPORTNE IGRE OBČINE ŠKOFJA LOKA

Sportna zveza Škofje Loke se že od srede avgusta pripravlja na izvedbo 12 DSI, ki so v škojeloški občini prerasle v najbolj množično športno-rekreativno tekmovanje, saj se je lanskoletnih udeležilo kar 1.047 zaposlenih občanov.

Letos pričakujemo še večjo udeležbo, tako da bi »ujeli rekorde iz leta 1989, ko je tekmovalo kar 1.200 rekreativcev«. Sicer ostajamo pri istih panogah kot lani z dodatkom ženske košarke t.j. 12 moških in 9 ženskih disciplin, sistem tekmovanja pa bomo v nekaterih popestri.

Organizatorji pa so že razpisali natečaj za pokrovitelja med posameznimi panogami. Predvsem s strani tradicionalnih pokro-

viteljev, kot so: LTH, TERMO, DOMEL (Elektromotorji), MARMOR, ki so že prevzeli pokroviteljstvo nad posameznimi panogami, predvsem pa tovarne klobukov Šešir, ki je prevzela generalno pokroviteljstvo, upamo, da bomo pokrili večino stroškov, ki bodo predvideno znašali 500.000 do 650.000 tolarjev.

Tekmovanja bodo potekala od 18. septembra do 15. novembra 1992, začenši s kolesarjenjem na kronometer. Zaključek, združen z razglasitvijo rezultatov, podelitvijo BLOUDKOVIH znack športnim delavcem, zaslужnim podpornikom športa, itd., je že tradicionalno prerasla v pravi družabni večer loških športnikov, športnih delavcev in simpatizerjev. Ne dvomimo, da ne bi bilo tako tudi letos proti koncu novembra. ● Janez Nastran

## PIONIRSKI NASLOV V MARIBORU

Kranj, september - Na teniških igriščih Triglava je bilo dvo-dnevno tekmovanje za naslov državnega ekipnega prvaka za pionirje do 14. leta. Nastopilo je osem ekip iz Slovenije in to ZTK Maribor, TK Slovan, TK Olimpija, TK Domžale, TK Portorož, TK Celje, TK Branik Maribor in domači TK Triglav. Prvo mesto so po dokaj izenačeni igri osvojili tenisači TK Branik Maribor, ki so v finalnem dvoboju premagali someščane ŽTK Maribor z izidom 4 : 5. Tretje mesto so osvojili pionirji TK Domžal, ki so premagali pionirje TK Portorož z izidom 3 : 6.

Kranjčani do izgubili s četrtovrščenim TK Portorož v prvem kolu z 2 : 7 in se poslovili od nadaljnega tekmovanja. In kako so igrali posamezniki in dvojice pri Kranjčanah: Sandi Weisseisen je izgubil z Andrejem Bizjakom 0 : 2 (4 : 6, 6 : 7), Simon Jesenko z Žigo Igličem 0 : 2 (4 : 6, 2 : 6), Borut Škofic z Andrejem Možetom 0 : 2 (3 : 6, 1 : 6), Alenka Jezeršek z Majo Bonaca 0 : 2 (0 : 6, 1 : 6), Tinka Frelih z Mirjano Skoko 0 : 2 (1 : 6, 1 : 6), Marja Žnidar je premagala Petro Žagar 2 : 0 (6 : 3, 6 : 1), dvojica Weisseisen - Jesenko je bila poražena od dvojice Bizjak-Možet 0 : 2 (4 : 6, 6 : 7), Škofic-Jezeršek je bila poražena 0 : 2 s strani Iglič-Bonaca (1 : 6, 4 : 6), zmagala pa je še dvojica Frelih-Žnidar 2 : 1 proti Škoko-Žagar (6 : 2, 2 : 6, 6 : 4).

Po končanem tekmovanju je predsednik TK Triglav Mitja Kermavner rekel: »Zadovoljen sem z organizacijo in nastopajočimi. Žal se prvenstva niso udeležili pionirji Radovljice zaradi bolezni v ekipi. In naši? Pricakoval sem več, a kaj moremo.● J. Marinček

ATRAKTIVNI NASTOPI TRŽIŠKIH VESLAČEV - Kajakaški Klub Bržica, ki v Tržiču deluje že tretje leto, je za letošnjo Šuštarško nedeljo pripravil več nastopov. Pričakal je atraktivne skoke z umetnih skakalnic v vodo, uporabne plovila Skat pa veslaško in poplavljasko opremo. Obiskovalci so izvedeli, da se dobro 40 članov ukvarja z veslanjem s kajaki, kanuji in rafti. Slednja skupina tudi tekmuje v slovenskem pokalu, kjer je lani zasedla 4. mesto, letos pa sedmo. Trije novi inštruktorji bodo poskrbeli za vzgojo mladih veslačev, s katerimi naj bi začeli nastopati tudi v drugih tekmovalnih panogah. Nastopi veslačev so navdušili mnoge gledalce, zlasti pa mladino. S. S. - Foto: S. Saje

Charlie

LOJZE PRIMOŽIČ  
POD PLEVNO 42  
ŠKOFJA LOKA

ODRTO VSAK DAN, RAZEN  
NEDELJE, od 7. do 23. ure

NAŠA POSEBNA  
PONUDBA:

COCKTAIL PARTIES,  
HAPPY HOURS, HAPPY  
NIGHTS...

MARCELA UMNIK iz Šenčurja  
potuje na svetovno atletsko prvenstvo v Seul

## SVETOVNA PREMIERA

### MLADE ŠENČURJANKE

Če bi Marcela v Seulu na svetovnem mladinskem atletskem prvenstvu dosegla svoj najboljši rezultat v skoku v daljino, bi bila po rezultati zadnjih dveh prvenstev blizu finala ali celo v njem.



Kranj, 4. septembra - Za 16-letno Marcelo Umnik iz Šenčurja, dijakinja 2. letnika Sportne gimnazije v Šiški, skakalko v daljino in članica Atletskega kluba Triglav iz Kranja, bo svetovno mladinsko prvenstvo v atletiki v južnokorejskem glavnem mestu Seul doslej največje tekmovanje. Tja odhaja prihodnji teden, skupaj z drugimi člani slovenske reprezentance Majko Gorjup, Silvijo Koren, Gregorjem Cankarjem, Primozem Moljkom, Dejanom Miloševičem, Rokom Kopom, Tomcem, Pengovom in Tinetom Lorencijem. V petek na atletskem mitingu v Kranju Marcela ni nastopila, saj jo je v nedeljo čakalo državno prvenstvo v Mariboru.

Odhod v Seul se bliža. Vas misel na veliko tekmovanje obremenjuje?

»S Seulom se ne obremenjujem in o njem ne premišljujem. Čim bolj ga skušam izklopiti, čeprav je to prvenstvo moje prvo res veliko tekmovanje.«

Ste bili reprezentantje deležni posebnih priprav?

»V začetku avgusta smo bili na Rogli na krajših skupnih pripravah. Udeležili pa smo se kar precejšnjega števila tekmovanj na Slovaškem, pa v Novi Gorici, v nedeljo pa bo državno prvenstvo v Mariboru.«

Za vas je značilno, da ste iz tekme v tekmo zboljševali rezultat in na koncu pristali na odličnih 624 centimetrih. Je to znak dobre forme?

»Res sem iz tekmovanja v tekmovanje zboljševal rezultat. Kaže, da sem ujela item in tudi formo. Če to ujameš, potem gre in meni se je to posrečilo.«

Vzemiva vaših rekordnih 624 centimetrov. Kam vas to uvršča med mladinsko konkurenco na svetu, ki bo zbrana v Seulu?

»Če pogledam rezultate zadnjih dveh svetovnih mladinskih prvenstev, je bil skok na 615, 620 centimetrov že zadosten za finale, to je med 8 najboljših. Kako bo letos, ne vem. Gledate na to, da je to moje prvo veliko tekmovanje, da bosta odigrali svoje tudi trema in neizkušenost, bi bila zadovoljna s skoki prek šest metrov. Če bo pa še bolje, bom seveda še bolj vesel.«

Čeprav še mladinka ste v slovenskem atletskem vrhu. Tudi udeležba na svetovnem prvenstvu je dostopna samo vrhunskim športnikom. Kako gresta skupaj atletika in šola?

»Gresta in sedaj gre tako kot v atletiki tudi v šoli normalno. Precej časa mi vzame vožnja, skoraj 3 ure dnevno. Zjutraj gre v šolo, po šoli pa takoj, vsak dan, na trening v Kranj.«

● J. Košnjek, slike J. Cigler

## REMI BIVŠIH DRUGOLIGAŠEV

Kranj, 5. septembra - V 2. kolu gorenjske članske A nogometne lige je bilo najzanimivejše srečanje na Jesenicah med bivšima drugoligašema Jesenice in Alpino iz Žirov. Izid je bil 1 : 1.

Rezultati 2. kola: Sava : Tržič 1 : 2, Bitnje : Visoko 0 : 3; Jesenice : Alpina 1 : 1; Lesce : Trboje 3 : 1; Hrastje : Britof 0 : 2 in Polet : Sportina Bled 3 : 2. Vodita Visoko in Britof s po 4 točkami.

● R. Gros

## NAMIZNI TENIS

### IGRALCI KRIŽ USPEŠNO ZAČELI SEZONO

Križ, 4. septembra - Konec avgusta so se igralci Namiznoteniškega kluba Križa že udeležili prvi tekmovanj ob začetku letošnje sezone. Tako so sodelovali na Top turnirju v Velenju, kjer so bile tudi ekipe Ptuja, Petrovč v Velenja. V I. skupini je bil M. Mali osmi, Aljančič deveti, v II. skupini je bil Žepič prvi, A. Mali tretji, v III. skupini je bil Jazbec prvi, Pančur pa drugi.

Namiznoteniški igralci Križ se sodelovali tudi na 23. odprttem pionirskem prvenstvu »Murske Sobote«, ki je bilo zadnji konec tedna v avgustu. V kategoriji starejših pionirjev sta se dobro udeležala M. in A. Mali, ki sta se uvrstila med 8 in 16 mestom, med mlajšimi pionirji pa sta se A. Žepič in T. Aljančič uvrstila med petim in osmim mestom. ● (vs)

## NOGOMET

Prva slovenska nogometna liga

## ŽIVILA NAKLO ZMAGALA V MURSKI SOBOTI

**MURA MURSKA SOBOTA : ŽIVILA NAKLO 0 : 1 (0 : 1), strelec za Živila Naklo Marušič v 25. minutu. Za Živila Naklo so igrali Vodan, Pihler, Sirk, Janez Križaj, Ahčin, Marušič, Darjan Jošt, Vorobjov, Jeraj, Jerina in Brane Pavlin. Marušiča je zamenjal Graščič, Jerino pa Andrej Jošt.**

**Murska Sloboda, 6. septembra** - Da nogometni Živil Naklo prihajo v formo in da visoka zmaga preteko nedeljo v Kranju ni bila naključna, je pokazala nedeljska tekma s favorizirano Muro v Murski Soboti, ki so jo Naklanci dobili z 1 : 0. V 25. minutu je Murina obramba zarešila hudo napako, ki jo je izkoristil Marušič in dosegel zmagovalni gol za Gorenje. Domačini so bili po tem zadetku zmedeni. Kasneje so napadali, Naklanci so se uspešno branili. Mura pa je dvakrat zadel vratnico. Tudi Naklanci so imeli priložnosti. Se pred zmagovalnim zadetkom Marušič, nato Jerina, deset minut pred koncem tekme pa Pihler, ki se je po podajci Ahčina sam znašel pred domaćim vratarjem Irgoličem.

**Predsednik Nogometnega kluba Živila Naklo, Janez Zupan,** je po vrnitvi iz Murske Slobode povedal, da je bila tekma dobra, tipično prvenstvena. Živila Naklo so igrala taktično zelo dobro in predvsem čvrsto v obrambi. Taneski ni igral, ker je v disciplinskom postopku. Ta zmaga Naklancem veliko pomeni. Dosežena je bila v gosteh, konkurenți za visoko uvrstitev pa so igrali doma. V prihodnjem kolu gostujejo, Živila pa igrajo doma in bi si z zmago lahko utrdila položaj pri vrhu, kar je tudi plan naklanskih nogometarjev.

Živila Naklo igrajo prihodnjo nedeljo doma z Rudarjem iz Velenja, ki ima točko več kot Živila. Naklanci so po tem kolu s petimi točkami na šestem mestu. ● J. Košnjek

## NEVERJETNA SMOLA KRAJČANOV

**JELEN TRIGLAV : TABOR JADRAN SEŽANA 0 : 0.** Za Jelen Triglav so igrali Škodlar, Kočevar, Blagojevič, Novkovič, Atlija, Pivac, Goga, Belantič, Kondić, Dušan Razboršek in Kne. Dušana Razborška je zamenjal Egart, Kneta pa Matjaž Razboršek.

**Kranj, 6. septembra** - Čisto razumljivo so nogometari iz Sežane z dvignjenimi rokami odhajali s kranjskega stadiona, na katerem se je zbralok 500 ljudi, saj so iztržili neodločen izid, čeprav so le enkrat resne ustrelili na gol domačega vratarja Škodlarja, izvedli nekaj koton, sicer pa so branili, in to uspešno, svojo polovico in svoja vrata. Ob tem so Kranjčani dvakrat zadel vratnico njihovih vrat, enkrat prečko, dvakrat pa se je žoga vrtela po golovi črti. Take sreče niso ravno pogoste, zato je bilo po tekmi slišati iz njihove slavičnice vriskanje in petje.

Kranjčani niso in niso uspeli zadeti vrat, čeprav so igrali svojo borbeno, hitro in organizirano igro. Glede tega so lahko jazni samo sami nase. Precej pripombe pa je bilo slišati na račun sodnika, ki je gostom gledal skozi prste pri grobi igri in je dopuščal, da so gostje uspešno z upravičenim ali neupravičenim valjanjem po tleh zavlačevali igro. Kljub temu je gostom pokazal 4 rumene kartone, od Jelena Triglava pa ga je dobil Pivač.

Najnesrečnejši igralec tekme je gotovo Jelenova devetka Kondič, ki je zamudil, po naši grobi statistiki, vsaj štiri zrele priložnosti, ob njem pa je Dušan Razboršek zadel vratnico, gol pa se je nasimhal Belantiču, Blagojeviču, Gogi, Kočevarju in Egartu.

**Trener Jelena Triglava Božidar Jovičević** je po tekmi povedal: "Če tako zapravljš priložnosti, potem je še dobro, da tekme ne zgubiš. Dvakrat se je žoga sprehajala po nasprotnikovem golu, če ne celo trikrat, zadel smo vratnico in prečko. V športu odloča tudi sreča. Če bi jo imeli, bi lahko zelo visoko zmagali. Zato moramo biti zadovoljni tudi s točko." ● J. Košnjek

## Tretja slovenska liga

## ZARICA OB TOČKO, JELOVICA LTH PORAŽENA

**Kranj, 6. septembra** - V tretjem kolu članske lige zahod je Zarica gostila moštvo Brda in igrala neodločeno 1 : 1. Kranjčani so zelo

dobro začeli in si ustvarili nekaj lepih priložnosti, najlepšo pa je v deseti minutu zamudil Kurent, ko se sam pred vratarjem ni najbolje znašel. Gostje so bili enakovreden nasprotnik, klub temu pa si niso v prvem delu uspeli pripraviti priložnosti za zadetek. V drugem polčasu je moral iz igre glavni organizator igre Zarice Kotnik, kar je v veliki meri vplivalo na igro Kranjčanov. Gostje so prevzeli pobudo in bili nekajkrat zelo nevarni. V 75. minutu je sodnik neupravičeno v njihovo korist dosodil enajstmetrovko, vendar jo je dobr vratar Trilar ubranil. Malo zatem je imel veliko priložnost za zadetek Thaler, vendar je iz kakih desetih metrov zadel prečko, prav tako pa so tudi gostje zadeli vratnico iz prostega strela. Brdani so izenačili po hudi napaki kranjske obramebe 5 minut pred koncem srečanja.

Ločani so po zmagi v prejšnjem kolu na gostovanju v Ljubljani pri Taborju 69 že zeli iztržiti izenačen izid. Od vsega začetka so igrali odprt in napadalen nogomet, kar jih je drago stalo, saj so domaćini v prvem polčasu izkoristili dve napaki loškega vratarja in povedli z dva proti nič. Igralci Jelovice, ki trenutno nastopajo brez svojih dveh najboljših igralcev Peternejha in Sinkovca, oba sta težje poškodovana, niso bili sposobni preobrniti rezultata. Nasprotno so v svojo mrežo prejeli še tri zadetke, tako da jih v nadaljevanju čaka težko delo kar se tiče motivacije moštva.

Creina Dolnov je izgubila v Renčah s 3 : 1. ● I. Golob

## TURNIR VETERANOV

**Kranjska Gora** - Nogometni veterani v tem kraju že tretje leto sodelujejo s prijatelji tega športa v italijanskem mestu Sanata Marinella, ki je 30 kilometrov oddaljen od Rima. V soboto in nedeljo so v Planici organizirali že drugi turnir z naslovom Alpe-Jadranc. Poleg ekip Santa Marinella in Kranjska Gora sta nastopili še ekipi Magnano in Riviera iz Italije in Mojstrana.

Zmagali so gostitelji pred ekipo Santa Marinella, pokale pa je ekipam izročil predsednik sveta krajevne skupnosti Kranjska Gora Slavko Miklič.

Ob tem je treba poudariti, da so prijatelji iz Sante Marinelle zelo navdušeni nad Kranjsko Goro, kjer sedaj z družinami tudi preživljajo dopust, izrazili pa so željo po širšem sodelovanju med krajema, predvsem na področju turizma. **Rezultati:** Santa Marinella - Mojstrana 1 : 0; Magnano in Riviera : Kranjska Gora 0 : 4; za 3. mesto: Mojstrana : Magnano in Riviera 6 : 3 (po 11 m); za 1. mesto: Santa Marinella : Kranjska Gora 0 : 1. ● J. Rabic

## ROKOMET

## OBETI GORENJSKEGA ROKOMETA

**Kranj** - Ob koncu tedna začenjajo s tekmovanji rokometisti v tretji državni rokometni ligi, ki so jo ustanovili letos. Organizacijsko tekmovanja je prevzela Rokometna zveza Slovenije. Po portoroških sklepih, ki so pred leti močno zavrljali razvoj rokometa, nowoustanovljena liga sedaj daje upanje za hitrejši in kvalitetnejši razvoj tega športa tudi na Gorenjskem. Samo tekmovanje naj bi pripomoglo tudi k porastu popularnosti rokometa, hkrati pa bo igranje v slovenski, ne več samo v območni ligi tudi večja motivacija za vse igralce, ob kvalitetnejših srečanjih pa se bo verjetno povečalo tudi obisk gledalcev.

Vzporedno s tem tekmovanjem pa bo potekalo kadetsko tekmovanje. Tako široko zasnovana liga ima med drugim namen oživitev »starih« rokometnih centrov na Gorenjskem, kot so Železniki, Križe, Duplje, Jesenice, itd. Ker so ekipe po kvaliteti zelo izenačene, bo boj za prvo mesto zelo hud, vrh pa naj bi po pričakovanju krojile ekipe Besnica, Herbaleife Storžič, Loške smojke in obe ekipe Preddvor. Povravnčena ekipa se bo uvrstila v drugo državno rokometno ligo. Z rezultati in lestvico vas bomo sprostili seznanjali. V prvem kolu jesenskega dela prvenstva se bodo srečali v soboto, 12. septembra, ob 18. uri na Golniku Herbaleife Storžič : Loške smojke in ob 19. uri v Tržiču Reko : Radovljica. V nedeljo bosta srečani ob 10. uri v Žabnici RK Žabnica : Šava Kranj in ob 10.30 uri v Besnici RK Besnica : RK Šešir II. Srečanje Preddvor Infotrade II : Preddvor Skala pa bo na sporednu v sredo, 16. septembra, ob 18. uri v Preddvoru. ● J. Kuhar

## POKAL BESNICI

**Besnica**, - V soboto je bil na rokometnem igrišču osnovne šole v Besnici tradicionalni rokometni turnir za pokal Turističnega društva Besnica z mednarodno udeležbo, ogledalo si ga je 300 gledalcev. Sodelovalo so ekipe tretje državne rokometne lige Loške smojke, Žabnica, Herbaleife Storžič, Besnica ter Britof in SC Ferlach Borovljke, ki so bile razdeljene v dve skupini. V prvi skupini so nastopale ekipe Britof, SC Ferlach Borovljke in Besnica, v drugi pa Loške smojke, Žabnica in Herbaleife Storžič Golnik. V finale sta se uvrstila zmagovalca skupin.

V finalnem srečanju sta se med seboj pomerila zmagovalca skupin Besnica in Loške smojke. V zelo zanimivem in borbenem srečanju so zmagali rokometisti Besnice z rezultatom 16 : 15 in osvojili lep pokal Turističnega društva Besnica. Najboljši strelec turnirja so bili: Šink (Besnica) z 19 zadetki, 2. Vebel (SC Ferlach) s 13, 3. Milačič (H. Storžič) z 12 zadetki, itd., najboljša vratarja turnirja sta bila Kejzar (Loške smojke) in Dijak (Besnica). Vsa srečanja so zelo dobro sodili sodniki Edo Rakovec (Golnik), Emil Humar (Kranj), Stane Klančnik (Duplje) in domaćin Jože Kozjek.

Organizatorja turnirja RK Besnica in Turistično društvo Besnica se zahvaljujeta glavnemu sponzorju Pinesti, kot tudi Koktail baru Dare, Mizarstu Janez Kozjek, Pizzeriji pod Rovnikom, gostilni na Razpokah, Kovinostrugarstvu Brenkuš Francu in Darinku in Kmetijski trgovini Agroalpe Marjanu Erženu. ● J. Kuhar

## VATERPOLO

## TRIGLAV PETI NA POKALU »MALI MEDO«

**Zagreb, 5. septembra** - Na letnem bazenu Šalata v Zagrebu je bilo peto tekmovanje za pokal »mali medo«. Že tretjič zapored je na tem turnirju nastopila ekipa pionirjev do 13. leta iz kranjskega Triglava. Tokrat je bil pravi mednarodni turnir, saj je poleg šestih ekip iz Hrvaške nastopala še ekipa Topolčany iz Slovaške in kranjski Triglav iz Slovenije. Tako sta bili na turnirju formirani dve skupini. V »A« skupini so nastopale ekipe Mladost Avtohrvatska iz Zagreba, Triglav iz Kranja, POŠK-Brodomerkur iz Splita in Primorje-Croatia line iz Reke. V skupini »B« pa so bile ekipe Medveščak-Monting-Energetika iz Zagreba, Jadran-Koteks iz Splita, Opatija-Kvarner-Express iz Opatije in Topolčany iz Slovaške.

Za uvrstitev za prvo do četrto mesto so se borili Primorje, Medveščak, Mladost in Topolčany. V skupini za uvrstitev od petega do šestega mesta pa so nastopili Triglav, Opatija, Brodomerkur in Jadran.

Rezultati za uvrstitev od 1. do 4. mesta: Primorje : Topolčany 2 : 9, Medveščak : Mladost 3 : 4, Mladost : Topolčany 5 : 6, Medveščak : Primorje 1 : 3; vrstni red: 1. Topolčany 4 / 18 : 11 /, 2. Primorje 4 / 10 : 13 /, 3. Mladost 2 / 12 : 14 /, 4. Medveščak 2 / 8 : 10 /. Rezultati za uvrstitev od 5. do 6. mesta: Triglav : Jadran 11 : 1, Opatija : Brodomerkur 3 : 8, Brodomerkur : Jadran 15 : 4, Opatija : Triglav 2 : 9; vrstni red: 5. Triglav 6 / 26 : 8 /, 6. Brodomerkur 4 / 28 : 13 /, 7. Opatija 2 / 15 : 21 /, 8. Jadran 0 / 9 : 36 /.

Ekipa Triglava bi lahko osvojila boljše mesto, vendar so proti Primorju igrali slab, proti Mladosti pa sta jim usodo delila sodnika iz Zagreba. Ekipa je nastopila v postavi: Jure Kern, Rok Pikec 1, Grega Pravst 6, Boštjan Košir 6, Sanel Puškar 3, Martin Šifrer, Aleš Maglič, David Galic, Matej Ramovš 2, Dejan Likozar, Samo Sepič 1, Žiga Gantar 2, Matej Nastran 18. Za najboljšega vratarja turnirja je bil razglašen Jure Kern iz kranjskega Triglava. ● J. Marinček

## ZMAGI UMNIKOVE IN RENERJA

**Maribor, 6. septembra** - V Mariboru je bilo absolutno državno mladinsko prvenstvo v atletiki, na katerem so sodelovali tudi atleti Triglava iz Kranja. Domov se vračajo z dvema zmagama in nekaj drugimi odličnimi uvrstitvami. **Marcela Umnik je zmagala v skoku v daljino z rezultatom 603 centimetra, Anže Rener pa je zmagal v teku na 800 metrov s časom 1:58,82. Lovro Vrtač pa je bil drugi v metu diska z rezultatom 39,76.** Na prvenstvu sta osvojila tretji mesti Tomaž Kopač v teku na 100 metrov (11,79) in Anže Rener v teku na 400 metrov (51,14). Saša Eberl je bila s 539 centimetri četrta v skoku v daljino. S tem se je uvrstila v slovensko pionirske reprezentance za srečanje treh dežel. Brigita Langerholc je bila peta na 400 m in na 200 metrov, Tomaž Kopač pa šesti na 200 metrov. ● J. Kuhar

## IV. POKAL ABRAHAM 92

**Kranj** - Klub Galerija Dežman in Športno društvo Kokrica organizira tradicionalno športno-rekreativno prireditev Abraham 92, ki je uvrščena tudi v vseslovensko akcijo Teden športa 92. Prireditev bo pod pokroviteljstvom Graverstvo Bruno Kosi bo 12. septembra, začela pa se bo ob 10. uri. Discipline letošnjega IV. pokala Abraham 92 bodo kolesarski kronometer (5 km), tek po gozdni poti Udinboršča (3 km) in skok v daljino z mesta. Pisne prijave z letnico rojstva sprejemajo do 11. septembra do 18. ure Klub Galerija Dežman, Betonova 64000, Kranj ali po telefonu, (064)218-956 ali 214-552. ● (az)

## KOLESARSTVO

## JURIŠ NA VRŠIČ S SNEŽNIM POZDRAVOM

**Kranjska Gora** - Nekaj centimetrov debela snežna odeja je skorajda pokazala zobe 422 kolesarjem in kolesarkam, ki so v soboto jurišali po 24 serpentinah na 1611 visok Vršič. Mnogim se je ta zimska idila v začetku septembra prikupila, marsikdo pa je tudi dejal, da je bilo nekaj časa kar hladno kolesariti po klancu z višinsko razliko 801 meter.

Tekmovalci v posameznih kategorijah so štartali pri hotelu Lek. **Absolutni zmagovalec letošnjega 14. juriša na Vršič je bil Grega Tekavec iz Velenja**, ki je progo prevozel v času 37 minut in 6 sekund, kar je nekaj sekund manj od rekorda proge. Vsi udeleženci so bili zagotovljeni junaki proge, mlajši in starejši, bolj ali manj izkušeni, vendar vsi odločni: s kolesom na Vršič. Da je tako, je dokazal tudi 76-letni Milan Žerovnik iz Ljubljane, ki je sodeloval na vseh štirinajstih dosedanjih juriših na Vršič.

Za uspešno izvedbo juriša kolesarjev na Vršič so poskrbeli člani Turističnega društva Kranjska Gora in Kolesarskega kluba Rog - Franek iz Ljubljane. **REZULTATI: moški do 30 let: 1. Grega Tekavec 37,06, 2. Matija Hrbat 37,43, 3. Mitja Mahorič (Ptuj) 37,56; od 31 do 40 let: 1. Danilo Gregorinčič (Hrastnik) 38,03, 2. Vedran Pribilovič 39,00, 3. Zvonko Jelen 40,53; od 41 do 45 let: 1. Ivan Rajgel (Trst) 40,17, 2. Ivan Mihovilovič 41,41, 3. Franc Hafer (oba Škofja Loka) 42,20; od 46 do 50 let: 1. Lojze Malnar (Antene Habi) 42,02, 2. Milan Frelih (J. Peter) 43,16, 3. Janez Markovič (Grosuplje) 44,20; od 51 do 55 let: 1. Jože Hafner (Rog Franek) 44,36, 2. Marko Rejec (Puntar) 47,43, 3. Branko Dežman (Kokrica); od 56 do 60 let: 1. Alojz Fabič (Ljubljana) 46,40, 2. Slavko Črnjač (Rog Franek) 51,07, 3. Branko Seršen (Stahovica) 52,22; od 61 do 65 let: 1. Alojz Bajc (Ajdovščina) 55,41, 2. Franc Graščič (R**

# NA GORENJSKEM BO ZARES ŽIVAHNO

Kranj, Škofja Loka, Tržič, Radovljica, Jesenice, 7. septembra - Od danes do konca tedna bo po vsej Sloveniji potekala tako imenovana akcija "Teden športa". Namen akcije, ki letos poteka prvič je, da bi se čimveč Slovencev navdušilo za rekreacijo, da bi vzbudili med ljudmi, tako mladimi kot starejšimi, zanimanje za različne športne zvrsti in vsakemu posebej dokazali, da tudi zanj obstaja šport, ki ga zanima in ga hkrati tudi zmore obvladati. Prav šport lahko prispeva tudi k večji kakovosti življenja, tem tednu pa naj bi se tudi v praksi uveljavila ideja o rednem in sistematičnem ukvarjanju s športom. Pobudnik akcije "Teden športa" je Ministrstvo za šolstvo in šport, v akciji pa sodelujejo tudi Športa in Turistična zveza Slovenije. Organiziranih bo več republiških prireditev, od dobrodelnega teka od Ljubljane do Zagreba, ki bo 11. septembra, do dneva kolejarjev, ki bo prav tako, 11. septembra. Akciji se bo pridružila tudi slovenska policija.

Tudi na Gorenjskem so se številna Športa društva in klubi odločili, da organizirajo najrazličnejše prireditve. Tako so v Tržiču že pripravili plavanje ob zaključku letošnje plavalne sezone na letnem kopalnišču, svojo dejavnost pa je predstavil tudi Veslaški klub Brzica. Danes bo na balinišču na Ravnh organiziran balinarski turnir trojk veteranov, na teniskem igrišču v Bistrici bo prvenstvo učencev šole Bistrica, ob 15.30 uri pa bo domače Društvo upokojencev organiziralo kolesarski trim. Jutri, 9. septembra, bo na nogometnem igrišču pod gradom turnir v malem nogometu, ki ga organizira NK Tržič, od 12. do 15. ure pa bodo na igrišču šole v Bistrici športne igre z žogo. V četrtek ob 15. uri se bo začelo občinsko atletsko prvenstvo na igrišču šole v Bistrici, organizacijo pa je prevzela atletska sekacija ŠŠD Polet in PZVUTS Tržič. Ob 12. uri bo kolesarski trim za učence šole v Bistrici, ob 16. uri pa bo NTK Križe organiziral turnir v namiznem tenisu za vse

kategorije. V petek bodo imeli učenci osnovnih šol Bistrica in Zali Rovt planinski pohod, v soboto pa bo na igrišču v Bistrici rokometni turnir generacij, ki ga organizira RK Peko. V nedeljo PD Tržič organizira planinske izlete na območja pod Storžičem, PD Križe pa bo organiziralo pohod na Krško goro. Na umetni plezalni steni v šoli v Bistrici bo v nedeljo od 15. do 18. ure možnost prostega plezanja, ki ga organizira Športno plezalni odsek PD Tržič.

V Kranju, kjer različne športne prireditve potekajo praktično vse leto, se je včeraj na letnem bazenu začelo občinsko prvenstvo v vaterpolu, jutri pa se v dvorani na Planini začenja letošnje občinsko prvenstvo v malem nogometu, ki šteje tudi za delavske športne igre. V četrtek bo začetek občinskega prvenstva v odbojki ob 15. uri v dvorani na Planini, ob isti uri pa se bo začelo v petek tudi tekmovanje v košarki. Tudi ti dve tekmovanji štejeta tako za občinsko prvenstvo kot delavske športne igre. V soboto, z za-

četkom ob 9. uri, bo Cooperjev test za občane Kranja vseh starosti. Testiranje bo v Športnem centru Kranj. Poleg tega bodo konec tedna tudi izleti kranjskega Planinskega društva, na Pokljuki pa Športna zveza in Šport hotel Pokljuka organizirata v nedeljo, 13. septembra, tekmovanje z gorskimi kolesi za pokal "Šport hotel Pokljuka".

Tudi v Škofji Loki se že pripravljajo na 12. delavske športne igre, ki so najmnožičnejša oblika rekreacije za zaposlene v vsej občini. NK Železniki bo v Tednu športa organiziral nogometni turnir vseh razredov domače osnovne šole, ŠRD Šonica pa za soboto, 12. septembra, pripravlja rekreacijsko prireditve - gorsko kolesarstvo "Šonica". Štart te prireditve bo ob 10. uri na športnem igrišču v Šonici. V nedeljo bo organiziran pohod na Porezen, z odhodom ob 8. uri peš iz Šonice. Ob tednu športa bo Planinsko društvo Škofja Loka, 12. septembra, na Blegošu organiziralo "Blegoški večer planinskih pesmi". V nedeljo, 13. septembra, pa bo organizirano tekmovanje z gorskimi kolesi ob Žetinje (Andrijan) do koče na Blegošu in tek do vrha Blegoša. Tekmovanje ima izključno rekreativni namen in bo pomembno predvsem vrh osvojiti. Prav tako bo v Škofjeloški občini nekaj teniških tekmovanj: v Gorenji vasi

bo 10. in 11. septembra občinsko prvenstvo v tenisu za dečke in deklice, "Tenis" Poden organizira 10. septembra "dan odprtih vrat" na teniških igriščih Poden, Teniški klub "Šipca" pa 11. in 12. septembra organizira četrti turnir za naslov občinskega prvaka.

V Radovljici se je program prireditve ob tednu športa začel že konec tedna, včeraj so imeli prost vstop na kopališče v Radovljici vsi obiskovalci, danes pa se lahko vsi brezplačno kopajo v bazenu v Kropi. V četrtek in petek ob 16.30 do 18. ure bodo odprta vrata v blejsko športno dvorano, kjer bo organizirano brezplačno drsanje. V petek, 11. septembra, bo ali na OS Radovljica ali v Bodešah organizirano prosto plezanje. V soboto bodo v Šolah pripravili izlete s kolesi, v nedeljo pa bodo organizirani planinski izleti. Na igrišču za golf na Bledu bo v nedeljo, 13. septembra, Tyrolia - Head turnir, v nedeljo pa bo tudi tekmovanje v občinski ligi v malem nogometu.

Že prejšnji teden so se začele športne prireditve v jeseniški

občini. Tako sta bila že organizirani košarkarski turnir in teniški turnir. Tudi v vrtecih se pripravljajo za kros, srednješolci in osnovnošolci bodo imeli prvenstvo v tenisu, mladinski občinski planinskih društev pa za nedeljo, 13. septembra, pripravljajo pohod na Golico. Seveda pa bo največji športni dogodek na Jesenicah v petek, 11. septembra, ko se začne letošnje tekmovanje v Alpski ligi. Domača ekipa Aeroni Jesenice bo prvo tekmo odigrala v domači dvorani Podmežaklja, ko bo njen nasprotnik moštvo Beljaka. Tekma bo ob 18. uri, domači hokejisti pa seveda tudi letos pričakujejo izdatno pomoč zvezstih navijačev. ● V. Stanovnik

**SUPER UGODNO!!!**  
**TV SATELITSKI SISTEMI**  
**DO 25 OBROKOV**  
**Tel.: 48-570**  
**SAMO PRI »SATEX«-U**

## TEKMOVANJE Z GORSKIMI KOLESI NA POKLJUKI

Sport hotel Pokljuka in Športna zveza Kranj organizirata na Pokljuki v nedeljo, 13. septembra 1992, že tretje tradicionalno tekmovanje z gorskimi kolesi na krožni proggi. Štart bo v nedeljo ob 11. uri pred Šport hotelom na Pokljuki. Prijava sprejemata organizator še uro pred štartom, pri vpisu pa je potrebno vplačati le 300 tolarjev. Vsak udeleženec bo dobil malico, najboljšim pa bodo v 6 starostnih kategorijah podeljena praktična darila.

Pridite na tradicionalno srečanje in tekmovanje. ● M. Čadež

Dež pokvaril petkovo atletsko prireditve v Kranju

## VETERANOV NI BILO STRAH DEŽJA

Kranj, 4. septembra - Prireditve je bila organizirana kot miting atletov veteranov iz prostora Alpe Jadran, obenem pa je bil to tudi tradicionalni kranjski atletski miting. Udeležba atletov iz tujine je bila pičla, prav tako pa so prireditve motili hudi nálivi z vetrom, vendar so veterani, ki so bili med okrog 50 atleti v večini, zdržali ne meneč se za dež.

V suvanju kroglo so zmagali Lašč (Triglav Kranj) med mladincami, Kosmač (Triglav Kranj) med pionirji, Štavec (Slovenska Bistrica) med veterani nad 40 let (Kranjčan Konc je bil drugi), Klančnik (Kranj) med veterani nad 30 let, Dokl (Ptuj) med člani in Bavec (Kranj) med veterani nad 50 let. V skoku v višino je med veterani zmagal Müller iz Gradca, med ve-

terani nad 40 let Prezelj (Kranj), med veterankami nad 50 let, Ozebek (Mošnje) pri veteranih nad 40 let, Penč (Kranj) pri veteranih nad 30 let, Perc (ŽAK) med članicami, Valzano (Trst) med



Tudi nekdanji odlični kranjski metalec kroglo Jože Satler je v petek nastopil na veteranskem prvenstvu.

V Adergasu so odprli in blagoslovili nov športni park

## PROSTOR ZA TENIS, ODBOKO, NOGOMET

V okviru novega športnega parka je tudi otroško igrišče, brez prostovoljnega dela pa so v Adergasu v nov objekt vložili okrog 15.000 mark. Na njem so bila v soboto in nedeljo že prva tekmovanja.

Adergas, 6. septembra - Predsednik Športnega društva Adergas Lojze Kotnik je v slavnostnem nagovoru na otvoritvi parka po osmi maši v bližnji cerkvi povedal, da je bila pri gradnji parka, v katerem so temiško, odbokarsko, nogomet-

no in otroško igrišče, dragocena pomoč krajanov, ki so opravili nad 1500 prostovoljnih delovnih ur, kranjske Športne zveze, krajevne skupnosti Velenovo in prostovoljnih prispevkov ljudi, izkazali pa so se tudi nekateri sponzori, kot Bojan Urh z Mark inženiringom, trgovina Klemen, prevoznik Miha Zorman iz Dvorj in IBI iz Kranja. Predsednik krajevne skupnosti Velenovo Franc Čebulj je v nagovoru povedal, da bi letos radi začeli graditi mrljške vežice, in potrnil, da je krajevna skupnost "revna" zaradi redkih lokalov in obrtnih ter drugih dejavnosti, ki bi lahko pomagale. Po blagoslovitvi športnega parka, ki jo je opravil velesovski župnik Peter Miršovič je kranjski župan inž. Vitomir Gros odprl objekt in ob tem dejal, da bo športni park pomagal, da se bodo mla-

di ukvarjati s koristnimi stvarimi za duševni in telesni napredok, ne pa pohajkovati po go-



Predsednik krajevne skupnosti Velenovo oziroma krajevni župan Franci Čebulj je pred teniškim sočenjem s kranjskim županom snel tudi kravato. ● J. Košnjek, foto J. Cigler



mladinkami in Juriševič (Trst) med pionirkami. Med člani je zmagal Kranjčan Hudalin, med mladinci Mikulčič (Kranj), med pionirji pa Serajnik (Triglav Kranj). V skoku v daljino je zmagal Geč iz Podčetrtek, v teku na 400 metrov pa med člani Rozman (Triglav), med veterani nad 30 let Ritonja (Olimpija), med veterani nad 40 let Žerjav (Ljubljana) in veterani nad 50 let Soklič (Tržič). V teku na 1500 metrov je med veterani nad 30 let zmagal Tržičan Bohinc, med veterani nad 40 let Žerjav (Ljubljana), med veterani nad 50 let Janez Sitar (Dobropolje), med veterankami nad 40 let pa je bila prva Jermanova iz Tržiča, ki je tekla za Triglav, druga pa Menegaličeva iz Duplja, članica ekipe Tržiča. Na 5000 metrov je med veterani nad 50 let zmagal Rok Štros (Kranj), med veterani nad 40 let pa Štarčar iz Škofje Loke. ● J. Košnjek, foto J. Cigler

## NOVO V KRAINU MENJALNICA D-D Publikum

na Bleiweisovi 16  
(točno tam, kjer sprejemamo male oglaševanje za Gorenjski glas)

stilnih, kot se to dogaja v mestih. Nato sta kranjski župan Gros in velesovski župan Čebulj na teniškem igrišču simbolično drug drugemu darila nekaj žogic. Za župana Gosa je bil to teniški krst, saj tenisa došle še ni nikdar igral, kot je sam povedal.

Med številnimi domačini, ki so bili na otvoritvi, so bili tudi tajnik kranjske občine in republiški poslanec Branko Grims, predstavnika Športne zveze Kranj Peter Didič in Milan Čadež ter tajnik Liberalne stranke Danijel Malenšek. Na športnih tekmovanjih, ki so bila končana v nedeljo, je sodelovalo 16 igralcev tenisa, 4 moške in 2 ženski odbokarski ekipe ter 5 moštev v malem nogometu. ● J. Košnjek, foto J. Cigler

## DRESURNO JAHANJE BLAŽ KALAN ZMAGOVALEC

Kranj, 5. septembra - V soboto je kranjski konjeniški klub v Bobovku organiziral tekmovanje v dresurnem jahanju za mladince, ki so se pomerili v tretjem, zadnjem kolu za pokal Slovenije v nalogi A. Zmagal je 17-letni dijak kranjske Gimnazije Blaž Kalan, član KK Kranj in tako po zanesljivih zmaga v vseh treh kolih postal tudi skupni zmagovalec. Blaž se s konjeniškim športom ukvarja štiri leta in se lahko pohvali z lanskoletnim naslovom državnega prvaka. Za letošnji naslov pokalnega zmagovalca sta s konjem Whisperj prisluzila pokal Konjeniške zveze Slovenije, pokal Konjeniškega kluba Kranj in pokal gospoda Christiana Ogisa iz Avtohiše Erwin Reusch iz Borovljek.

Pokale je izročil podpredsednik IS SO Kranj Peter Orehar. Tekmovanje je bilo vseskozi zanimivo in napeto. Poleg zmagovalca so navdušili prvi tri temovalec, bilo jih je 20 iz Ljubljane, Logatca in Kranja. Kranjski konjeniški klub, ki je tekmovanje vzorno pripravil s pomočjo Merkurja, Aerodroma Ljubljana, Projektičnega podjetja Kranj, Jeans kluba Petrič, Unigrala iz Preddvora in Avtohiše Erwin Reusch iz Borovljek, deluje 12 let. Največje uspehe njihovi tekmovalci dosegajo v zadnjih treh letih. KK želi dejavnost razširiti na preskakovanie ovir, vendar jim primanjkuje denarnih sredstev za nakup tekmovalnih konj.

Rezultati III. kola POKAL SLOVENIJE ZA MLADINCE NALOGA A: 1. Blaž Kalan (Whisper, KK Kranj) 464, 2. Petra Berce (Santa Anita, KK Ljubljana) 436, 3. Marko Vahen (Strumič, KK Ljubljana) 435, 4. Polonca Kalan (Whisper, KK Kranj) 432, 5. Petra Peterlin (Estera, KK Ljubljana) 421. Končni vrstni red po treh kolih: 1. Blaž Kalan (Whisper, KK Kranj) 933, 2. Polonca Kalan (Whisper, KK Kranj) 887, 3. Petra Berce (Santa Anita, KK Ljubljana) 886, 4. Marko Vahen (Strumič, KK Ljubljana) 885, 5. Petra Peterlin (Estera, KK Ljubljana) 837.

Tekmovalci so tudi v nalogi L mladinci in člani. Zmagala je Polonca Kalan (Conversano Trompetta, KK Kranj) 481, 2. Marko Vahen (Strumič, KK Ljubljana) 477, 3. Tina Lenasi (Jadranci, Ljubljana) 459.

Naslednje tekmovanje v Kranju bo 4. oktobra DP mladincov. ● I. Golob



# GLAS GORENJSKIH SINDIKATOV

## Trgovanje z delovno silo

Pogost pojav pri reševanju obstoja podjetij je v zadnjem času odajanje posameznih služb v najem zasebnikom. Največkrat gre za vzdrževalna dela, organizacijo delavske prehrane in čiščenje. Tako nastajajo zasebna storitvena podjetja, ki ob prevzemu del za posamezno podjetje sprejmejo tudi njihove delavce. Tu pa se navadno začne težave. Delavci pristanejo na zajamčenih plačah, kolektivna pogodba za delavce pri zasebnih delodajalcih se ne upošteva, menja se lokacija dela, kar lahko poslabša živiljenjske razmere delavcev.

V območni organizaciji ZSSS za Gorenjsko smo organizirali nekaj delovnih razgovorov med bivšimi in novimi delodajalcami. Zahvalili smo predvsem, da se pred razpoložitvijo delavcev v zasebno podjetje med delodajalcema sklene pisni sporazum o pravilih, ki jih zasebni delodajalec zagotavlja delavcu. Brez takega dokumenta sindikat ne pristaja na kupnjo z delavci.

Med drugim smo temeljito preverili določbe ene takih najemnih pogodb, po katerih bi večje število delavk - snažil prerazporedili v zasebno podjetje. Ugotovili smo, da je pogodba o zaposlitvi, ki opredeljuje položaj delavca pri novem (zasebnem) delodajalcu pomanjkljiva. Delavcem ni zagotovljala ravni pravici iz dela, ki bi jih imeli v družbenem podjetju. Po nekaj razgovorih z vodstvi obeh podjetij in s prizadetimi delavkami nam je uspelo, da delavki zaenkrat niso prerazporedili.

Sandi Bartol

## Sindikat pri vodstvu Gorenjske banke

Območna organizacija ZSSS za Gorenjsko je v prvi polovici avgusta dala pisno pobudo vodstvu LB Temeljne banke Gorenjske za delovni razgovor, na katerem bi obravnavali predvsem aktualne in kritične razmere v gorenjskem gospodarstvu ter vlogo in naloge obeh strani pri njihovem razreševanju.

Odziv vodstva Gorenjske banke je pokazal, da postaja sindikat pomemben partner, ki dobiva s prehodom v tržno ekonomijo jasno mesto v družbi. 18. avgusta je potekal razgovor z direktorjem in njegovimi najodgovornejšimi sodelavci. Iz zornih kotov obeh strani smo temeljito ocenili položaj gorenjskega gospodarstva v celoti in številnih posamičnih podjetij, posebej tistih, kjer prihaja do konfliktnih situacij. Po mnenju predstavnika banke se kažejo pozitivni trendi in preusmerjanju na zahtevna svetovna tržišča, kar bi morali sindikati upoštevati v pogajanjih znotraj podjetij. Glede napovedanih stečajnih postopkov, ki bi na Gorenjskem pomenili ukinitev okoli 4500 delovnih mest, so bili kritični do stihijskih stečajev, nove zakonodaje na tem področju, predvsem pa na stečajih celih podjetij, ki vključujejo tudi perspektivne in dohodkovno zanimive programe.

Na izvajanje kolektivnih pogodb obeh strani nekoliko razlikujejo. Boljšo rešitev vidijo bančni krogi v sklepanju socialnih sporazumov v podjetjih med vodstvom in sindikatom, če je potrebno pa tudi z banko kot sofinancerjem. Imajo pa pozitiven odnos do "listin" za premalo izplačane osebne dohodke, ki bi jih delavci uporabili kot zadolžnice v primeru stečaja ali v postopku lastnjenga podjetja. Posebno glede slednjega zagovarjajo delavski odkup podjetij in obsojajo divjo privatizacijo.

Z obeh strani smo izmenjali še pogleda na možnost podjetij konkurirati na državnem natečaju za prestrukturiranje in sanacijo, na predlog za prodajo slovenskih železar, še posebej na položaj Železarne Jesenice, ter na sklep vlade o odlogu plačila davkov in prispevkov, kjer imata tako banka kot sindikat svojo vlogo.

Zaključek je izvenel v obojestranskem interesu po sodelovanju, občasnih delovnih srečanjih, medsebojnem informirjanju in po potrebi skupnem nastopanju.

Sandi Bartol

## "Sporna" dohodnina

Ministrstvo za zdravstvo, družino in socialno politiko je odgovorilo Območni organizaciji sindikatov Gorenjske na vprašanja, ki se nanašajo na izvajanje samoupravnega sporazuma o uresničevanju socialnovarstvenih pravic (Uradni list SRS, št. 27/89, prečiščeno besedilo).

Vprašanji, ki se različno tolmačita po občinah, sta zlasti vstevanje dodatka za prevoz pri štipendijah med dohodki in prejemke družine ter upoštevanje dohodkov iz tekočega leta.

Dodatek za prevoz, do katerega so upravičeni študentje in dijaki, ki se šolačijo izven kraja stalnega prebivališča, se med dohodki in prejemke družine ne vsteva, čeprav 7. člen navedenega sporazuma kot dodatek, ki se ne vsteva navaja le dodatek za uspeh in deficitarnost (tega dodatka po novi zakonodaji ni več).

Dodatek za stroške prevoza (oziroma za povečane stroške bivanja) je namreč namenjen za kritje povečanih stroškov, ki jih ima dijak oziroma učenec, ki se ne šola v kraju stalnega prebivališča. Na ta način se poskuša izenačiti možnosti in pogoje dijakov in študentov za študij, ne glede na kraj bivanja.

7. člen navedenega sporazuma v 5. odstavku določa, da se pri ugotavljanju upravičenosti do pomoči upoštevajo dohodki in prejemki za minilo koledarsko leto, socialnovarstvene pomoči pa za tekoče leto in sicer v višini, ugotovljeni ob odmeri. Med dohodki in prejemke pa se štejejo vsi dohodki in prejemki iz delovnega razmerja, pogodbenega ali drugega dela, vsi nadomestila ter drugi dohodki, ki jih našteva 2. odstavek 7. člena.

Dohodki in prejemki za tekoče leto se upoštevajo v primerih, ko družina v preteklem letu ni imela dohodkov oziroma v primerih, ko se je v tekočem letu dohodkovno stanje družine bistveno spremenilo (izguba zaposlitve, prehod na zajamčeno plačo in podobno). Ministrstvo vsako leto že v začetku leta izda navodilo za izvajanje samoupravnega sporazuma o uresničevanju socialnovarstvenih pravic v tekočem letu (za leto 1992 je ministrstvo v občine poslalo 4 obvestila, številke: 84, 85, 86 in 87 in sicer februarja, marca in aprila).

Že nekaj let centre za socialno delo opozarjam, da je potrebno v primerih, ko gre pri dohodkovnem položaju družin za bistvena odstopanja od preteklega leta, upoštevati tekoče dohodke in jih pretvoriti na raven preteklega leta ob upoštevanju ustreznejšega deflatorja, ki ga ministrstvo ugotavlja na podlagi uradnih podatkov o rasti plač.

## POVPREČNA LETNA BRUTO PLAČA ZA LETO 1991 – v ECU-jih

Država	Znesek	Primerjivo nivo za Slovenijo	Mirogojkranik	Deljev v %
ZR Nemčija	27 200	5,1	19,5	
Francija	26 700	5,0	19,9	
V. Britanije	20 400	3,8	26,0	
Italija	26 200	4,9	20,2	
Spanija	20 100	3,8	26,4	
EVR SKUPNOST	23 900	4,5	22,2	
ZDA	25 300	4,8	20,9	
Japonska	26 300	5,0	20,2	
<b>Slovenija</b>	<b>5 300</b>	<b>1,0</b>	<b>100,0</b>	



## Pred nami so odločilni meseci



Za nami so vroči poletni dnevi, navidezni mir in dopustniško poležavanje. Kako kje. Vroče ni bilo samo v ozračju, ampak tudi v marsikaterem gorenjskem kolektivu. Delo, redno ali nadurno, plače, regresi, odpuščanja, disciplinski postopki, »lastnjenja«, stavke, to je bil utrip letosnjega poletja in sindikalnega dela, ki ni poznalo dopusta. Pogajanja, ponekod uspešna, žal več neuspešnih. Ni bilo pravih pogajalcev, ni se bilo o čem pogajati. Rekli so, da ni denarja, vsaj za plače ne. Blokade žiro računov, ni prilivov, vzdrževati morajo solventnost do dobaviteljev. Država in banka pobereta avtomatično. Elektro odklop, če ni plačila. A delavec, ta bo počakal. Tako izgledajo pogajanja.

Delavec skuša razumeti, toda njegovi otroci ne razumejo. Hočejo topli obrok, šolske potrebuščine, prevoz v šolo. Ne sprašujejo, zahtevajo. Dobro bi bilo kupiti nekaj ozimnice, za meso ne bo denarja, mogoče bo za nakup premoga, drvi ali vsaj za plačilo zapadnih računov. Sanje, če ni denarja. Vključi se v sindikat. Pritisik se še stopnjuje. Denar je. Plače so. Toda kakšne in kdaj? Že v nekaj dneh bi moral biti naslednja. Sindikati so posredovali, prisluhnili so celo ministrstva. Tokrat. Toda to ni naše delo, to je odgovornost in naloge vodstev podjetij. Tega namesto njih ne nameravamo več početi. Izbrali si bomo druge partnerje, take, ki bodo vedeli, da je potrebno opravljeno delo ob mesecu plačati. Pa ne samo v podjetjih.

Ne, ne mislim se preveč spuščati v politiko. Preveč politikov že imamo. Ne morem pa biti ravnodušen ob informaciji v sredstvih javnega obveščanja, da je bila v letu 1991 v letu največja investicija na Gorenjskem v vojaški objekt. In to prav v regiji, kjer je že skoraj 15 odstotkov brezposelnih, za več kot 5 milijard tolarjev izgub v podjetjih, ki zaposlujejo 60 odstotkov delavcev, za 24-krat več izgub, kot je akumulacija. Ali se sploh zavedamo posledic blokade žiro računov v 95 podjetjih in grozečih stečajev v 60 podjetjih. Tem podatkom sledi odločna zahteva, da se gospodarstvo razbremeni dajatev za predrago državo.

Ob tej nacionalni gospodarski katastrofi pa država dopušča organizacijsko statusne spremembe v podjetjih, kjer se skrivajo posamezni interesi in pohlep po ceneni delitvi premoženja družbenih podjetij ob asistenci zunanjih »svetovalnih« institucij, ki za dobro zaračunano storitev ne prevzemajo nikakrsne odgovornosti.

To gospodarstvo in v njem zaposleni delavci so ogroženi kot ranjena žival, nad katero se zgrinja jata jastrebov. Vsi drugi imajo pravico lastiti si ustvarjeni dohodek. Država, banke, monopolisti - njim se kalkulacije vedno izidejo. Vsi se pravčasno postavijo v vrsto pred blagajno gospodarstva. Država je draga, potrebuje denar. Kje ga vzeti? Na plačilni listi - najbolj enostavno. Posledica - največja obremenitev plač v Evropi. Zakaj bi se mučili z davčno reformo, ko je postopek s plačilno listo enostavnejši. Torej se ne čudimo več podatku, da je v eni izmed gorenjskih občin kvalificiran delavec plačal 4,4-krat več davkov in prispevkov od kmeta. Pa tudi slednji je plačal preveč.

Ilužija je pričakovati, da nam bo oblast sama od sebe kaj dala. Oblast in delodajalci nam bodo dali samo tisto, kar si bomo sindikati izborili.

Zato poslanci, delodajalci, ministri, v samu zaupali oblast in vodenje. Poslanci, ki imate v rokah škarje in platno, delujte v interesu Slovencev, ne pa svojih lastnih ali ozkih strankarskih. Delavci se upravičeno bojimo, da se bomo v prihodnjih mesecih sočeli z vsemi strastmi predvolilne kampanje, ko se bodo stranke, predvsem pa njihovi pravki bolj ali manj neokusno obdelovali in bo vsak skušal na račun drugega čimveč iztržiti. Take razmere lahko povsem ohromijo delovanje parlamenta in onemogočijo sprejem nujnih reformnih zakonov, s katerimi bi se slovensko gospodarstvo končno začelo postavljati na trdnješče temelje.

Naredite vse, da Slovenija ne bo postala dežela uradnikov, bankirjev, vojakov, upokojencev in nezaposlenih ter le pesčice prestrašenih ali celo lačnih delavcev.

*Bartol Sandi*

**ZSSS OOSG v sodelovanju z Delavsko hranilnico, d.o.o. Ljubljana razpisuje za svoje člane**

## gotovinski kredit

v znesku 10.000,00 SIT na prosilca za dobo 6 mesecov po 18-odstotni letni obrestni meri + R.

Obrok odpalčila znaša 1.967,00 SIT mesečno.

**Kandidati lahko vložijo pisne vloge v sindikalnih pisarnah v:**

- Skofji Loki, Kidričeva 1, tel.: 620-201
  - Radovljica, Gorenjska c. 25, tel.: 75-262
  - Tržič, Balos 4, tel.: 50-354
  - na Jesenicah, Titova 80, tel.: 81-585
- vsak dan od 8. do 12. ure ali pri svojem sindikalnem zaupniku v podjetju.

Rok za sprejemanje vlog traja do 11. septembra 1992.

**Prošnja mora vsebovati podatke o:**

- zaposlitvi prisilca
- povprečni mesečni plači zadnjih 3 mesecov
- številu družinskih članov in njihovem statusu (zaposleni, na čakanju, brezposeln, še ne preskrbljeni)
- drugih okoliščinah, ki vplivajo na socialni položaj prisilca.

Ker je višina sredstev, namenjenih za gotovinsko kreditiranje, omejena na 100 upravičencev, bodo imeli prednost prisilci z nižjimi osebnimi dohodki oz. slabšim socialnim položajem.

Prošnje bo obravnavala komisija pri območni organizaciji sindikatov Gorenjske v sodelovanju s sindikati podjetij, od koder bo prisilci, ter jih obvestila o rešitvi do 15. septembra 1992.

## Z inspekциjo nad jeseniške stanarine

Že nekaj mesecev traja na Jesenicah polemika med sindikati in izvršnim svetom občine glede povečanja stanarin v letošnjem letu. Na pobudo Svobodnega sindikata iz Železarne se je v razreševanje problematike vključila tudi Območna organizacija.

Ob pregledu dokumentacije je ostal dvom o pravilnosti izračuna vsakokratnega povečanja cen v prvi polovici leta. Aprila npr. je bila upoštevana rast živiljenjskih stroškov iz januarja in februarja, maja pa iz februarja in marca. Izvodil se je izračun podražitev se je tako podvajalo in ob padajoči inflaciji povzročilo višjo rast stanarin, kot jo določa 1. člen Odloka o načinu oblikovanja cen komunalnih storitev in najemnin. To je bil glavni argument poleg socialnih motivov, ki so v jeseniški občini še kako upravičeni, za oporekanje visokim odstotkom podražitev najemnin.

Na pobude in zahteve sindikata sta se predlagatelj podražitev in izvršni svet sicer odzvala, organizirala nekaj sestankov, vendar vztrajala pri svojem in načrtovan dvig cen izpeljala. S tem so bile možnosti dogovarjanja izčrpane, zato smo v območni organizaciji Svobodnih sindikatov na seji sveta sprejeli sklep, da se za razrešitev razmer obrnemo na tržno inšpekcijo. Julija smo pisno prosili Upravo inšpeksijskih služb v Kranju za kontrolo skladnosti povišanja stanarin z Odlokoma. Do konca avgusta nismo prejeli nobenega odgovora, zato smo ponovno poslali inšpeksijski dopis, tokrat urgenco, in zdaj čakamo. Upam, da ne več dolgo.

Milena Sitar

## Tudi delavec v kmetijstvu zahteva svoje pravice

Delavci Kmetijske zadruge Škofja Loka, včlanjeni v Zvezo svobodnih sindikatov Slovenije, smo se v letu 1990 vključili v sindikat zato, da bi preko kolektivnih pogodb in pogajanj izbirili ustvari ravni občinstva, ki delavcem pripadajo, pa naj bo to iz naslova pravice v delu.

## MALI OGLASI

217-960

## APARATI STROJI

PANASONIC - brezžični telefoni, tajnice in faxi, novo - nerabiljeni, prodam. ☎ 632-595 11691

ZMRZOVALNO OMARO, novo, ugodno prodam. ☎ 422-086 12109

SILOKOMBANJ SK 80, prodam.

Porenta, Spodnje Bitnje 19, Žabnica 12111

PRALNI STROJ Gorenje, star 5 let, brezhiben, malo rabljen, prodam. ☎ 217-026 12120

TERMOAKUMULACIJSKO PEĆ 3,5 KW, prodam. ☎ 45-711 12123

GLASBENI STOLP Nordnende MS 3002, prodam. ☎ 50-702 12127

ŠROTAR Kladivar z motorjem, samohodo KOSILNICO Motiratax, širina grebena 120 cm, prodam. ☎ 43-247 12131

ZMRZOVALNO OMARO, ugodno prodam. ☎ 422-086 12133

PRALNI STROJ Gorenje, malo rabljen, prodam. ☎ 328-645, zvečer 12140

RAČUNALNIK 5C - AT 286/16, 2 mb spomina, 40 mb trdi disk, eno leto garancije. ☎ 45-233 12150

ETAŽNO centralno PEĆ, z vsemi priključki in petimi radiatorji, stara 2 leti, prodam. ☎ 51-549 12151

SIVALNI STROJ Slavica, v kovčku, ugodno prodam. ☎ 621-275, popoldan 12154

Rabljen MOTOR za kosišnico BCS, prodam. ☎ 876-158 12167

GLASBENI STOLP SAMSUNG z dvojnim kasetofonom, daljinskim upravljanjem, malo rabljen, ugodno prodam. ☎ 217-669 (dopoldan) 12178

OVERLOCK UNION SPECIAL 6 nitri in Bagat DANICA prodam. ☎ 329-738 12180

ELEKTRIČNI VILIČAR z nosilnostjo 800 kg, ugodno prodam. ☎ 66-257 12187

KUPERSBUCH peč in 4 KW termoakumulacijsko peč, prodam za 10.000 SIT. ☎ 222-715 12188

OVERLOCK PFAFF, nov, nerabiljen, z garancijo, prodam. ☎ 215-650 12197

TEHNIČKO, elektronsko, 8 kg, kupim. ☎ 41-615 12204

SATER OSAR 65, prodam. ☎ 41-615 12205

PRALNI STROJ, dobro ohranjen, star dve leti, prodam. ☎ 212-153 12214

**GLASBILA**

60 - 80 BASNO HARMONIKO, kupim. Mežnar, Ravne 29, Tržič 12224

## GR. MATERIAL

MARMORNE PLOŠČE, ugodno prodam. ☎ 79-638, popoldan 12108

32 kvad. m umetnega KAMNA in 9 kvad. m hrastpvega PARKETA, prodam. ☎ 861-406 12113

OMARICO za elektriko, priključni KABEL in URO, prodam. ☎ 68-469 12119

SMREKOV OPAŽ, širine 7 cm, prodam. ☎ 41-008 12141

Prodam OKNO TERMOPAN KLI 100x120 nov. ☎ 211-325 12176

Prodam 400 kosov rabljene strene OPEKE NOVOTEX, rdeče s popom. ☎ 66-492 12228

## KAMNOŠTVO

Kašper, Na kalu 16, NAKLO, tel. 47-875

IZDELAVA NAGROBNIH SPOMENIKOV

TEČAJI TUJIH JEZIKOV

**OBVESTILA**

HUŠAJTE BREZ DIET! Odpravite odvečne kilograme z japonskim shujševalnim pasom! Naročila na telefon: 061/218-941 11320

ODPRT nov frizerski salon Lili v Lahovčah. ☎ 421-790 11726

LITERARNA DELAVNICA - (šola kreativnega pisanja) za osnovnošolce in srednje šolce, ki se želijo naučiti, kako najbolje izraziti svoj talent na področju pisnja. Namejena je torej mladim pesnikom in pislateljem. Studio GRIVA II d.o.o., Kranj. ☎ 323-752 od 15. ure dalje 12230

MALA ŠOLA GOVORNOSTVA - tečaj retorike za srednješolce im študente. Usposabljanje za jasno ustno izražanje in javno nastopanje. Informacije Studio GRIVA II d.o.o., Kranj. ☎ 323-752 od 15. ure dalje 12230

TEČAJI FRANCOŠČINE - začetni in nadaljevalni za višje razrede OŠ in dijake srednjih šol. Tečaji NEMŠČINE - začetni in nadaljevani za osnovnošolce. Informacije Sudtudio GRIVA II d.o.o. Kranj. ☎ 323-752 od 15. ure dalje 12231

**OBLAČILA**

Prodam rdeč velur-leder KOSTIM in dva ženska usnjena krila, vse št. 46. ☎ 64-036 12170

Poročno OBLEKO, belo, dolgo, številka 38, prodam. ☎ 45-584 12185

**OTR. OPREMA**

PREVIJALNO MIZO in KENGURU, prodam. ☎ 75-366, popoldan 12233

**OSTALO**

DRVA, suha, mešana, prodam. Breg 16, Preddvor. 12110

DRVA, suha, hrastova, in KADI za namakanje, prodam. ☎ 45-334 12189

DRVA, mešana, prodam. ☎ 620-824 12207

BUKOVA drva, prodam. ☎ 421-345 12219

## PRIDELKI

KORUZO za SILAŽO, prodam. Krvic - Resman, Zgošča 23, Begunje 12130

Ob koncu meseca septembra prodam večjo količino GROZDJA, vrste BRISKI MERLOT. Informacije vsak dan na naslov Štekar Roman, Snežnatno 26. ☎ 065/46-141 12194

Stoječa silažna, koruzo, prodam. Zalog 28. ☎ 421-006 12211

## POSESTI

ATRIJSKO HIŠO z vrtom, možnost opravljanja obrti, prodam ali zamenjam za manjšo z doplačilom. Šifra: 400 + 500 KVAD. M. 12129

ZAZIDLJIVO PARCELO na Šenturski gori, (700 kvad. m.) z vso potrebnou dokumentacijo, ugodno prodam. ☎ 061/59-951 12164

KUPIMO, PRODAMO, ZAMENJAMO več različnih hiš, novogradnji in parcelje na Gorenjskem. Med drugim prodamo starejše hiše v Kranju, Poljševku, Tržiču, Kamni Gorici, Ljubnem, Gorenji vasi, Hiše v Škofji Loki, Strahinju, Podbrezjih... Novogradnje na Orehek in Družovki ter večji poslovni objekt v Kranjski gori. APRON - NEPREMIČNINE, Likozarjeva 1/a, Kranj. ☎ 214-674 tork, in četrtek popoldan, sreda in petek dopoldan. 12250

**KUPIM**

Brezova meterska DRVA, kupim. ☎ 77-806 12139

HLODOVINO rdečega bora, mecsna in smreke, kupim. ☎ 621-275 12153

4, "vsišne" VENTILE za NSU Princa 12000 C, kupim. ☎ 218-251 12158

Kupim karamboliran avto od leta 1985 dalje. ☎ 841-266 12248

## LOKALI

104 kvad. m PROSTOROV v Centru Kranja, oddam v najem. ☎ 221-510 11942

GOSTINSKI LOKAL v obratovanju (slastičarna, pizzerija), oddam v Kranjski Gori. ☎ 064/242-523 11946

PROSTORE, na Planini v Kranju in na Golniku - cca 80 kvad. m, oddam v najem. Izključena obrtna ali trgovska dejavnost. ☎ 214-381 od 7. do 15. ure 12184

## KOLESNA

DIRKALNO KOLO Sprint s poltblazarjem, rabljen eno sezono, nujno prodam. Cena po dogovoru. ☎ 65-624 12121

TOMOS AVTOMATIC 3 MS, letnik 1986, prodam. Cena 250 DEM. ☎ 422-141 12145

MZ ETZ 125, letnik 1989, prodam. Robič Jenez, Srednji Vrh 17 12146

MOŠKO KOLO Rog, skoraj nevzeno, poceni prodam. ☎ 79-941 12229

Izdelenje štampilk in zlatotisk. Slovenski trg 7, Kranj. ☎ 217-427 11825

## STAN. OPREMA

NOVO OMARO, višina 22, širina 51 in centralno PEĆ TCT 267, malo rabljeno, ugodno prodam. Kuralt, Zagorišnikova 21, Bled, po 16. uri 12132

KUHINJSKE ELEMENTE, spodnje, ugodno prodam. Radžimatovič, Ul. 1 Avgusta 5, Kranj 12162

STILNI TROSED, dva FOTELJA in dve PREPROGI, prodam. ☎ 52-314 12169

80 literski električni BOJLER, prodam. ☎ 312-237 12193

Rabljen kppersbusch prodam za 3000 SIT. ☎ 622-629 12235

## STORITVE

VODOVODNE INSTALACIJE na novi ali stari hiši ( " štemamo " sami ), kot tudbi razne adaptacije, drobna popravila, čiščenje bojlerjev, čiščenje odtokov, nasprostno vsa instalacijska dela, vam strokovno in hitro, ter z garancijo in za solidno ceno naredi obrtnik. ☎ 218-427 NON STOP 10826

VLEČNE klujke montiram. ☎ 633-506, popoldan 11253

Po konkurenčnih cenah ČISTIM talne obloge, oblazinjeno pohištvo, steklene površine, avto sedeže. ☎ 632-437 11380

AVTODVIGALO za popravilo strel, barvanje opaža ter žaganje dreves, vas čaka. ☎ 73-120 11673

Popravilo električnih strojev BLACK - DECKER, ISKRA. Kodrič, Zg. Besnica 36. ☎ 403-153 11824

Izdelenje štampilk in zlatotisk. Slovenski trg 7, Kranj. ☎ 217-427 11825

ROLETE, ŽALUZIJE, LAMELINE ZAVESE, pošljemo prospekt. Rolarstvo Berčan, ☎ 061-342-464 ali 061/342-703 11944

Armal pipe po nizki ceni, prodam. ☎ 801-166 11948

WILFAN - menjalnica, fotokopiranje, papirnicna - Delavski dom, vhod nasproti Globusa. ☎ 211-387 12072

NON STOP SERVIS vseh tipov TV, avdio, video aparativ. Specializirani smo za SONY, PHILIPS, SHARP. ☎ 218-210 12086

NIHAJNE ROKE, rabljene, za Zastavo 101, odkupujem. Cena 100 SIT. ☎ 312-052 12101

VARSTVO za otroka na našem domu blizu Kranja, iščem. Šifra: LJUBITELJICA OTROK 12118

FOTO QUICK - expres razvijanje filmov in fotografiranje za dokumente. Britof 296. ☎ 064/241-495 12159

EMAJLIRANJE kopalnih kadi z uvoženim materialom, garancija dve leti. ☎ 66-052 12166

CINKANI smetnjaki na kolesih, ŽE-BLJ vseh dolžin. ☎ 326-426 12218

ZASTAVO 750, eltnik 1983. Založnik, Kokra 32/a 12223

RENAULT 4, letnik 1987, prodam za 4.700 DEM. ☎ 631-674 12225

R 4, letnik 1987, prodam. Cena 4700 DEM. ☎ 631-674 12226

RENAULT 4, letnik 1977, reg. do 4/1993, prodam za 900 DEM. ☎ 78-911 12227

JUGO 45, letnik 1984, registriran do 7/1993, prodam. Ščur Živko 9, DAR. Kranj; MESAR, NATAKAR, KOMERCIJALNI TEHNİK, UPRAVNI TEHNİK, EKONOMIST, PRAVNIK. Radovljic: UČITELJ, PRU TELE-SNE VZGOJE, PRU TEHNIČNE VZGOJE. Škofja Loka: NATAKAR

**ZIVALI**

## Kmečki praznik pod Storžičem

Turistično društvo Bela - Bašelj prireja v nedeljo, 13. septembra, v Bašlju tradicionalni Kmečki praznik pod Storžičem. Prireditev se bo začela ob 13. uri, letos pa bo spet na Celarci (in ne pri turističnem domu v dolini Belice), odkoder je ob lepem vremenu čudovit razgled proti Storžiču in Kranjski ravnini. Prireditelji obljudljajo zanimiv program. Konjereci novoustanovljega konjeniškega kluba Storžič bodo pripravili razstavo in predajo konj. Na razstavi bo blizu dvajset konj, z nekaterimi bo mogoče tudi jahati. V bližini prireditevne prostora se bodo posle Mešanove krave. Prikazali bodo strženje ovc, pletenje košev in cajn ter še marsikaj drugega. V osrednji točki bodo predstavili delovanje »gepelna«, konjske naprave za pogon slamoreznic, mlatilnic in drugih kmečkih strojev, ki so jih v vaseh ob vznožju Storžiča (in drugod) uporabljali vse do elektrifikacije vasi in do razširitev elektromotorjev. Napravo so ohranili do danes na eni od bašelskih kmetij.

In kot se za kmečki praznik spodobi, bodo kmečke žene pravile domače dobre, poskrbljeno pa bo tudi za pijačo. Za zabavo bodo peli in igrali Gašperji, z njimi pa bo tudi humorist Kondi Pižorn. Že v soboto (začetek ob 17. uri) bo v Bašlju Večer pod Storžičem z zabavnimi igrami in glasbo za ples. Če bo v nedeljo slabo vreme, bo prireditev teden kasneje. ● C. Z.

## NESREČE

### Usodno čelno trčenje pri Radovljici



Med dvanajstimi hujšimi prometnimi nezgodami, kolikor jih je bilo minuli teden na gorenjskih cestah (od tega samo prek vikenda osem), je bilo najbolj tragično v petek zvečer na magistralni cesti na kritičnem ovinku nad vojašnico pri Radovljici. 40-letni Alojz Kovačič z Bleda je z golfovom vozil od Podvinja proti Lescam. V desnem ovinku nad vojašnico je zapeljal na nasprotni vojni pas - verjetno zaradi prevelike hitrosti na mokri cesti - in čelno trčil v jugo, ki ga je vozil 34-letni Igor Kvas iz Kamnika. Trčenje je bilo usodno za Kvasovega sopotnika, 37-letnega Daniela Kuzmo, ki je na kraju nezgode umrl. Kovačič je bil hudo ranjen, Kvas in njegova žena Minka pa lažje. Policiisti pravijo, da so bile posledice trčenja tako zelo hude tudi zato, ker nihče v obeh vozilih ni bil pripeljan z varnostnim pasom. Daniel Kuzma je umrl kljub izjemno požrtvovalni strokovni pomoči dr. Maje Rus-Makovec iz Ljubljane in Stefana Figliolia iz Trsta, ki sta se po naključju znašla na kraju tragedije. ● H. J., foto: K. Premru

### Iščejo mopedista

Kranj - 2. septembra ob šestih popoldne je bila v ulici Nikole Tesle v Kranju prometna nezgoda, ki je sprva kazala le na prasko, vendar so bile posledice za pešca hujše. 72-letni Jože Križaj, ki živi v domu starostnikov na Planini, je šel pes po ulici, za njim je pripeljal neznan mopedist, mlajši fant, visok od 160 do 170 cm, vitek, svetlejših kratkih las, oblečen v kratke hlače in majico s kratkimi rokavi. Križaja je zadel, oba sta padla, nakar je mopedist odpeljal naprej, Križaj pa je odšel v dom. Od tam so ga še istega dne z rešilcem odpeljali v jesensko bolnišnico. Policisti prosijo mopedista, povzročitelja nezgode, oziroma priče, da se oglase ali pokličejo na kranjsko policijo.

### Hvalil Miloševića in četnike

Kranj - 46-letni Harald Heinz iz Berlina, nemški državljan, je med popivanjem v taverni Dare v Kranju pretirano hvalil Slobodana Miloševića, Srbe in četnike. Hvala je šla domačinom Bojanu G., Ivanu L., Branetu S. in še enemu od gostov, ki pa je odšel iz lokalnega pred prihodom policistov, očitno takoj na živce, da so se z Nemcem pošteno sprli. Domačini so zahtevali, naj utihne in gre, on pa jim je zagrozil, da jih bo ubil z bombo, ki da jo ima v žepu. Kot so kasneje povedali, jim je tudi pokazal, zato so se umaknili. Harald Heinz je odšel iz taverne, a se kmalu vrnil in meni nič tebi nič Bojana G. dvakrat udaril v obraz. Druga dva sta ga umirila.

Ko so prišli policisti, so pri Nemcu našli vžigalnik za ročno bombo M 75, bombo pa ne. Kasneje so tudi ugotovili, da ljuditelj Miloševićeve politike v Sloveniji ni nikjer prijavljen, da je sicer bil za tri meseca, vendar mu je prijava potekla. Pred sodnikom za prekrške se bo moral zagovarjati zaradi kršitve javnega reda in miru, kazen pa ga čaka še po zakonu o tujcih in zakonu o orožju. Policiisti so zanj predlagali tudi izgon iz Slovenije. ● H. J.

## Gorenjci uspešni na Ptiju '92

Na 23. slovenskem festivalu domača zabavne glasbe Ptuj '92 so se Gorenjci odlično odrezali. Po oceni strokovne komisije si je srebrno Orfejevo znacko za kvaliteto prislužil ansambel Glas Slovenije iz Škofje Loke, zlato pa kar trije ansamblji: ansambel Obzorje iz Železnikov, ansambel AS iz Cerkelj in ansambel bratov Poljanšek iz Kamnika. Slednji so si prislužili tudi dve najvišji festivalski nagradi in sicer nagrado občinstva in nagrado za najboljši trio strokovne komisije. Cerkljanski ansambel AS pa je ponovil števerjanski uspeh in si z odličnim nastopom priznal nagrado strokovne komisije za najboljši kvintet. ● Drago Paller

### Slabi dnevi za hribolazce

Kranj - Vreme ob tem koncu tedna je bilo sicer muhavo, vendar pa ni zadržalo vnetih hribolazcev, da se ne bi podali v gore. Gorski reševalci, zdravnici in helikopter RSNZ so tako morali dvakrat posredovati.

V soboto je oskrbnik Stančeve koče obvestil policijo, da je na poti od koče proti Kredarici doživel nezgodo 34-letni Emil Jezernik iz Celja. Prejšnji dan sta s prijateljem krenila od Aljaževega doma v Vratih proti Triglavu. Med Stančeve kočo in Kredarico ju je presenetilo slabo vreme, izgubila sta smer in zašla. Noč sta prebila v zasilenem zaklonišču, od tam pa Jezernik zaradi omrzlin prstov na obeh nogah in rokah ni mogel nikam. Prijateljem je šel po pomoč.

V jeseniško bolnišnico so pripeljali tudi 43-letnega Zvoneta Horvata iz Jesenice, pastirja pašne skupnosti Golica. S prijateljem je odšel proti vrhu Golice, da bi zaradi novega snega vrnil okrog 160 ovc. Na snegu je Horvata spodrsnilo, padej je po pobočju okrog 200 metrov na avstrijsko stran meje. Prijatelja sta mu prva pomagala, nato pa obvestila še gorske reševalce. ● H. J.

### Umrl pod bukvijo

Jesenice - V četrtek je 41-letni Alija Kananovič iz Jesenice skupaj s sinom v gozdu v Javorniškem Rovtu z motorno žago podiral bukev. Ko jo je podzgal, je čakal, da bo padla. Drevo je padlo nanj, bil je takoj mrtev.

### Letalo zasilno pristalo

Lesce - V nedeljo popoldne je pri Dolenciji kmetiji v Podvinu zasilno pristalo lahko motorno letalo, last ALC Lesce, ki ga je pilotiral 31-letni Janez Ovsenik iz Ljubljane. V letalu so se na turistični polet peljali Karel Čeč z ženo in sinom. Po vzletu z leškega letališča se je po izjavi pilotova iz letala začel valiti črn dim. Prav prisebnosti pilotova, ki se je takoj odločil za zasilni pristanek, gre zahvala, da so vsi v letalu odnesli celo kožo. Pri spustu se je letalo odtrgalo krilo, motor je dobesedno izpadel, skratka, letalo je zelo poškodovano. Kaj je povzročilo nezgodo, bo še povedal temeljiti strokovni pregled letala. ● H. J.

MERKURJEVA  
POLETNA  
NAGRADNA IGRA

## DOBITNIKI NAGRAD SO IMETNIKI KUPONOV Z NASLEDNJIMI ŠTEVILKAMI:

NAGRADE	ŠT. KUPONA
1. OSEBNI AVTOMOBIL ZX AVANTAGE	4658
2. BTV GORENJE DIADEM 63 TTX Z VIDEOREKORDERJEM GOLD STAR	65799
3. BTV 63 ST DIADEM TTX	124864
4. MOTORNO KOLO A 35 L AVTOMATIC	59752
5. PRALNI STROJ PS 808 BM	80167
6. GLASBENI STOLP TENSAY — COMPO 605 AN	79897
7. GRT. ORODJA V KASETI UNIOR (80 DEL.)	8668
8. KOMBINIRANI ŠTEDILNIK K 19, 11 DT GORENJE	43376
9. VIDEOREKORDER 1295 GOLD STAR	111805
10. MOTORNA ŽAGA TOMOS 61 FF	87042

### — garnitura vrtnega orodja ADLUS

1. 81583	11. 65049	21. 96263	31. 42601	41. 76903
2. 33094	12. 49199	22. 84134	32. 67303	42. 29785
3. 126330	13. 98481	23. 41185	33. 99722	43. 59503
4. 56621	14. 127483	24. 42488	34. 46447	44. 18497
5. 81755	15. 55481	25. 62024	35. 123507	45. 63318
6. 85846	16. 42496	26. 122407	36. 57020	46. 20213
7. 41460	17. 124452	27. 42377	37. 73743	47. 30692
8. 31394	18. 61745	28. 124528	38. 37212	48. 80332
9. 47528	19. 21600	29. 49567	39. 73741	49. 70322
10. 64955	20. 86593	30. 36071	40. 95432	50. 47684

### — 7-delna garnitura izvijačev MQ

1. 123910	11. 45502	21. 79614	31. 128756	41. 88609
2. 120533	12. 61976	22. 36399	32. 88556	42. 120655
3. 50381	13. 50189	23. 124062	33. 124055	43. 47336
4. 78978	14. 18322	24. 96149	34. 5073	44. 18244
5. 97171	15. 76020	25. 39830	35. 128030	45. 4158
6. 127126	16. 28826	26. 81646	36. 81132	46. 92304
7. 40959	17. 28879	27. 84287	37. 88698	47. 88413
8. 12085	18. 120781	28. 48738	38. 91940	48. 91547
9. 39500	19. 39665	29. 79799	39. 122999	49. 91890
10. 91216	20. 63203	30. 79676	40. 120654	50. 122413

Srečni dobitniki naj prevzamejo nagrade v blagovnici GLOBUS v Kranju najkasneje do 1. oktobra 1992!

### Konoplja ni dozorela

Kranj - 21-letnega Vida L. z Ješenic so kriminalisti ovadili tožilstvu kaznivega dejanja neupravičene proizvodnje in prometa z mamili. Mladenič si je lepo uredil gredico s 27 sadikami indijske konoplje, jih negoval, tik preden so dozorele, pa je poseglj policija in mu uničila dobičkonosen pridelek.

### NOVO V KRAJU

#### MENJALNICA D-D Publikum

na Bleiweisovi 16



PRIJATELJSKI NASVET MED TRŽIČANI - Na Šuštarški nedelji sta se srečala tudi dva znana Tržičana, Dušan Koren in Metod Rotar. Čeprav nismo dobro slišali, glede na situacijo sklepamo, da je mlajši svetoval starejšemu, naj se nikar ne ukvarja s kmetijstvom sedaj, ko je v pokoju. Priporočil mu je tudi, naj nikar ne pije pijače v stoe ob stojnicah, saj v njegovi restavraciji v Podljubelju strežejo tudi pri mizah.



Mmm...!

Okrug italijanske restavracije MONA LISA zopet lepo diš! VABI VAS STARA - ORIGINALNA "EKIPA" S ŠE RAZSIRJENO PONUBO DOBROT! Odprt: od 12. do 24. ure. Tel.: 324-116



CELJE

11.-20. 9. 1992

mednarodni  
obrtni  
sezem  
25

